

## HET WEER VANDAAG



### DE BILT

In de vroege ochtend weinig wind en hier en daar mistbanken. Zonnig en warm weer met maxima rond 26 graden en een zwakke tot matige oostelijke wind, maar de namiddag of avond van het zuidwesten uit enkele lokale regen- of onweersbuien met naar zuidwest ruimende wind en enige afkoeling.

Voorsichten voor zondag en maandag: Plaatselijk een regen- of onweersbui en ongeveer normale temperaturen.

### AKEN

Overwegend droog weer met weinig weinige bewolking. Middagtemperaturen boven 23 graden. Zwakke wind uit wisselende richtingen.

Voorsichten voor zondag: Overwegend zacht weer en stijgende temperaturen. Later mogelijk een regen- of onweersbui.

### In Europa:

	max. temp
Zuid-Limburg	onbewolkt 24
Barcelon	half bew. 24
Nordsee	zwaar bew. 24
Brussel	onbewolkt 25
Geneve	onbewolkt 28
Londen	licht bew. 26
Luxemburg	onbewolkt 28
Madrid	onbewolkt 29
Malorca	onbewolkt 29
Nice	onbewolkt 29
Parijs	onbewolkt 28
Rome	licht bew. 28
Split	onbewolkt 31
Wenen	zwaar bew. 29
Zürich	onbewolkt 27
Lacarno	licht bew. 29
Casablanca	onbewolkt 35
Istanbul	half bew. 31
Las Palmas	mist 21
Tunis	onbewolkt 33

## Stewart favoriet in Groene Hel

Op de Nürburgring wordt morgen de Grote Prijs van West-Duitsland voor formule 1 racewagens gehouden. Voor de Schot Jackie Stewart is de strijd in de „Groene Hel“ van de Eifel de drempel naar het wereldkampioenschap. De befaamde Schot onderstreepte gisteren zijn titel door met zijn Tyrrell Ford V 8 de snelste trainingsronde te rijden. Hij was drie seconden sneller dan de Zwitser Jo Siffert en de Belg Jackie Ickx.

sport 1

## Atletiekfestival in Kerkrade

Meer dan vierhonderd atleten uit heel de wereld kampen morgen in Kerkrade om de prijzen. Behalve Atletiek en Europese is ook het Amerikaanse continent vertegenwoordigd. Gisteravond schreven alomst dertien Canadezen in.

sport 2

## Zwaarste ramp in luchtvaart-geschiedenis

## Vliegtuig

## stort neer

## in Japan:

## 162 doden

TOKIO, 31 juli (AFP) — Een Boeing 727 van de Japanse luchtvaartmaatschappij All Nippon Airways met 162 personen aan boord is gisteren in alle vroegte bij een botsing met een straaljager van de Japanse luchtmacht neerstort. Alle 162 inzittenden van de Boeing zijn omgekomen, de piloot van de straaljager, een Sabre F-86 reed zich met de schietstoel. Deze ramp is tot nu toe de zwaarste in de geschiedenis van de luchtvaart.

De politie van de stad Morioka in het noorden van het eiland Honshu, waar 't verkeersongeluk terechtkwam, maakte gisteravond bekend dat 56 lijkjes zijn gevonden. Het vliegtuig was medio juli naar Sapporo op het noordelijkste Japanse eiland Hokkaido. Er was een buitenlandse aan boord, een Amerikaans lid van de bemanning. De anderen waren Japanners, voor het merendeel toeristen. Het is praktisch uitgesloten dat onder de wrakstukken nog levenden zullen worden aangetroffen. Premier Eisaku Sato onderbrak zijn vakantie om de ramp te bespreken; alle oefenvluchten van de Japanse luchtmacht zijn voorlopig stopgezet. Het is de tweede grote Japanse vlieg-ramp in een maand tijd; op 3 juli kwamen 68 mensen om toen een Japans toestel op Hokkaido neerstortte.

### 37 doden

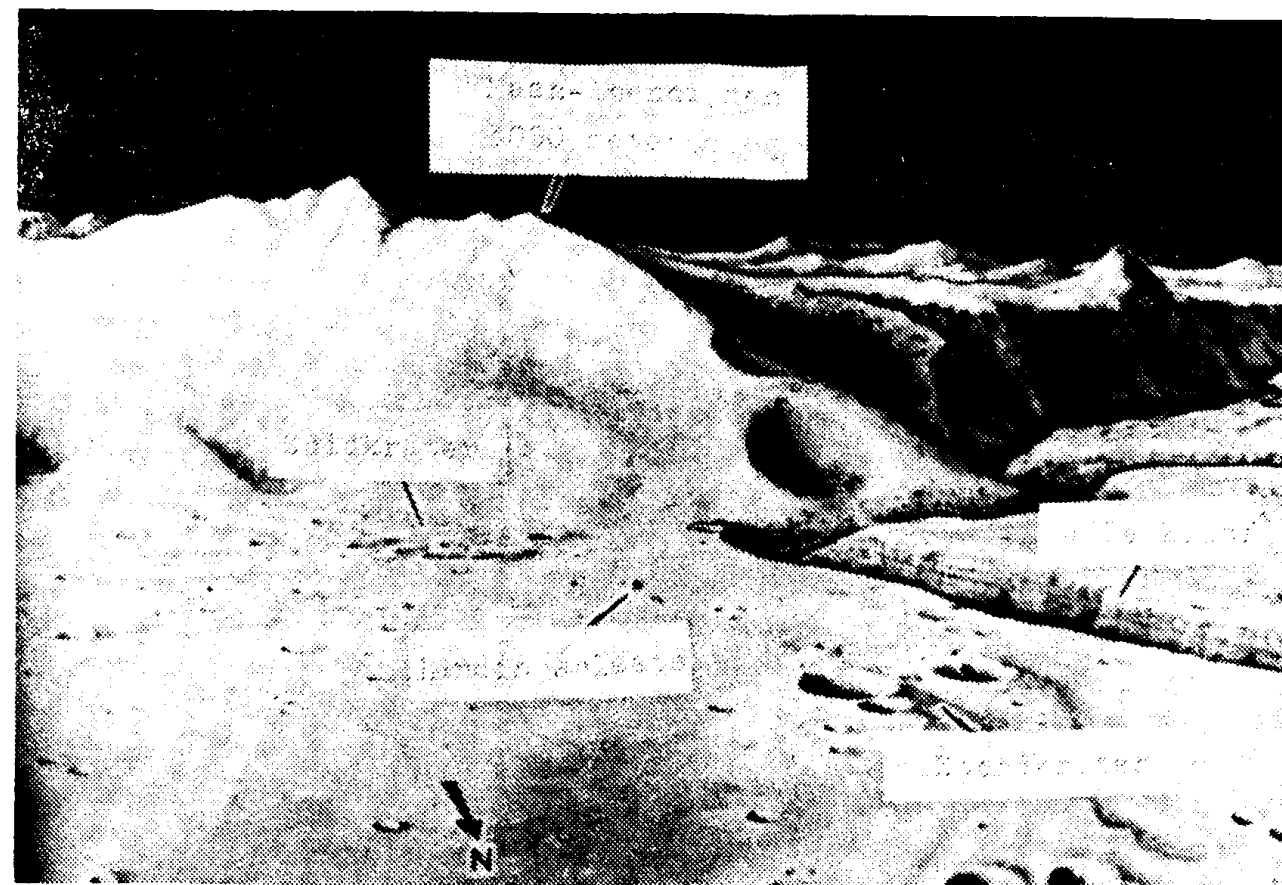
PAU — Bij een ongeluk met een Frans militair transportvliegtuig bij de Zuid-Franse stad Pau zijn gisteren alle 37 inzittenden om het leven gekomen. Het toestel — een tweemotorige Nord-Atlas — was met dertig landmacht officieren, vier vliegers en een bemanning van drie leden van de luchtmachtbasis bij Pau opgestegen voor een oefening in het parachutespringen. Toen met de oefening zou worden begonnen, brak aan boord brand uit. De bemanning probeerde de machine, die slechts 400 meter hoog was, nog aan de grond te zetten, maar de Nord-Atlas ontplofte.



De auto-met-caravan van twee inwoners van Amsterdam werd gisteren in het Belgische Lokeren vernietigd tussen twee vrachtwagens. Drie mensen, onder wie de Amsterdamers, kwamen om het leven.

## Nederlanders omgekomen in België

LOKEREN, 31 juli. — Twee Nederlanders zijn gisteren omgekomen bij een gecompliceerd verkeersongeluk bij Lokeren in België om het leven gekomen. De slachtoffers zijn de 55-jarige G. Koop en Suzanne Verhagen-Haye, beiden uit Amsterdam. Hun auto-met-caravan werd aangereden door een vrachtwagen die van de andere weghiel door de middenberm heen schoot. Een tweede vrachtwagen drukte daarna de auto en de caravan in elkaar. De bestuurder van de tweede vrachtwagen kwam ook om het leven. De bestuurder van de eerste vrachtwagen en twee Duitse luffers, die hierin meereiden, werden zwaar tot licht gewond.



Het landingsgebied waar de maanlander Falcon met de astronauten David Scott en James Irwin terecht kwam voor het maken van excursies en het nemen van proeven die in totaal 67 uur in beslag nemen.



Tijdens een t.v.-uitzending vanuit de Apollo werden beelden vertoond van het kraterachtige landingssterrein voor de maanlander Falcon.

# Voortreffelijk geland in maangebte

### BUSINESS WEEK:

## Revaluatie Duitse Mark verwacht met 6 pct.

NEW YORK, 31 juli — Het Amerikaanse economische weekblad Business Week verwacht dat de Duitse Mark minstens met 6 procent zal worden opgewaardeerd. „Het percentage lijkt hoger te worden, naarmate de weken verstrijken. De meeste waarnemers denken dat de Mark minstens 6 procent in waarde zal stijgen“, aldus het blad, dat het niet uitgesloten acht dat andere EEC-landen eveneens hun valuta zullen revalueren. De Franse minister van financiën, Valéry Giscard d'Estaing zei gisteren dat de Franse franc ongeacht een eventuele revaluatie van de Mark zijn positie niet zal veranderen.

HOUSTON, 31 juli (AFP/Rtr/AP). — De Amerikaanse astronauten David R. Scott en James B. Irwin zijn gisteravond om 23.26 uur Ned. tijd behouden geland in het rotsige maanlandschap van de Apennijnen.

Het vluchtleidingscentrum in Houston feliciteerde de bemanning met de opmerking: „Julie hebben een goed plekje uitgezocht tussen de hoge en rotsige bergen“. Scott's eerste reactie was: „Dat is magnifiek“. De Falcon kwam na een lange glijvlucht terecht in het maanstof in de vallei van de Apennijnen, waarvan de toppen 4570 meter hoog zijn.

Er is ruim voldoende brandstof over voor de terugreis, verklaarde Houston. Tijdens de laatste spannende minuten van de afdaling reageerde het vluchtleidingscentrum: „Julie zitten iets ten zuiden van de landingsplaats“. De Falcon is op minder dan 100 meter van de voorbestemde landingsplaats geland.

## VERTRAGING

Eerder op de avond ontstond er enige spanning toen de maanlander niet bij de eerste poging ontkoppelde van het moederschip Endeavour. Een stroomkabel die niet goed vast zat, leverde 25 minuten vertraging op.

De tweede keer ging alles naar wens. „Een soepele en goede ontkoppeling“, volgens Houston. De in de Endeavour achtergebleven Alfred Worden zei tegen zijn collega's in de Falcon: „Julie vier poten (van het landingsgestel) zien er perfect uit“. De terreinverkenning die vanuit het Apollo-moederschip moest worden verricht, werd door de vertraging ontkoppeling uitgesteld tot de eerstvolgende omwenteling om de maan.

## Voor bromfietzers helm verplicht

DEN HAAG, 31 juli — Ook bromfietrijders zullen binnenkort verplicht een helm dragen. De minister van verkeer, de heer van der Vlist, heeft de verplichting die wordt opgenomen in het Wegen-verkeersreglement, gaat pas in, als de helm, die aan bepaalde keurings-eisen moet voldoen, overal te krijgen zal zijn.

De verplichting zal niet aan leeftijdsgrenzen gebonden zijn. Kinderen, die te jong zijn om een helm te dragen, mogen, na het in werking treden van het artikel, niet meer als passagier op de bromfiets worden vervoerd.

## MASCONS

De baan van de Apollo-15 om de maan werd sterker door de zwaartekracht-varianten meer beïnvloed dan bij vorige ruimtereizen het geval was. In Houston werd dit toegeschreven aan de mysterieuze massaconcentraties (afgekort: mascons) in de maanstructuur. Het landingsgebied van de Falcon telt meer van deze mascons, door zijn grote bergachtigheid, wat zowel op de vluchtbijban als de snelheid zijn uitwerking had.

De twee ruimtevaarders die in het middelpunt staan van deze vierde maanlanding zullen 67 uur op de maan verblijven. Om 44 minuten over twaalf stak Scott afzelenen nacht zijn hoofd voor het bovenvlak van de Falcon om een uur lang te fotograferen. Daarna volgde voor de bemanning een rustperiode, waarin zij ook een hapje aten.

Pas vanmiddag, zaterdag, om 14.24 uur laten zij de lucht uit hun cabine ontsnappen om de eerste werkperiode op de maan voor te bereiden, aan boord van de maanauto, de Rover. De eerste trip voert 6,5 km langs de Headlock naar de voet van het Apennijnengebergte.

## Weduwe door trein gegrepen

VEENWOUDEN, 31 juli — De 80-jarige weduwe Wytske de Haan-Haarsma uit Veenwouden (Fr) is gisteravond op de bruggen overweg te Hardegarijp verongelukt. De bejaarde vrouw werd door een uit Groningen komende trein gegrepen toen zij onder een van de geleiden overwegbomen doorkroop en de rails overstak.

## Nederland doet mee aan airbus

Van onze parlementaire redactie DEN HAAG, 31 juli — De regering heeft besloten met West-Duitsland en Frankrijk deel te nemen in het Airbus-project de ontwikkeling van een vliegtuig voor de middellange afstand, dat plaats biedt aan twee tot driehonderd personen. Als Nederlandse bijdrage in de ontwikkelingskosten is 100 miljoen gulden ter beschikking gesteld. Er zullen voorlopig vier prototypes worden ontwikkeld. Voor ons land zal Fokker NV deelnemen aan de ontwikkeling van de A 300 B. Fokker zelf legt daarvoor 25 miljoen op tafel, 45 miljoen wordt door het Instituut voor Vliegtuigontwikkeling in het project gestoken en de rest komt uit een lening die door de staat wordt gegarandeerd.

## Gevaarlijke voorraad arsenicum-kalk werd opgespoord

door Henk Thonen

JÜLICH, 31 juli — De 2.800 ton met arsenicum vermengde kalk die sinds mei door twee transportondernemingen uit de buurt van Osnabrück ergens in de deelstaat Nordrheinland Westfalen illegaal gestort werden, zijn door de politie opgespoord.

De levensgevaarlijke giftige stoffen zijn teruggevonden op vier vuilnisstorten bij Jülich, Keulen en Düsseldorf. Woensdagmiddag werd een eerste vondst van 500 ton gedaan op het vuilnisort van de kleine gemeente Stettinrich bij Jülich. De officier van justitie in Osnabrück onderzocht de transportfirma's een strafbaar feit hebben gepleegd. Het vuilnisstort bij Jülich wordt sinds woensdagavond dag en nacht zwaar bewaakt. De drinkwaterstations in de buurt van Jülich worden ook constant bewaakt om tijdig te kunnen optekken of arsenicum via het grondwater in het drinkwater terecht gekomen is. Maandagmorgen zullen de transportfirma's de stortplaats Stettinrich uitbageren en het giftige spul terugbrengen naar de opslaghaven bij Neuss aan de Rijn. Bekeken zal worden waar het spul uiteindelijk destijdt zal worden.

(• vervolg op pagina 3)

## 200 BANKSTELLEN

knallen wij er uit met de GROOTSTE KORTING die ooit gegeven werd.

KLASSE BANKSTELLEN gaan er uit voor f 195,— SLAAPBANKSTELLEN van f 1200,— voor f 690,—

Zeg niet: dat kan niet. KOM U OVERTUIGEN.

IN DE OPZIEKBARE OPRUIMING VAN THEO STIKKELBROEK

RUMPENSTRAAT 116 en 112 BRUNSSUM

Ook tijdens de opruiming betalingsregeling mogelijk.

(ADVERTENTIE)

## BETAALCHEQUES

voor al uw betalingen zelfs in het buitenland

## GEMEENTE-SPAARBANK

## eurohal-valkenburg

## FLORIDA DELPHIN SHOW

dagelijks 11 - 2 - 4 - 5.30 uur

en ook 's avonds 8.15 uur

## TIELSA specialist

## GEVEN KEUKENS

Showroom:

Maaseikerweg 153 - Tel. 23703

WEERT

## Super goedkoper

ROTTERDAM, 31 juli — Superbenzine en petroleum wordt met ingang van vandaag iets goedkoper, namelijk driecent per 10 liter. Autogasolie, brandolie en dunne stookolie gaat zestig cent per 100 liter omlaag. De prijsverlaging is een gevolg van de door het ministerie van economische zaken vastgestelde prijsstructuur voor vloeibare brandstoffen.

## Sibema ijs, zo fijn zo lekker.







# Arsenicum aangetroffen bij grondwaterproef

# Giftig afval gestort na uithlijven vergunning

Vervolg van pagina 1

Gistermiddag recruteerde Stadtdirektor Schröder van Jülich alle beschikbare vrachtwagens van de stad om het stort af te dekken. Een regenbui zou namelijk fatale gevolgen kunnen hebben. Bij langdurige of hevige regenval kan het arsenicum via het grondwater in het drinkwater dringen. De gemeenteraad van Jülich werd vrijdagavond in spoedvergadering bij elkaar geroepen om maatregelen te bespreken die een herhaling moeten voorkomen.

## OPGESPOORD

Het leven van duizenden mensen in de Kreis Jülich, Keulen en Düsseldorf is in gevaar geweest. Het gevaar is pas helemaal geweken wanneer de arsenicumkalk verwijderd is van de stortplaatsen. Een functionaris van een van de betrokken transportondernemingen werd op last van de politie gisteren per helikopter overgebracht om een stortplaats waar 80 ton arsenicum vermengde kalk bleek te liggen op de sporen. Proeven hebben inmiddels uitgewezen, dat het grondwater in de plaats Beckum bij Bielefeld, arsenicumhoudend is. Het ministerie van binnenlandse zaken van Noordrijn-Westfalen heeft een onderzoek ingesteld op grond van het „latent gevaar voor de volksgezondheid“.

Het arsenicum schandaal begon in mei. De Stollberger Zink AG gaf toen aan een transportonderneming uit Osnabrück, die zich al dertig jaar bezighoudt met het vervoer van giftige afvalstoffen, opdracht vierduizend ton kalk, waarin tien procent arsenicum verwerkt was, vanaf een opslagplaats in Nievenheim bij Neuss op te ruimen. De giftige arsenicumslak zou opgeborgen worden in een niet meer gebruikte mijningang in het plaatsje Peine in Niedersachsen. De heer Clausinger van de transportonderneming in Osnabrück schakelde voor het vervoer de firma's Karl Blum uit Oldendorf en Joseph Wessler uit Gersfeld in. Toen begin juli nog steeds geen toestemming verkregen was om het arsenicumslak in Peine op te bergen slootten de transporteurs niet langer te wachten op het slak op vuilstorten in de omgeving te lossen.

Veertien dagen later reden per dag drie of vier vrachtwagens met de giftige afvalstoffen naar de grote stortplaats Stettelnich in de onmiddellijke omgeving van het atoomcentrum bij Jülich. Er werd geen contact met de gemeente opgenomen. De transporteurs reden met hun wagen naar Stettelnich en vroegen de bewaker van de stortplaats, de heer Wokker, of zij hun lading mochten storten. Zij gaven de beheerder de uitdrukkelijke verzekering dat het afval enkel uit slak bestond. Het zou

niet ruiken, er zouden geen giftige stoffen inzitten, het zou niet brandbaar zijn en het zou niet verstuiven. De heer Wokker liet daarop het storten toe.

Op 19 juli kregen twee werknemers van de Zinkfabriek echter argwaan. Zij zagen eenzelfde auto drie keer per dag voorrijden om de arsenicumkalk te laden. De afstand tot de voorgestelde stortplaats in Peine bedroeg echter acht-honderd kilometer. De beide werknemers besloten op eigen houtje een onderzoek in te stellen. Zij volgden de vrachtwagen met het giftige spul tot op de stortplaats in Stettelnich. Daar dwongen zij de chauffeur om te keren en tevens lichten zij de leiding van de Zinkfabriek in. De directie van de fabriek gaf daarop bevel onmiddellijk met het storten van de afval te stoppen.

Zevenhonderd ton arsenicumkalk bleven daarop in Neuss opgeslagen. 2860 ton waren intussen „spoorloos“. De directie van de zinkfabriek gaf haar advocaten opdracht te onderzoeken of er een strafvervolgung tegen de transportfirma's kon worden ingesteld.

## NOODTOESTAND

Het duurde nog tien dagen voordat het gemeentebestuur van Jülich over het storten van de levensgevaarlijke arsenicum ingelicht werd. Woensdag om vier uur 's middags werd Hans-Joachim Helmstedt in Mönchen-Gladbach op de hoogte gesteld van de illegale lossing. Helmstedt is verbonden aan het instituut, dat zich bezig houdt met het afgeven van hinderwetsvergunningen en controle daarop. Pas donderdagmorgen om acht uur lichte hij Stadtdirektor Schröder van Jülich in, die onmiddellijk de noodtoestand afkondigde.

Het stort werd hermetisch afgegrensd door de politie. Deskundigen van de waterleidingmaatschappijen werden opgeroepen. (Het stort ligt midden een Wasserschutzgebiet en vlak bij de bronnen die Jülich van drinkwater voorzien). De regering van Nordrhein-Westfalen werd ingelicht evenals de Kreisdirectie van Jülich. De rampendienst kreeg consignatie van alles voorbereid te houden. Er werd een zoekactie naar de chauffeurs van de vrachtwagens op touw gezet en gistermorgen kende de politie de vier stortplaatsen waar het giftige spul open en bloot in de zon lag te branden.

## ANALYSE

Hans Helmstedt zegt, dat hij een hele avond gewacht heeft met het inlichten van de gemeentelijke autoriteiten van Jülich omdat hij eerst zekerheid wilde hebben over de giftigheid van de stof. Ondertussen zijn de ambtenaren van zijn dienst de stortplaats Stettelnich. Vrijdagmorgen kreeg Stadtdirektor Schröder de uitslag van de analyse. De

kalk bevat ruim 13 procent arsenicum, tien tot veertien procent lood, ruim dertig procent calcium en twaalf procent zwavel. De kalk is dodelijk. De hoeveelheid is genoeg om ongeveer de hele wereld volkmaakt uit te roeien. Vijftig milligram in een liter water is dodelijk. Er worden thans voortdurend watermonsters genomen om meteen maatregelen te kunnen nemen. De drinkwatervoorziening van het Akenese gebied loopt geen gevaar en daarmee ook niet de drinkwatervoorziening in Kerkrade en Heerlen.

• De transporteurs (v.l.n.r.) Clausinger, Blum en Wessler: „Wij hebben naar eer en geweten gehandeld“.

• De arsenicumkalk op de stortplaats Stettelnich bij Jülich ligt open en bloot in de zon.



## Algerije breekt met Jordanië

# KADDAFI WIL MILITAIRE INTERVENTIE

BEIROET, 31 juli — Op Arabische topconferentie die gisteren in Tripoli is begonnen zijn lang niet alle Arabische landen vertegenwoordigd. Het Libische staatshoofd kolonel Kaddafi heeft voorgesteld tot een militaire interventie in Jordanië over te gaan. Hij wil een einde maken aan de strijd van koning Hoessein en zijn leger tegen de Palestijnse verzetsbewegingen.

Aan de conferentie nemen deel de staatshoofden van Egypte, Libië, Syrië en Noord- en Zuid-Jemen. Generaal Noemr van Soedan is niet komen opdagen maar heeft een afgevaardigde gezonden. Wel aanwezig is Yasser Arafat, de voornaamste Palestijnse verzetsleider.

De raad van de revolutie en de regering van Algerije hebben besloten alle betrekkingen met het huidige bewind in Jordanië op te schorten. Dit is in een communiqué in Algiers bekendgemaakt.

„Het bewind in Jordanië vormt een fundamentele onverenigbaarheid met de voortzetting van de strijd van het Palestijnse volk en de aspiraties van de Arabische natie“, aldus de Algerijnse bekendmaking.

## Vrouwelijke Tupamaros groeven zich naar vrijheid

MONTEVIDEO, 31 juli (DPA) — Via een zelfgegraven tunnel zijn gisteren 39 vrouwelijke gevangenen, allen leden van de stadsguerrillabeweging van de Tupamaros, uit de vrouwengevangenis van Montevideo ontsnapt. Volgens betrouwbare zeggelingen was de ontsnapping grondig voorbereid en met militaire precisie uitgevoerd.

De vrouwen hadden de onderaardse gang gegraven van de slaapzaal naar de riolering. Via een putdeksel kwamen zij op straat, waar zij in gereedstaande auto's verdwenen. Niet alle vrouwelijke gevangenen Tupamarosleden zijn ontsnapt. Van de 42 zitten er nu nog drie vast. Zij denken de vlucht door de cieters tijdens de routinecontroles af te eiden.

## HIPPIES TUSSEN 4 WALLEN

AMSTERDAM, 31 juli — De VVV-Amsterdam wil gaan praten met Amsterdams lo- co-burgemeester W. Polak over de „ongewenste vorm van toerisme“ in het Vondelpark“.

„Het Vondelparktoerisme heeft een averechts uitwerking op het overige toerisme“, aldus de VVV.

Tijdens de algemene ledenvergadering van de VVV werd het voorstel gelanceerd de hippies tussen vier opgesloten wallen bij Duivendrecht te laten slapen en met bussen een pendeldienst tussen het Vondelpark en het slaaperrein te onderhouden“.

## Albert Heijn nu in reizen

ZAANDAM, 31 juli — Albert Heijn in Zaandam treft voorbereidingen om zich in het toeristenverkeer te storten. Zodra de plannen zijn uitgewerkt zullen de supermarkten en andere Albert Heijn-vestigingen volledig verzorgde reizen gaan verkopen.

Hiervoor zou het grootwinkelbedrijf een beslaande reorganisator of reisbureau inschakelen, maar men zou de hele organisatie zelf in handen willen houden.

## Joris Ivens was bij Tsjoen en Lai

PEKING, 31 juli (DPA) — De Nederlandse cineast Joris Ivens heeft donderdagavond in Peking een gesprek gehad met de Chinese premier Tsjoen en Lai. Tsjoen had Ivens en zijn Franse collega's Marceline Loridan en Jean Lacouture voor een lunch uitgenodigd. Volgens het persbureau Hsinhoa was het gesprek in een vriendschappelijke sfeer verlopen. Leidende Chinese filmers waren aan de cineasten voorgesteld.

# Asva wil kort geding over studentenstop

AMSTERDAM/UTRECHT, 31 juli — De Algemene Studenten Vereniging Amsterdam (ASVA) heeft van haar advocaat, mr. M. G. Rood, het advies gekregen een kort geding aan te spannen tegen het bestuur van de medische faculteit van de universiteit van Amsterdam. De ASVA wil dit kort geding om uitgemaakt te zien of het juist is dat in september niet meer dan 280 eerstejaars studenten voor medicijnen worden ingeschreven.

De minister van wetenschappelijk onderwijs, jhr. mr. M. de Brauw, heeft voor de medische faculteit van de universiteit van Amsterdam het hoogste aantal eerstejaars studenten bepaald op 425, het hoogste aantal tweejaars op 250. In de vermindering tot respectievelijk 280 en 225 studenten door het bestuur van de faculteit ziet de ASVA een onrechtmatige daad. Het faculteitsbestuur heeft tot deze maatregel besloten om elke student die wordt toegelaten een maximale kans op kennisvergeving en slagen te geven. De huidige onderwijs capaciteit en de omvang van de staf zouden onvoldoende zijn om elke student een gelijke kans te geven.

## Derde universiteit

Aan de rijksuniversiteit te Utrecht is een studentenstop ingesteld voor de studierichtingen pedagogie en andragogie. Het aantal eerstejaars studenten zal tot 250 worden beperkt. Op het ogenblik

## Manson moet aan slachtoffers schade betalen

LOS ANGELES, 31 juli (Rtr) — De 12-jarige zoon van een der slachtoffers van de moordpartij op de filmster Sharon Tate en enigen van haar vrienden hebben van een rechtbank in Los Angeles een schadevergoeding van een half miljoen dollar toegewezen gekregen. Dit geld moet Charles Manson en vier van zijn volgelingen betalen.

De kans dat de 12-jarige Bartek Frykowski de som ooit zal ontvangen is niet groot. Hoogstens kan beslag worden gelegd op een honorarium dat Susan Atkins en Linda Kasabian ontvangen voor hun levensverhaal. De in Polen wonende Bartek is de zoon van Vojtek Frykowski die bij het bloedbad in de woning van Sharon Tate het leven liet.

(ADVERTENTIE)

**VICTOR NAAMPLATEN**

Kleine LETTERS, grote LETTERS, metalen LETTERS, plastic LETTERS, zelfkl. LETTERS, alle LETTERS..... VICTOR NAAMPLATEN heeft ze.

TEL. 045-716312

HET BESTE OP HET  
GEBIED VAN

**WONINGTEXTIEL**

bij

**BOUMANS**

HEERLEN

WILLEMSTRAAT 21

hebben zich bijna 400 eerstejaars voor deze studierichtingen opgegeven. Daarmee is Utrecht de derde universiteitstad waar een studentenstop wordt ingevoerd. Vorige week besloot de rijksuniversiteit te Leiden tot een beperking van het aantal eerstejaars in de psychologie, pedagogie en andragogie.

## Slachtkippen in VS kregen giftig voer

WASHINGTON, 31 juli (AFP) — Miljoenen slachtkippen in tien staten van de Verenigde Staten moeten al van een bepaald vsmeevoeder afgezien hebben voordat men ontdekte dat daarin ptychloorbiphenyl zat, een stof die nog giftiger is dan DDT. De Amerikaanse dienst voor voedselhygiëne heeft dit meegedeeld. Vierentwintig slachtkuikensproducenten hebben 16.000 ton van het vergiftigde voer gebruikt, voordat de fabriek in Noord-Carolina die het maakte gesloten werd. Eveneens in Noord-Carolina heeft een producent verscheidene tienduizenden slachtkuikens, die zwaar waren voor de verkoop, vernietigd.

## Verdachte moorden Iserlohn gepakt

ISERLOHN, 31 juli (AFP) — De Westduitsche politie heeft gisteren een man aangehouden die ervan verdacht wordt betrokken te zijn geweest bij de op 27 juni gepleegde moord op twee partijtjes op een verlaten schietbaan bij Iserlohn in Rijnland-Westfalen.

De man is eigenaar van een rode auto, die omstreken het tijdstip van de moord in de buurt van de schietbaan is gezien. Hij woont in Iserlohn en was wegens verboden wapenbezit al eerder met de politie in aanraking geweest. De arrestant is een 22-jarige leerling-elektricien. Hij is aangehouden in het ziekenhuis van Iserlohn, waar hij werd verpleegd voor hersenletsel, dat hij opliep bij een ongeluk met een motorfiets. Een mogelijke medeplichtige van hem, een 17-jarige arbeider, kwam bij dat ongeluk om het leven. De politie is tot arrestatie van de man overgegaan op aanwijzing van zijn vriendin. Hij zou tegen haar hebben gezegd: „Ik ben de dader, ga naar de politie en haal de beloning“. Voor inlichtingen, die zouden leiden tot opheffing van de moord op de twee partijtjes, was 36.000 Mark uitlofferd.

In het ouderlijk huis van de elektricien zijn 22 patroonhulzen gevonden van hetzelfde kaliber, waarmee de moorden op 27 juni zijn gepleegd. De lijken van de twee partijtjes, in leeftijd variërend van 16 tot 24 jaar, werden op een niet meer in gebruik zijnde AT-3 schietbaan bij Menden gevonden. De man wordt ook verdacht van een overval op een ander partijtje op 13 juni, dat met schoten werd geïntimideerd, maar na de verkrachting van het meisje werd losgelaten.

## Desnoods geweld tegen sluiting

## Arbeiders bezetten werf in Glasgow

GLASGOW, 31 juli (Rtr-DPA-AFP) — Arbeiders hebben gisteren de werf „Upper Clyde Shipbuilding“ in Glasgow bezet. Zij verklaarden desnoods met geweld de door de regering aangekondigde sluiting van de werf te zullen verhinderen. Zowel door de Britse politie als door de bedrijfsleiding is niet ingegrepen.

Een van de leiders van de actie zei: „We bluffen niet. We hebben het bedrijf in onze macht en zonder onze toestemming mag er niemand in of uit“. Hij waarschuwde dat de arbeiders voor hun werkgelegenheid zullen strijden met een vastberadenheid die sedert 1945 in Engeland nog niet is vertoond“. De mededeling die de conservatieve regering donderdag in het Lagerhuis deed en waarin werd gezegd dat „Upper Clyde Shipbuilding“, een bedrijf met een schuld van ongeveer 32 miljoen pond sterling, wordt gelikwidet, veroorzaakte op de banken van de oppositie een storm van protest.

De opheffing kost onmiddellijk ongeveer 400 werknemers hun baan. Voor 4500 andere arbeiders dreigt werkloosheid binnen afzienbare tijd. Men vreest dat de sluiting ook gevolgen zal hebben voor toeleveringsbedrijven in Schotland. De arbeiders van de werf hebben besloten het werk, sluiting of niet, voort te zetten.

## Bestuur NMP laat fractieleider vallen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG, 31 juli — Vrijwel het hele interimbestuur van de Nederlandse Middenstandse Partij laat zijn fractievoorzitter in de Tweede Kamer vallen. De NMP acht zich niet meer door de heer A. te Pas uit Amsterdam vertegenwoordigd, aldus een brief aan kamervoorzitter Van Thiel.

De heer Te Pas mag in de Tweede Kamer blijven zitten — daar kan de NMP niets aan veranderen — maar de kans bestaat, dat er spoedig twee kamersfracties kunnen ontstaan in de Kamer, één echte NMP en één onechte NMP.

(ADVERTENTIE)

**DRUM**

Hallo Missie Control,  
hallo Missie Control,  
ons pakje Drum zweeft  
gewichtsloos door de cabine,  
wat nu? Over.

HALLO APOLLO 15,  
HALLO APOLLO 15,  
HEB GEEN ANGST, D'R BLIJVEN  
ER 40 INZITTEN.  
OVER EN SLUITEN.  
Drum hele beste halve zware.



# NOG 8 DAGEN AUTO-BEURS BIJ CANTON-REISS

Nieuwe en gebruikte wagens flonkeren u tegen in ons bedrijf aan de Valkenburgerweg 34 in Heerlen. Van 24 juli t/m 7 augustus - dagelijks geopend van 10 tot 19 uur.  
Automobielmij. Canton-Reiss N.V.  
Waar u auto's met service koopt.

## DE OPRUIMING BIJ KÄLLER-SCHUNCK ZET NU DOOR!

ALLES MOET WEG!!

LET OP!!

ALLES MOET WEG.....NU VOOR WEGGEF-PRIJZEN

VRAAG NIET HOE HET KAN, MAAR PROFITEER ERVAN

GRANDIOOS LAAG BEPRUJD  
**305 EETHOEKEN**  
BESTAANDE UIT TAFEL EN VIER STOEL  
VANAF: **188,-**

WIJ RUIMEN NOG OP:  
**118 BERGMEUBELS EN SALONKASTEN**  
IN TEAK, PALISSANDER, NOTEN EN EIKEN UITVOERING.  
VANAF: **164,80**

ZE MOETEN WEG! LET OP:  
**114 BANKSTELLEN**  
IN KLASSIEK EN MODERN  
VANAF: **480,-**

SIERADEN VOOR UW SLEEPKAMER!  
**365 SPREIEN**  
KEUZE UIT: CHENILLE, CHINTS EN VELOURS CHIFFON  
VANAF: **19,80**

ZE GAAN ERUIT VOOR SPOT-PRIJZEN!!  
**98 SLEEPKAMERS**  
IN DIVERSE EDELHOUTSOORTEN  
KOM SNEL UW KEUZE DOEN!  
VANAF: **488,-**  
COMPL. MET TOILETTAFEL

**5% KORTING!**  
**MEE-NEEM-PREMIE**  
MITS CONTANT BETAALD EN GOEDEREN MEEGENOMEN

KOOP ZE NU VOOR DE WINTER!!!  
**495 DEKENS**  
IN DE UITVERKOOP DIVERSE KWALITEITEN, SOORTEN EN MATEN. VANAF: **13,48**

KOOP NU BERGRUIMTE!  
**158 LINNENKASTEN**  
KEUZE UIT: MACORÉ EN LIMBA-UITVOERING.  
100 en 150 cm BREED  
VANAF: **98,-**

NU VOORDEELIG SLEPEN  
**800 MATRASSEN**  
IN POLYETER EN BINNENVERENDE UITV.  
VANAF: **33,80**

LET GOED OP:  
**1,5 KILOMETER! BREED-TAPIJT**  
PRACHTIGE NYLON KWALITEITEN, VELE KLEUREN EN SOORTEN PER MTR.  
VANAF: **59,80**

NU: **150 STUKS KARPETTEN**  
ALLERLEI SOORTEN  
VANAF: **58,-**

**300 STUKKEN GLASGORDIJNSTOFFEN**  
ALLEEN TERLENKA EN TERRYLENE KWALITEITEN - VELE BREEDTES EN HOOGTEN!  
PER METER VANAF: **98 cent**

**10%~20%~30%~40%~50%**

**800! STUKKEN OVERGORDIJNSTOFFEN**  
VELE MET ENORM GROTE KORTINGEN  
ZE MOETEN NU WEG!  
EERSTE-KWALITEIT!  
PER METER VANAF: **2,80**

ZE GAAN DE DEUR UIT  
**KINDERLEDIKANTJES**  
DIV. UITV. VANAF: **64,80**

MET FLINKE KORTINGEN:  
**35 KINDERWAGENS**  
FRAAIE MODELLEN VANAF: **138,-**

**verontschuldiging:**  
INDIEN U MISSCHIEN EENS WAT LANGER HEBT MOETEN WACHTEN OP BEDIENING, DAN HOPEM WIJ DAT U ONZE EXCUSES WILT AANVAARDEN! HET IS ZO OVERSTELPEND DRUK, DAT ZOETS ONVERMIDDELIJK IS. NOGMAALS: ONZE EXCUSES!!

ALLES BIJ:

WIJ GEVEN **10% KORTING** OP ALLE NIET-AFGEPRUJD ARTIKELEN!



ALLES MOET WEG!!.....NU VOOR WEGGEF-PRIJZEN  
ORANJE NASSAUAARSTRAAT 33, HEERLEN (VLAK BIJ HET STATION) TEL. 045 - 714305



## PERSONEEL opleiding promotie

### FA. J. A. LAGROS

GROENSTRAAT 100a, GELEEN  
telefoon 04494-7320

vraagt:

A. Voor 2 augustus Montage Siersdorf (Duitsland)

**15 Bankwerkers**  
**10 Hulpkrachten**

B. Voor AKEN:

**1 Allround brander**  
**2 Ongeschoolden**  
**2 Draaiers**  
**2 Plaatwerkers**

C. Voor WÜRSELEN

**2 Ongeschoolden**

Aanmelden op bovengenoemd adres.

### Verpleegkliniek Heerlen

Henri Dunantstraat 3, Heerlen (tel. 045-719181).



In onze moderne verpleegkliniek worden momenteel 250 langdurig zieke mensen verpleegd en verzorgd. In de nabije toekomst zullen wij, als de nieuwbouw gerealiseerd is, nog 150 bejaarden gaan opnemen die een bijzondere zorg nodig hebben. Omdat de verzorging van deze mensen een zeer belangrijke plaats inneemt, doen wij een beroep op

### JONGE MENSEN

die dit werk een warm hart toedragen en willen deelnemen aan onze opleiding tot

**ziekenverzorgende**

om aldus op verantwoorde wijze deze mensen te kunnen verzorgen.

Zowel in september als november beginnen wij weer met de opleiding. Indien u dan 17 jaar bent of wordt en tenminste drie jaar vervolgonderwijs na de lagere school heeft gehad, kunt u hiervoor in aanmerking komen door schriftelijk te solliciteren bij de Geneesheer-Directeur.

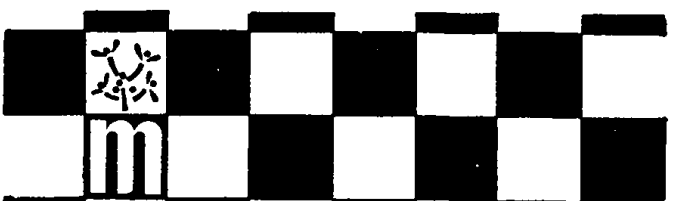
Ook kunt u vooraf telefonisch alle gewenste inlichtingen verkrijgen bij de adjunct-directrice (en wel van maandag tot en met met vrijdag, vanaf 9.00 uur).

GEVRAAGD

### ELEKTROMONTEURS en HULPMONTEURS

Elektro Ophelders

Kruisstraat 1, Munstergeleen, telefoon 04490 - 2256



### ODEKERKEN-MAREBOS N.V.

Maastrichterstraat 185 - BRUNSSUM - tel. 015 - 251777

Voor onze

### Huishoudelijke Dienst

zoeken wij op korte termijn een

### VOORMAN

die kan zorgen voor een goede gang van zaken bij het schoonhouden van de bedrijfsruimten. Hij zal gewend moeten zijn leiding te geven. Ervaring in b.v. een schoonmaakbedrijf strekt tot aanbeveling.

Gezien de aard van de werkzaamheden en de gecompliceerdheid van de betreffende apparatuur is een goed technisch inzicht absoluut vereist. L.T.S.-opleiding strekt tot aanbeveling.

Salaris en positie zullen aan de hand van kennis en ervaring nader worden vastgesteld.

Belangstellenden in deze functie gelieven mondeling of schriftelijk te solliciteren aan de afdeling personeelszaken, maandag t.m. vrijdag van 09.00-12.00 uur en van 14.00-17.00 uur.

### M.E.A.O./St. Servaascollege

Amalbergastraat 1, Maastricht.

Per 1 augustus 1971 bestaan nog vacatures voor:

**NEDERLANDS** 4 uren  
**ENGELS** 10 uren  
**DUITS** 10 uren

Gevraagde bevoegdheid: M.O.-A.

Sollicitaties richten aan: de Voorzitter van het Schoolbestuur, de heer W. J. Telgenkamp, p.a. Amalbergastraat 1, Maastricht.

Inlichtingen bij de Directeur, Drs. G. J. B. Verbeet, tel. 23219.

Gevraagd:

### BOEKHOUDER-ADMINISTRATEUR

Commercieel inzicht en enige kennis van Duits en Frans strekt tot aanbeveling.

Geboden wordt, na inwerkperiode, een zelfstandige werking met zeer goede vooruitzichten en een uitstekend salaris overeenkomstig de bekwaamheid.

Schriftelijke sollicitaties, welke discreet worden behandeld, te richten aan:

### INTERN. TRANSPORTBEDRIJF R. COUMANS

MAURITSLAAN 99, GELEEN, TEL. 04494-2780 3780

Schoolbestuur de H. Familie Waubach  
vraagt per 16 aug. aan de lagere Jongensschool

### een onderwijzer(es)

Sollicitaties aan het secretariaat, Maastrichterlaan 165, Waubach.

### centramarkt souren



Wij vragen voor zo spoedig mogelijk

### CHEF-SLAGER

Moet in het bezit zijn van vereiste vakdiploma's.  
Moet ervaring hebben met het ambachtelijke zelfbedieningssysteem in grote supermarkt.

Wij bieden:  
— prettige werkkring  
— hoog loon, naar ervaring

Aanmelden: schriftelijk of mondeling

### CENTRA MARKT SOUREN

TENTSTRAAT 2 - VAALS - TELEFOON 04454-1414



TASADAY-WOUD, Philippijnen, 31 juli. — Het vriendelijke volk van dit regenwoud is in vijf weken door duizenden jaren van de geschiedenis heen- getuimeld om gevaren te leren kennen waarvan het nooit weet heeft gehad. Houthakkerswegen nade- ren onheilspellend hun afgesloten wereld en min- der primitieve stammen branden nabijgelegen heuvels af om ruimte te krijgen voor de landbouw. Maar het meest verbijste- rend voor de stam is op het ogenblik dat zij voor het eerst haar wereld in het woud heeft verlaten en in contact is gekomen met de 20ste eeuw. Wat willen deze mensen? Ze weten het niet.

Zij kunnen nauwelijks bevat- ten dat er iets anders bestaat dan hun levenswijze uit het stenen tijdperk in de donkere, tropische wouden van het zui- delijke eiland van de Philip- pijnen, Mindanao. „Wat ze wil- len en wat wij voor hen kun- nen doen zijn de grote vragen”, zei Manuel Elizalde jr., die op 7 juni voor het eerst in contact kwam met deze 24 mensen, die lendendoeken dragen en zich- zelf de Tasaday noemen.

Elizalde, die aan het hoofd staat van het orgaan van de presidentiële rege- ring voor nationale minderheden (Pa- namin), wordt door de Tasaday, die zijn heli copter de „reusachtige vogel” noemen, beschouwd als een god.

Wat ze willen, weten ze niet

Elizalde en dr. Robert B. Fox, hoofd van de afdeling wetenschappelijk on- derzoek van Panamin, zeggen dat de stam in dreigend gevaar verkeert van de zijde van de houthakkers en de stammen die struikgewas afbranden. Panamin heeft de regering verzocht, het woud van Tasaday's tot een reser- vaat te verklaren, verboden voor hout- hakkers, jagers, mijnwerkers en boe- ren. De organisatie is ook verontrust over de ernstige schade die het schuwe volk kan worden toegebracht door te snelle en te omvangrijke blootstelling

aan de dingen van de moderne tijd. „Een enkel eenvoudig hakmes bete- kent een heel nieuwe technologische factor in hun bestaan”, betoogde Fox.

• Nooit gevochten

Iets van de ingewikkeldheid van de situatie komt misschien naar voren uit een persgesprek, gevoerd met 14 van de Tasaday's in een hut van bamboe op een open terrein terzijde van hun woud. De voornaamste vragenbeant- woorder, een jongeman genaamd Ayam, die ongeveer 20 jaar bleek te zijn, vertelde dat hij ongewond was en dat zijn beide ouders en een broer waren gestorven. Een persman stelde vragen aan een Engels sprekende man van de Taboli-stam uit het lagere land, die ze vertaalde in de taal van een vrouw uit het hoogland, Manobo Blitz. Zij verklaarde dat zij het meeste van wat de Tasaday zeiden maar heel moeilijk kon begrijpen. Na ongeveer twee uur te zijn onder- vraagd had de Tasaday's uitgelegd dat zij het woud nooit hadden verlaten omdat zij niet wisten dat dit mogelijk was — dat zij nooit van vechten had- den gehoord en nooit onvriendelijke mensen hadden gekend — dat de eni- ge andere groep die zij hadden gekend enkele jaren geleden was verdwenen, blijkbaar uitgeroeid door een epidemi- sche ziekte. Zij vertelden dat donder „het forse

• Leden van de Tasaday-stam: vriendelijke mensen, die nog nooit een oorlog gevoerd hebben en de open plekken in het woud mijden omdat het er zo waait, maakten plots kennis met de harde twintigste eeuw. Zullen zij die kennis- making over- leven?

# Mens van jet-age stap Stenen Tijdperk binnen

Volk in regen- woud maakt sprong van vele jaren

Een van bijzonder- eindigen voor een, nog geheel in het stenen Tijd- perk levende bevolkings- groep, toen deze dagen een ontdekkingsexpeditie, onder leiding van Mando Elizalde, hen in de diep- ste wouden van de zuid- elijke Philippijnen uit hun isolement haalde. De ont- dekking was overigens te danken aan een lid van een van de andere stam- men uit dit gebied. Het- dichte oerwoud in de Co- tabato-jungle hield de naar de naam Tasaday luisterende stam, geschei- den van andere stammen, waarmee taalkundig veel nauwe verwantschap be- staat. Een lid van de Ubo-stam, Datal heeten, door het leren gaand met de bijnaam „de vogel” wegens zijn kronink neus en vreemde, vogelachtige manier van lopen, ont- dekte de Tasaday en bracht hen naar het heden- ertijd. Aanvankelijk werd het verhaal van „de Vo- gel” niet zo erg serieus genomen, maar toen hij details meedeelde, was de interesse gewekt en ver- trok een expeditie, om te ervaren dat daar in het oerwoud een stam be- staat, die het volledig in het Stenen Tijdperk leeft.

Voor het eerst kregen de- ze mensen heli copters, auto's en radio's te zien, toen Elizalde enige journalisten kennis liet met de stam liet maken. Een verslaggever van The As- sociated Press, die twee dagen bij de Tasaday's heeft doorgebracht, be- spreekt in zijn gead art- ikel een belangrijk vraag- stuk voor de ontdekkers van de stam en de ston- leden zelf: „Wat gaat er nu gebeuren?”



woord” angstwekkend was — dat het moestein het woud was, dat je er een keur van wilde wortels zoals brood- wortels kon vinden — „hoe dieper je graaft hoe beter het gewas” — dat zij nooit de maan hadden gezien voor zij op het open terrein waren gekomen — dat zij wel de zon hadden gezien maar niet wisten aan wie die behoorden” — dat zij wisten dat het woud behoorde aan een man, die hun voorouders in een droom had gewaaid, naar een beto. Tasaday's te noemen. Zij vertelden, verder dat zij ontzet en verbaasd waren geweest toen zij on- geveer 5 jaar geleden werden ontdekt door een jager van een stam buiten

Toen hem was verteld dat die angen- gemaakt waren en dat in de plaats waar wij vandaag kwamen vele huizen waren, vroeg hij of die plaats er was „Heel ver” „Ja, heel ver” „Heel, heel ver” antwoorde de „vertaler”. „Je moet door de wolken heen” „O... maar gaan jullie dan niet dood”, vroeg hij. Toen ontkennd werd geantwoord en hem werd gevraagd of hij die plaats zou willen zien, antwoorde hij „Ja, maar mischien”. Ayam zei dat hij graag de woonplaats van Diwata zou willen zien. „Als Diwata het goed vindt en het veilig zou zijn. Hij zei dat zij het woud niet voorgoed wilden verlaten omdat het warm en rustig was — niet zoals het open terrein waar koude winden woelen en waar het rumoerig was. Hij gewaagde ervan dat ergens in het woud een „groot hoi” was dat zij nooit hadden gevonden: maar waarvan hun voorouders hadden gezegd dat het een heilige plaats was. Het woud, dat ongeveer 1000 km ten zuidoosten van Manila ligt, strekt zich uit over verscheidene honderden hectaren op een hoogte van meer dan 1 km.

Uit een vliegtuig gezien is de streek onderbroken door. Het dichte ge- bladerte overdekt alle sporen van pa- den en stromen die haar doorsnijden. Elizalde en Fox merken vlug op, dat de koffieleurige lijnen die men ziet als men het woud spoedig nadert, houthakkerswegen zijn. De Tasaday's zeggen dat hun speciale plaats — „de plaats waarheen wij al- tijd weer terugkeren” — een dagmar- binnen het struikgewas ligt. Fox en Elizalde zeiden dat personen van bui- ten er veel langer over zouden doen. Slechts enkel honderden meters bin- nen het woud is de grond een weel- derige wirwar van klimplanten, rotan, varens, grond-orchideeën en talloze andere planten. Bamboe en palmbomen zijn tientallen meters hoog en slanke bomen met witte schors torenen meer dan dertig meter omhoog. Dikkere bomen ont- plooiën hun takken hierover heen. De heldere stromen zijn ondiep, maar bevatten kikkers en kleine vis- sen, die de Tasaday's, naar zij zeggen, met de hand vangen.

Er wordt geen voedsel verbouwd en het voornaamste voedsel is het merg van de wilde palm. Een delicatessen is het vlees van apen, die worden gevat- ten in vallen van bamboe met ba- nenen als lokas. Het haar van de apen wordt afgeschroefd in een vuur en het vlees wordt uitgesneden met bamboe- messen, die worden gescherpt met een kleine steen. Het vlees wordt geroos- teld. Wilde zwijnen en herten worden eveneens gevangen. Er zullen misschien jaren nodig zijn om de geheimen van de Tasaday's en hun woud te doorgronden. Elizalde heeft aangekondigd dat Panamin in- ring van een programma — „als de Tasaday's een kans hebben gehad om tot rust te komen na al deze activi- teit”. Fox zal antropologen, zoologen, plant- kundigen en oudheidkundigen leiden in een studie diep in het woud bij de woonplaats van de Tasaday's. „Wat wij tot dusverre weten is we- nig”, zei Fox. „Waarom zijn zij geiso- leerd? Leven er andere stammen in hun woud? Wie vermoeden het. Het hoe en waarom is fantastisch. Als ik kijk naar de stenen gereedschappen die zij gebruiken, kon ik het bijna niet geloven. Ik word er bijna zuizelig van.”

(ADVERTENTIE)

## OM GELD VERLEGEN?

ga met uw tijd mee - ga naar de nmb!

Ook als het om een per- soonlijke lening gaat, kunt u onbevangen binnen stappen bij de NMB. Daar wordt het als de gewoonte zaak van de wereld gezien u te helpen. Om enkele bedragen te noemen: f 3000,— kunt u aflossen in 24 x f 144,20 en f 4000,— in 24 x f 192,26. Veel formulieren komen er niet aan te pas. Op elk NMB kantoor is vlotheid en plezierige behandeling het wachtwoord.

**NMB**  
nederlandsche  
middenstandsbank  
de bank waar ook u  
zich thuis voelt!



# Haat beheerst de oorlog in Cambodja

Van onze correspondent  
PNOM PENH — „Nationale oorlog” heet de strijd tegen de communisten in Cambodja officieel. Een door de regering in Pnom Penh verzonnen naam, die niet meer is dan een loze kreet. Van nationale geestdrift om de communisten het land uit te jagen is namelijk geen sprake. Wel heerst er teleur- stelling, omdat niet de hele „vrije wereld” het land te hulp is geschoten. Maar daarvoor zijn de Cambodjanen, politiek ge- zien, dan ook het naïefste volk in Zuidoost-Azië. Zij zouden liever vandaag dan morgen het vuren staken, weliswaar op voorwaarde dat alle vreemde troepen het land zouden verla- ten. Maar dat is een utopie zo- lang er nog in het belendende Vietnam wordt gevochten.

Voor de communisten is Cambodja een oorlogsgebied van de tweede orde. Als zij alles op alles zetten zou- den ze ongetwijfeld het Cam- bodjaanse leger onder de voet kunnen lopen en de hoofdstad Pnom Penh innemen. Zij vechten op het ogenblik echter slechts op halve



kracht, omdat hun belangen (nog) niet verder gaan dan het beschermen van de aanvoerroutes naar Zuid-Vietnam, die via Cambodja lopen. Dat 't krijgs- toneel betrekkelijk rustig is, blijkt ook uit de verliescijfers: 2.000 Cam- bodjaanse militairen in één jaar tijd. Wat, met name vergeleken met Zuid- Vietnam, bepaald laag is.

Oversgens hebben de communisten van Noordvietnamese herkomst het nu ook weer niet zo gemakkelijk in Cam- bodja, vooral waar het politieke infil- tratie betreft. Geen twee volken in Zuidoost-Azië haten elkaar zo als de Cambodjanen en de Vietnamezen. Zelfs de communistische ideologie ver- mag nauwelijks de partijen nader tot elkaar te brengen: tussen de Noord- vietnamezen en de Cambodjaanse communisten van de Khmer Rouge bestaan ernstige spanningen.

## Monniken

De Cambodjaanse regering zou boe- dhistische monniken hebben ingescha- kend om leden van de Khmer Rouge tot overgave te bewegen. Daarbij spe- culert zij op de slechte indrukken, die de Noordvietnamezen hebben na- gelaten met hun rigoreus optreden te- gen boedhistische geestelijken en hel- lidenommen. Vast staat, dat de Noord- vietnamezen het zich bijeen moei- lijk hebben gemaakt bij het opbouwen van revolutionaire bases onder de Cambodjaanse boeren, door hun moor- den op monniken en het verwoesten van pagodes. De boedhistische geeste-

lijkheid bestaat namelijk nog in hoog aanzien bij het volk, vooral op het platteland. Waarbij komt, dat pogingen van de regering de belangrijkste boe- dhistische orden geheel aan haar kant te krijgen, succes lijken te hebben.

## Fransen

In de hoofdstad Pnom Penh is weinig van een oorlog te merken. Geheel in tegenstelling tot Laos en Zuid-Vietnam domineren hier onder de buitenlanders niet de Amerikanen, maar de Fransen, wie alleen al 380 leraren. Door het ontbreken van een Amerikaanse su- prematie heeft de Aziatische identiteit hier ook nog weinig schade geleden door de oorlog, zoals dat wel in de buurlanden het geval is.

Op de achtergrond zijn de Amerikanen echter wel degelijk aanwezig, want zonder hun militaire en economische hulp zou de regering de oorlog onmo- gelijk kunnen voortzetten, hoe betrek- kelijk „kalm” die ook is. In het begro- tingsjaar 1970-71, dat eind juni afliep, verschaften de VS voor 90 miljoen dollar aan economische en voor 185 miljoen aan militaire bijstand. In het nieuwe begrotingsjaar is hulp opge- trokken tot totaal 310 miljoen dollar.

Dankzij die militaire bijstand is het Cambodjaanse leger aanmerkelijk be- ter uitgerust dan een jaar geleden. Het beschikt nu in ruime mate over zwaar materieel als vrachtwagens, pantservoertuigen, patrouilleboten en houtwitsers. Maar voor wat betreft ver-

zorging en soldij blijft het leger het Cambodjaanse budget ultiemate zwaar belasten, temeer daar het troepenstal in korte tijd is gestegen van 33.000 tot 185.000 man.

## Economie

Die last van het wapengeweld weegt niet te zwaar, waar de industrie onder de oorlog lijdt: de rubberpro- ductie is vrijwel stil komen te liggen, die van rijst sterk gedaald. En zo er wat wordt geproduceerd, zit men altijd met de vraag hoe het transportprobleem. De hoofdwegen, inbegrepen die naar de enige havenstad van het land Komong Som, liggen nogal eens onder commu- nistische vuur. Vandaar ook dat invoer van levensmiddelen, brandstof en der- gelijke veelal per schip plaatsvindt, wat aanmerkelijke kostenstijgingen met zich meebrengt. Van voedselgebrek is echter nog geen sprake. De belangrijkste levensmidde- len als rijst en vis zijn nog in ruime mate verkrijgbaar, zij het tegen hoge prijzen.

## Spanningen

Nuast militaire en economische proble- men kampt de regering met politieke moeilijkheden. Centrale figuur is nog het generaal Lon Nol, vooral popu- lair bij het leger en de jeugd, maar hij is ziek en het gaat er steeds meer op lijken dat zijn betekenis er meer en is van een symbool voor nationale eenheid dan een van kracht.

Symptoom van spanningen is bijvoor- beeld de recente overplaatsing van twee generaals naar ambassadeuspos- ten, in Saigon en Djakarta.

## Sihanouk

Met name de politieke spanningen zouden tot speculaties over terugkeer van de verbannen prins Sihanouk kun- nen leiden. Maar er is nauwelijks re- mand in Pnom Penh te vinden, die daar serieus rekening mee houdt. Ze- ker niet zolang de prins zich vanuit Peking tot zijn volk richt — een plaats, die zich in even weinig sym- pathie mag verheugen als Hanoi. Zij delen in de haat tegen de communis- ten, die het Cambodjaanse leger en de regering (nog) in belangrijke mate bi- eenhoudt. En Pnom Penh kan zich gesteund weten door een invloedrijke boedhistische geestelijkheid, die in de pagodes bidt om een einde aan de oorlog en het vertrek van alle vreem- delingen. De Cambodjanen willen zichzelf zijn en blijven.

(ADVERTENTIE)

Oosterse Tapijten  
Hub. DOLS & Co.  
MARKT 31 - SITTARD







...maandag geen radio, maar kerkelijke werkzaamheden!...

met om 23.00 Nieuws.





**SCHUNCK GELEEN**  
WIJ ZOEKEN  
**een administratief medewerkster/telefoniste**  
die, gezien de functieinhoud, in het bezit dient te zijn van het MAVO-diploma, of enkele jaren opleiding daarvoor heeft genomen.  
**een verkoper**  
afd. bedden — matrassen — tuinmeubelen  
**leerling-verkoopsters verkoopsters**  
voor o.a. de afdelingen babytextiel, foundations, damesconfectie  
**ZIJ VINDEN**  
— een afwisselende en interessante job  
— een leuk team om mee te werken  
— een groot aantal verlofdagen (25 à 29)  
— een aantrekkelijke gesinschikking  
— interne, verkooptechnische scholing.  
Dhr. H. J. M. Willems, bedrijfsleider, vertelt er graag meer over.  
SCHUNCK GELEEN  
Rijksweg 2, 1  
Tel. 04494-2545

**Welk meisje of jongen zoekt 'n LEUKE BAAN in levensmiddelen-bedrijf**  
ENKABE Zelfbediening, 5-daags werkweek, fijne werkkamer, Goed loon. W. Beltgens, Peterstr. no. 23, Munstergeleen, tel. 04490 no. 2602.  
**tankstation de vossekui**  
super 65.1  
normaal 63.2  
Voskuiweg 125  
HEERLEN  
Ook 's zondags geopend

**INRUIL-AUTO'S**  
met BOVAG-garantie  
**AUTOMOBIELBEDRIJF A. JASPER**  
Akerstraat 162  
SPEKHOOLZEEHEIDE  
tel. 413478 of 412362  
Off. Simca- en Chrysler-dealer  
Fiat 124, b.w.j. 1969, BMW 1800, type 1969, BMW 2002, b.w.j. 1968, Fiat 125, b.w.j. 1968, Fiat 1300, b.w.j. 1968, Renault 10, b.w.j. 1968, VW 1500, b.w.j. 1967, Simca 1000, b.w.j. 1967, Peugeot stationw., 1966, Trabant, b.w.j. 1968, Ford 17M, autom., 1968, Ford Cortina, b.w.j. 1968, Ford 12M Coupé, 1964, Ford 17M, b.w.j. 1963, DAT 23, b.w.j. 1963  
MEUBELS stofferen, 5 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijk betaling. Alle bekende nylontapijten teg. concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelbergh, Marktstraat 47, Kerkrade, telef. 04445-2189, na 6 uur 7163.  
Studente, 19 jaar, zoekt KAMMER, liefst in centr. Maas-

**EDAH N.V. HELMOND**  
EDAH N.V., een grootwinkelbedrijf in levensmiddelen en andere gebruiksartikelen, opent in de naaste toekomst diverse nieuwe ZIEZOMARKTEN. Hierdoor komen er goede mogelijkheden voor ambitieuze personen die een der onderstaande functies kunnen vervullen.  
**BEDRIJFSLEIDERS**  
Diegenen die in de praktijk bewezen hebben, dat het leiden van een moderne supermarkt voor hen geen problemen oplevert, die minstens in het bezit zijn van de vakdiploma's Kruidenier, A.G.F. en Vers Vlies en die nog verder willen bouwen aan hun toekomst, willen wij graag ontmoeten.  
**ASSISTENT-BEDRIJFSLEIDERS**  
Zij, die carrière willen maken in een moderne geleid grootwinkelbedrijf krijgen bij ons daartoe een mooie gelegenheid. Zij krijgen in ons bedrijf zowel een praktische als theoretische scholing. Studiekosten zijn voor rekening van ons bedrijf. Hun leeftijd ligt tussen 20 en 30 jaar.  
**AFDELINGSCHIEFS NON-FOOD**  
In onze nieuwe supermarkten neemt de afdeling Non-Food een zeer belangrijke plaats in. Wanneer u in het bezit bent van de gevraagde diploma's zoals bv. diploma „Vakbekwaamheid voor de handel in Huishoudelijke Artikelen, machines en apparaten" en/of het „Textielbewijs" dan is er bij ons een fijne baan met goede toekomstmogelijkheden voor u weggelegd. Leeftijd tot 30 jaar.  
Indien u belangstelling hebt voor een der bovengenoemde functies, dan kunt u een sollicitatiebrief richten aan het Hoofd van de Centrale afdeling Personeelszaken van EDAH N.V., Kanaaldijk N.O. 82 te Helmond.

**een ONDERWIJZER**  
(eventueel met aant. handenarbeid) bovendien  
**een ONDERWIJZER**  
(voor vervanging wegens ziekte)  
Brieven vóór 5 augustus aan het Bestuur van de Kath. Basisschool, Caulitienstraat 1, Maasbracht.  
**LOODGIETERS- en INSTALLATIEBEDRIJF**  
W. SCHRAA & ZN.  
PAPPERSJANS 39, HEERLERHEIDE, TEL. 045-212283  
vraagt voor direct  
**LEERLING LOODGIETERS**  
Gevraagd met spoed  
**KANTOORBEDIENDE**  
in bezit van ULO- en typediploma, leeftijd 16-20 jaar. M. Th. W. van Vliet, Grootdijk in Kaas, Hovenweiden 12, Nieuwenhagen, tel. 04443-1634.

**Hausangestellte**  
für Küche und Haushalt, per sofort gesucht. Restaurant Schloss Friesenrath, bei Wahlheim, Tel. 0949-2408-7307.  
  
Erlaube Moden für die junge Braut.  
Kleiderausstattung für den Brautgroom!  
H. Pöschel  
Aachen-Peterstr. 31

**DIVERSEN**  
TV of RADIO-APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderh. van tv-antennes. Radio- en tv-bedrijf H. van Brummelen en n.z., Or. Nassaustr. no. 26, Heerlen.  
MEUBELS stofferen, 5 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijk betaling. Alle bekende nylontapijten teg. concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelbergh, Marktstraat 47, Kerkrade, telef. 04445-2189, na 6 uur 7163.  
Studente, 19 jaar, zoekt KAMMER, liefst in centr. Maas-

**NETTE JUFFROW 31 jr. zoekt een leuke VRIENDIN voor de weekends mee uit te gaan. Br. o. no. E 590 L.D. Hrl.**  
Voor het BEGIETEN van C.V. kunt u goedkoop terecht bij schildersbedr. J. H. Bartels, Irenweg 15, Borgharen, tel. 14675.  
Bij elke babytuit 'n PLASTIC BROEKJE S.G.A.

**De TWAALF van Sampermans** garanderen u vakkundige adviezen en service. x  
**TOILETWAGEN te huur,** compl. ingericht met waterspoeling. Gescheiden afd. voor dames en heren; tevens fabricage stacaravans. Te bevr. Boumans Wagenbouw, Ganzeweide 221 Heerlerheide, tel. 045-212887.  
**N.V. MODERNA**  
vraagt voor spoedige indiensttreding  
**een kantoorjuffrouw**  
Sollicitaties richten aan:  
**N.V. MODERNA**  
Nijverheidsstraat 4 — Sittard — Telefoon 04490-6844

**NIEUWE AUTOBANDEN**  
520-12 n ..... / 30,-  
550-12 n ..... / 32,-  
600-12 t ..... / 35,50  
590-13 t ..... / 44,-  
640-13 t ..... / 49,-  
580-15 t ..... / 41,-  
**Radiaal banden**  
155 SR-12 ..... / 54,85  
145-12 ..... / 45,20  
145-13 ..... / 48,54  
165-14 ..... / 58,05  
175-14 ..... / 66,-  
185-15 ..... / 50,80  
Ook andere maten.  
Prijzen incl. mont. en BTW  
**Fa. v/h Jacobs-Jaspers**  
Kanaaldijk 82, Helmond, Tel. 04447-1283

**GEVRAAGD VOOR DUITSLAND: Kolonne BETONTIMMERLIEDEN**  
Aanmelden bij  
FRANSEN, Jos. Kleinelaan 96, Geleen  
Wij vragen voor onze werken in Duitsland voor direct en later  
**metseleers, inschalers, betontimmerlieden, ijzervlechters, loodgieters (san- monteurs), dakdekkers, electriciens, tegelzetter**  
Zonder degelijke vakbekwaamheid onnodig te solliciteren. **W. J. J. Aarts, directeur** ZLS, Elzen, Nijmegen, Haperseveldweg 310, tel. 08800-75030.

**ZLS Zuidlimburgse Laboratoriumschool Sittard**  
AVONDSCHOOL VOOR LABORATORIUMPERSONEEL  
Voor de cursus 1971-1972 kan men zich inschrijven voor:  
a) 4-jarige opleiding tot Chemisch Analist - MBO Toelatingseisen: o.a. MULO-A liefst met wiskunde; 3-jarige middelbare schoolopleiding; 4-jarige LTS-opleiding - TTO diploma; LTS - procestechniek; MAVO-5 met schei-, natuur- en wiskunde.  
b) 2-jarige opleiding Voorbereidende klassen voor HBO-opleidingen. Toelatingseisen: o.a. MULO-B; MAVO-4 met schei-, natuur- en wiskunde; overgangsbewijs van 3 naar 4 HBS-B; overgangsbewijs van 4 naar 5 Gym.-B.  
c) 2-jarige opleiding tot Natuurkundig Assistent-A  
d) 3-jarige opleiding tot Chemisch Analist - HBO-A.  
e) 4-jarige opleiding tot Chemisch Analist - HBO-B, analytische studierichting. (Wetenschappelijk Laboratoriumassistent)  
f) 4-jarige opleiding tot Chemisch Analist - HBO-B, organisch-preparatieve studierichting. (Wetenschappelijk Laboratoriumassistent).  
Toelatingseisen voor de onder a, d, e en f genoemde opleidingen: o.a. HBS-B, Gym.-B; HAVO-5 met schei-, natuur- en wiskunde; Voorbereidend jaar HTS of Laboratoriumschool.  
N.B. Bezitters van het diploma Chemisch Analist - HBO-A of Chemisch Analist SAL I, kunnen bij de onder e) en f) genoemde opleidingen tot het 2e jaar toegelaten worden. N.B. Bezitters van het SAL-diploma I, 1 met theoretische vakken kunnen tot het 3e jaar van de onder a) genoemde cursus toegelaten worden. Bezitters van het SAL-diploma I, 1 zonder theoretische vakken kunnen tot het 2e jaar van de onder a) genoemde cursus toegelaten worden.  
N.B. Voor degenen die reeds werkzaam zijn in de chemische- of medische laboratoriumsctor betekent het bezit van het diploma Natuurkundig Assistent A een fraaie uitdaging van inzetmogelijkheden.  
**WACHT NIET MET INSCHRIJVEN. DOE HET NU!** Inschrijfformulier en eventuele informatie verkrijgbaar bij de Administratie van de ZLS - Dominicanenwal 2 te Sittard.  
Drs. A. J. J. Aarts, directeur ZLS  
Ir. H. de Groot, adjunct-directeur ZLS

**katholieke universiteit nijmegen**  
**FACULTEIT DER GENEESKUNDE**  
Voor het tandtechnisch laboratorium worden gevraagd een  
**porcelein technicus**  
en een  
**goudtechnicus**  
Vereist wordt goede kennis van en enige ervaring in genoemde specialismen.  
Het bezit van het diploma tandtechnicus strekt tot aanbeveling.  
Sollicitatie te richten aan het Hoofd Personeelszaken, Kapittelweg 46, Nijmegen.

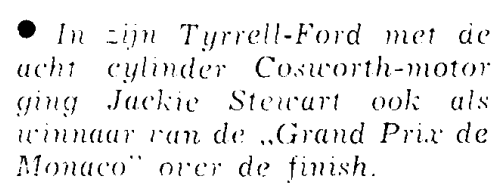
**Schroot in 't groot**  
EDAH N.V. HELMOND  
Voor onze slagerij te Hoensbroek, Kouvenderstraat 29 vragen wij een  
**Inpakster/Kassiere**  
Zij zorgt ervoor, dat het vlees verpakt wordt en van gewichts- en prijskaartjes wordt voorzien. Een secuur werk, dat dan ook dienovereenkomstig wordt beloond.  
Gratis bedrijfskleding, reiskostenvergoeding en...  
's zaterdags vrij zijn vanzelfsprekend.  
Kom eens praten met onze chef-slager, de heer Bolk.  
Hij zal u gaarne nadere inlichtingen verstrekken.

**JARENLANG ZORGELOOS KIJKEN**  
Voor elk t.v.-toestel in kleur of zwart-wit bij de vakservice gekocht ontvangt U:  
• 3 jaar ALL-IN-GARANTIE. Dit wil zeggen:  
• 3 jaar lang geen enkel risico voor een defecte beeldbuis  
• 3 jaar lang geen reparatiekosten, zowel materiaal als montage geheel gratis  
• 3 jaar lang verzekerd, tegen brand, diefstal, breuk, explosie, etc. etc.  
• dat U 3 jaar lang geheel gratis kunt profiteren van de volledige vakservice-garantie, en dat...  
• terwijl U toch koopt tegen de concurrerendste prijzen en Uw oude toestel kunt inruilen tegen de hoogste waarde  
• betaalbaar in termijnen v.a. f 16.75 p. week.  
**Vak Service**  
MATH. VONDENHOFF  
VOSSEN P.T.V.  
MEULENBERG  
VIC. BEMELMANS  
P. VAN UDEN & ZN.

**VOOR 'N HEEL LEVEN LANG**  
.....  
**bungalow style**  
3-delig bungalow / 1965,-  
meubilair afk. / 195,-  
Vakruid lever meubelen en handwerk afk. interviews  
**koop roukens** schiedst 3-15 GELEEN



AIDENAU, 31 juli – Praat Jack Brabham niet over de Nürburgring. Hij mocht er in 1966, achter het stuur van zijn Brabham-Repco, de Grote Prijs van Duitsland winnen, dat heeft zijn oordeel beslist niet milder gemaakt. De oud-wereldkampioen momenteel eigenaar van een schapenfarm in Australië, maar door de productie van zijn Brabham BT's nog altijd nauw met de automobielsport verknocht, zegt ook nú nog – wanneer men het met hem heeft over de verbeteringen aan het beroemde circuit: „Aeh wat, weggegooid geld. Ze kunnen aan die Ring doen wat ze willen, een veilig circuit wordt het nooit”.....



Wanneer de Australiërs gelijk krijgen dan liggen inderdaad 6,5 miljoen marken in de goot. Want dit bedrag hebben de heren geïnvesteerd in de hoop dat de Nürburgring thans kan doorgaan voor een veilig circuit. Een respectabel bedrag dat voor een niet onbelangrijk deel bijeen kwam dank zij de actie „Rettet den Ring”. Zij werd onmiddellijk op touw gezet toen verleden jaar de „Grand Prix Drivers Association” (noem het maar de bond van Grote Prijs-coureurs) op de achterste benen ging staan en drie weken vóór de start van de Grote Prijs van Duitsland met een succesvolle boycot begon.

[illegible]

gens weer door „das Karussell“, door de schiedschied van „every day something“, Hölzer en langs Start und Ziel“ allemaal benamingen die in de internationale auto- en motorsport een begrip zijn. Een begrip sinds de tijden dat stoere mannen als Rudolf Caracciola (Der Karatschi) Louis Chiron, Hans Stuck, Tazio Nuvolari en Bernd Rosemeyer, de wereld van de snelheid met hun monsters op diezelfde Nürburgring triomfen vierden. Zij waren de voorlopers van de huidige racegeneratie, van knapen als Jackie Stewart, Jacky Ickx, Clay Regazzoni, Mario Andretti, Ronnie Peterson en noem verder nog maar een aantal namen die bekend zijn met de zondag in het Eifelandschap een groep naar de zege gaan doen.

Jaagt Jackie Stewart in zijn donkerblauwe Tyrrell-Ford naar zijn vijfde GP-zegel in dit seizoen? Dit is de vraag die de autorace-enthousiasten

zich aan de vooravond van het gebeuren heus wel mogen stellen. Wanneer de vijftienjarige Schotse zangeres bevestigend beantwoordt, kan hem zijn tweede wereldtitel na 1969 zo goed als niet meer ontgaan. Immers: zijn naaste rivaal Jacky Ickx heeft momenteel in de stand voor het wereldkampioenschap al een achterstand van 23 punten. De Belg zou met een fabuleuze eindspurt voor de dag moeten komen om Janis Stewart - na een eerste plaats in de vierde etappe - te kunnen bedreigen. Alleen dan worden de vijf nog resterende GP's (Oostenrijk, Italië, Canada, Amerika en Mexico) geen monotone aaneengesluis.

Jackie Stewart dus ook op de Nürburgring weer de grote favoriet. Maar intussen beginnen de geleerden

10

● Jackie Stewart als sprinter bij een Le Mans-start

Een afge-  
te Ferrar's haalden niet eens de eind-  
streep. Clay Regazzoni en Jacky Ickx  
moesten hun boides door machine-  
delen vroegtijdig naar de pits dirigeren.  
Een ander nederlaag was voor Ferrar's  
men 'er Toch een geheim onder de  
motorpan van Jackie Stewart's  
Tyrryl-Ford? Men is geneigd het te  
gaan geloven, wanneer men weet wat  
er tijdens de Grote Prijs van Frankrijk  
op het Mistral-circuit van Le Castellet  
toespeelde. Op de vijfde ronde  
lange afgeleide stukken nam dit circuit  
was de Tyrryl-Ford sneller dan de  
Ferrar's en de BRM's. Maar... ook  
sneller dan de Tyrryl-Ford van Stewart's  
stagenoté François Cevert. Jackie  
Stewart's eerste ronde in de vijfde  
ronde van 19800 om beurten met  
van 2186 km per uur. Dat was 4,8 km  
per uur meer dan Cevert op de  
de tachometer kon brengen...  
Ook de Duitse GP-rijder Rolf  
Stommelen is er vast van overtuigd, dat er  
niet iets aan de hand moet zijn.  
Stewart's eerste ronde in de vijfde  
Hij kan erover meepalen, omdat in  
zijn Surtees TS 9 ook een Ford V8-  
motor ligt. Zijn commentaar na de  
Grote Prijs van Engeland in Silverstone  
was: "Het is niet anders dan Jacky  
bij mijn dach... ik Rolf... bent toch  
niet bezig te wachten te parkeren?"

Maar geheim of geen geheim: Jackie Stewart zal zich morgen in de „groeende hel“ – zoals hij zelf de Nurburgring noemt – weer in zijn element voelen. Daar in die „hel“ ligt voor hem de drempel naar de tweede wereldtitel. Hij weet echter dat de tegenstand van Jackie Ickx, de vrij roekeloze Giancarlo (Clay) Regazzoni, de jeugdige Zweed Ronnie Peterson, Emerson Fittipaldi en Mario Andretti – om alleer de eersten in het klassement voor het

# CONCOURS HIPPIQUE IN BAARLO

## Sterke bezetting in zware klasse

**BAARLO.** 31 juli — Het gebeurt slecht zelden dat een hippisch evenement wordt uitgesteld. Op zondag 20 juni waren de weersomstandigheden echt zo slecht dat het concours hippique met dressuurwedstrijden voor achttallen in Baarlo verschoven moest worden naar zondag a.s.

De dressuurwedstrijden beginnen om 10.00 uur. Het springen klasse B, lichtmiddel en zwaar respectievelijk om 11.00 uur, 14.30 uur, 12.00 uur en 15.00 uur. In de klasse zwaar staan voor de eerste maal dit seizoen alle achttallen tegenover Tom Mix, de organiserende vereniging die 40 jaar bestaat, en dit: op 21 augustus met een receptie zal herdenken; kennelijk van plan over enkele weken bij de provinciale kampioenschappen op 29 oktober goede afscheid te nemen, nog in Baarlo veel aandacht besteedt. In 1956 behaalden zij het landskampioenschap. In 1967, 1968 en 1970 werden zij provinciale kampioen in de klasse lichtmiddel en middel, en zwaar. Het zijn jonge ruiters die het achttal van Keen niet meer zo homogeen. Zij komen zondag voor het eerst in dit seizoen in de ring. Doorstart Sevenum in Reuver bevestigen in goede vorm te verkeren, is in de laatste tijd gelijk opgaande met verwachten zoals deze in geen jaren is gkend.

De grootste favorieten in licht zijn Laar  
Weert, Meerlo en Ell. Door het uitstel-  
len van de wedstrijd hebben velen van

wereldkampioenschap. De som-  
men zijn bijzonder groot. Zie ook  
Temeniden van het allergezonde  
schap viert de Engelstalige Van Elford  
Zijn. **1988** **1989** **1990** **1991** **1992** **1993** **1994** **1995** **1996** **1997** **1998** **1999** **2000** **2001** **2002** **2003** **2004** **2005** **2006** **2007** **2008** **2009** **2010** **2011** **2012** **2013** **2014** **2015** **2016** **2017** **2018** **2019** **2020** **2021** **2022** **2023** **2024** **2025** **2026** **2027** **2028** **2029** **2030** **2031** **2032** **2033** **2034** **2035** **2036** **2037** **2038** **2039** **2040** **2041** **2042** **2043** **2044** **2045** **2046** **2047** **2048** **2049** **2050** **2051** **2052** **2053** **2054** **2055** **2056** **2057** **2058** **2059** **2060** **2061** **2062** **2063** **2064** **2065** **2066** **2067** **2068** **2069** **2070** **2071** **2072** **2073** **2074** **2075** **2076** **2077** **2078** **2079** **2080** **2081** **2082** **2083** **2084** **2085** **2086** **2087** **2088** **2089** **2090** **2091** **2092** **2093** **2094** **2095** **2096** **2097** **2098** **2099** **2100** **2101** **2102** **2103** **2104** **2105** **2106** **2107** **2108** **2109** **2110** **2111** **2112** **2113** **2114** **2115** **2116** **2117** **2118** **2119** **2120** **2121** **2122** **2123** **2124** **2125** **2126** **2127** **2128** **2129** **2130** **2131** **2132** **2133** **2134** **2135** **2136** **2137** **2138** **2139** **2140** **2141** **2142** **2143** **2144** **2145** **2146** **2147** **2148** **2149** **2150** **2151** **2152** **2153** **2154** **2155** **2156** **2157** **2158** **2159** **2160** **2161** **2162** **2163** **2164** **2165** **2166** **2167** **2168** **2169** **2170** **2171** **2172** **2173** **2174** **2175** **2176** **2177** **2178** **2179** **2180** **2181** **2182** **2183** **2184** **2185** **2186** **2187** **2188** **2189** **2190** **2191** **2192** **2193** **2194** **2195** **2196** **2197** **2198** **2199** **2200** **2201** **2202** **2203** **2204** **2205** **2206** **2207** **2208** **2209** **2210** **2211** **2212** **2213** **2214** **2215** **2216** **2217** **2218** **2219** **2220** **2221** **2222** **2223** **2224** **2225** **2226** **2227** **2228** **2229** **2230** **2231** **2232** **2233** **2234** **2235** **2236** **2237** **2238** **2239** **2240** **2241** **2242** **2243** **2244** **2245** **2246** **2247** **2248** **2249** **2250** **2251** **2252** **2253** **2254** **2255** **2256** **2257** **2258** **2259** **2260** **2261** **2262** **2263** **2264** **2265** **2266** **2267** **2268** **2269** **2270** **2271** **2272** **2273** **2274** **2275** **2276** **2277** **2278** **2279** **2280** **2281** **2282** **2283** **2284** **2285** **2286** **2287** **2288** **2289** **2290** **2291** **2292** **2293** **2294** **2295** **2296** **2297** **2298** **2299** **2300** **2301** **2302** **2303** **2304** **2305** **2306** **2307** **2308** **2309** **2310** **2311** **2312** **2313** **2314** **2315** **2316** **2317** **2318** **2319** **2320** **2321** **2322** **2323** **2324** **2325** **2326** **2327** **2328** **2329** **2330** **2331** **2332** **2333** **2334** **2335** **2336** **2337** **2338** **2339** **2340** **2341** **2342** **2343** **2344** **2345** **2346** **2347** **2348** **2349** **2350** **2351** **2352** **2353** **2354** **2355** **2356** **2357** **2358** **2359** **2360** **2361** **2362** **2363** **2364** **2365** **2366** **2367** **2368** **2369** **2370** **2371** **2372** **2373** **2374** **2375** **2376** **2377** **2378** **2379** **2380** **2381** **2382** **2383** **2384** **2385** **2386** **2387** **2388** **2389** **2390** **2391** **239**

Het zijn bij elkaar nogal onheilspele-  
de zijden, maar zij hebben wel de for-  
me niet van weerhouden tot zijn terugke-  
re vierien in het uitermate sterke deel  
nervensveld, dat weer duizenden e-  
log eens duizenden naar de Eifel ze-  
loken. Wat de veiligheid van oen  
toekomst betreft, zijn de organisatoren  
de organisatoren ook nauwelijks  
zorgzaamt egelen getroffen. Ze be-  
men op tal van gevaarlijke punten  
eens luidspreekers, meer zwaargebra-  
ken en zwaargeladen organisatoren,  
psychologische achtergrond, waarvoor  
zij zeggen: „Waar men geen wedertij-  
verslag hoort is het niet alleen verve-  
lend, maar veert het publiek na oen  
dat daar gevaar dreigt. Nu zijn er oen  
toekomstige, maar de toekomstige  
juist opzoeken. Welnu, zij kunnen dat  
op de stiele piekken terecht:

# CONCOURS HIPPIQUE IN BAARLO

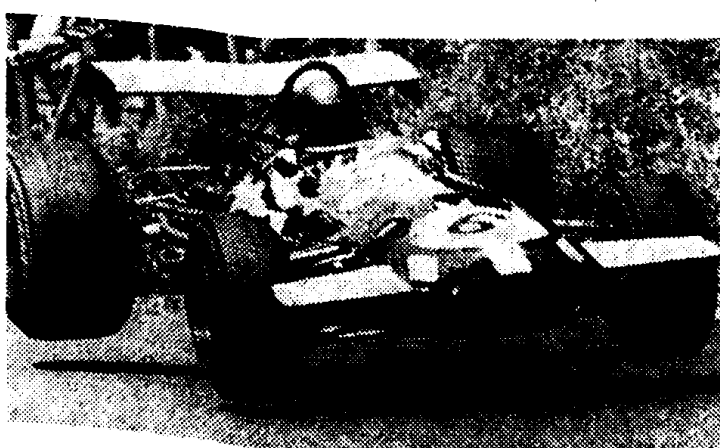
## Sterke bezetting in zware klasse

de gelegenheid gebruik gemaakt en al nog ingeschreven. De B-klassie is nu nog een deelnemers-gestoste tot de combinaties die met uitdaging.

M. Douwe, Schinnen met Rodia tot vier Noordelijke kringen hebben. M. nog zestien inschrijvingen is in de klasse licht het aantal deelnemers gekromen op 104.

Plaatselijk favoriet is H. Gorz met Nossy Parker, die tegen een sterke konkurrentie moet aantreden. Voor een minder zware taak staat ook klubgenoot P. Mađou, Baarlo met Alfredo. Er hebben zich de laatste weken door promoties heel wat verschuivingen voorgedaan in de klassen, middel en dan ook met verschillende sterke combinaties uitgebreid.

Zo maakte Th. Korsten Reijnders van de eerste groep zijn entree in deze klas. Hij was de Hawk mee een tweede plaats. W. Golstein. Graetheide dingt met Fuloen en comeste naar het oranje rozet. B. Na alle favoriete kombinaties in de klas se zwaar zullen aanwezig zijn. L. K. sels Baarlo openend met Loch Nes. Velden het seizoen mee een overwinning. W. Nessen. H. Poetgens. G. F. oot. W. Versen. J. Bovee. M. L. Helgers boekt de meeste overwinningen dit seizoen. Fr. Vrenk was met Freeham wel buiten om provincie succesvol. Mogelijk haalt ont zondag zijn eerste zege binnen. Met Pieps aangekoede Romanus doet Piet Tulleman het uitstekend. Met speul Tulleman wordt dit jubileumconours, d. e. Baarlo en als altijd ook weer uitstekend georganiseerd en zal besluiten.



● Twee jaar geleden zweefde Jacky Ickx op de Nürburgring enkele centimeters boven de grond na het nemen van een „ralkuil”. Nu het circuit is verbeterd hoopt men dat deze „aanslag” op de mens en machine achterwege blijft.



● Twee weken geleden behaalde Jackie Stewart zijn vierde GP-overwinning in dit seizoen. De eerste die hem na afloop op het circuit van Silverstone gelukwensde was zijn vrouw Helen.



# HOCHWILD-FREIGEHEGE

GANGELT. Tel. (0949/2454) 459

in de onmiddellijke omgeving van de Nederlandse grens - Heerlen - Brunssum - Schinveld. Daar vindt U de

in Europa in het wild levende wildsoorten

Nieuw Siberische wolven

100 ha natuurpark • 4 km wandeling • Rustplaatsen. Schuilhutten. - Nu ook kinderspeeltuin. • Dagelijks kunt U de vogelvlieden van roofvogels in de vrije natuur bewonderen



# HAUS-WILDBLICK

HET BIJZONDERE CAFÉ-RESTAURANT IN HET

HOCHWILD-FREIGEHEGE

GANGELT. Tel. (0949 2454) 5350

• GROTE ZONNIGE TERRASSEN MET EEN MOOI PANORAMA.

Doorgaans koude en warme keukens.

Specialiteit: WILDBRAAK

Gezelschappen genieten na afspraak een prijsvermindering.



## AANGEBOETEN

Textielindustrie. Mijntrekk

gevr. Anm. St. Sittard 17458

Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

Wij kunnen nog enige NAAIERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een Ned. mijn (bovengr.). Goede arbeidsvoorw. soc. verz. Deput. kolon. gezinsvoorz. en kinderopvang. anm. Rijksweg 13, Heerlen. Tel. 045-212171

Net LEERMEISJE gevr. voor leer. Heerlen. Tel. 045-212171

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. ind. dienst. gerout. STRIKSTERS. Te melden Kisseel 53, Heerlen. Tel. 045-212171

Carrosseriebedrijf van Belle Kisseel 42, Heerlen. Tel. 045-212171

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenenstraat 37, Heerlen. Tel. 045-212171

MEISJES die graag naaien kunnen. Heerlen. Tel. 045-212171

## Odekerken-Marebos N.V.

tel. 045-251777

Wij zoeken enkele handige

inpaksters en inpakkers

voor onze afdeling

bodanpak.

Zij, die belangstelling

hebben voor deze functie,

kunnen dagelijks (behalve

zaterdag) van 09.00-12.00

uur terecht op onze afdeling

personeel. Ook telefonisch -

toestel 34.

Gevr. STRALERS, spuiters,

handlagers. Hoog loon. -

Melden Thull 8B Schinnen,

tel. 04483-1490.

Firma Berni vraagt voor

eigen project in Duitsland

ELECTRICIEN en fabrieks-

arbeiders. Tel. 0447-1716.

Terschurenweg 63, Heer

len. Tel. 045-212171

ONDERHOUTER gevr. voor

voornachtig aan Sittard.

Geleed. voor onder. V. ons

machpark (geen auto's).

rijbew. B.E. vereist. wegens

uizen chauffeurswerk. ervaring

en prettige omgang. Verw.

veest. kennis van elektriciteit

WERKSTER gevr. voor de

moderne slagers. 5-dagse w.

mod. G. Metsemakers. Bloem-

markt 3, Geleen. Tel. 045-

2825.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.

Gevr. v. Heerlen-Schinveld.



# Goudsmit-Hoff onderhandelt ook met bekende Nederlandse firma

HEERLEN, 31 juli — Behalve met de Franse rijwielfabriek Mercier roert Goudsmit-Hoff ook besprekingen met een Nederlandse firma om als mede-sponsor van de wielerploeg op te treden. De heer Heere, directeur van de behangselfabriek in Gilze-Rijen, deelde ons hierover mede dat het een zeer bekende Nederlandse fabriek is, waarvan hij in het huidige stadium van de besprekingen de naam nog niet kon noemen.

Over het eventueel samengaan met Mercier zei de heer Heere: „In dat geval zal Kees Pellenaars de belangen van de ploeg in Nederland en België behartigen. De tegenwoordige ploegleider van Mercier, Louis Caput, zal dat dan in Frankrijk, Italië of Spanje doen”.

Volgens de heer Heere is een ploeg waarin zeven van de tien renners Nederlanders zijn, aantrekkelijker. „Wie in Nederlanders zullen zijn, kan ik nog niet zeggen. Maar wat er ook gebeurt, het agent zal op de Nederlanders blijven liggen. De volgende week valt de beslissing, omdat we niet langer kunnen wachten. De tijd dringt namelijk”.



## WIM LANGENHUIZEN GETROUWD

• Wim Langenhuis had gisteren belangrijker dingen aan zijn hoofd dan voetballen. Hij liet er zelfs zijn plaats voor schieten in het elital van Roda JC dat tegen MVV speelde. Gistermiddag trad de linksbuiten van Roda JC namelijk in het huwelijk met meejutrouwe Katie Bishops. Op de foto het paar bij het verlaten van de parochiekerk te Bleijderheide waar het huwelijk ingezegend werd.



HEERLEN, 31 juli — „Belachelijk. Ik ben wel bij Canada Dry geweest, maar de directie was bij het gesprek niet aanwezig. Er is dus niet over een contract gepraat. Wanneer dit ergens geschreven staat moet ik zeggen dat er niets van klopt”. Met deze woorden ontzenuwde Jan Janssen gisteren het „nieuws” in een Limburgse krant volgens welke de Puttenaar een „volledig accoord” zou hebben bereikt met de frisdrankenfabriek uit Maarheeze en hij tevens kopman zou worden van een nieuwe, door deze firma te formeren wielerploeg.

# SPORTTOTO DUURDER

DEN HAAG, 31 juli — De Sporttoto, waarvoor de ministers van justitie en cultuur, recreatie en maatschappelijk werk voor de periode van 1 augustus 1971 tot en met 30 juni 1972 aan de stichting „de nationale sporttotalisator” hun goedkeuring hebben gegeven, zal afwijken van die van het vorige seizoen.

De drie meest kenmerkende wijzigingen zijn: verhoging in de kolomprijs van 45 naar 50 cent, waarmee de maximaal toegelate inleg per deelnemer voor 12 kolommen op zes gulden is gekomen; een gewijzigd prijzenschema en de zekerheid, dat er elke week een winnaar is van een groot bedrag. De verhoging van de kolomprijs — de laatste verhoging dateert van 1967 — was mede noodzakelijk in verband met de fondswerving voor het betaalde voetbal, waarvoor twee cent per ingevulde kolom wordt afgezonderd. In het prijzenschema is de extra-prijs (eerste acht van de dertien uitslagen) vervallen. In de nieuwe opzet zijn er drie prijzen en een premie: de eerste prijs voor 13 goede uitslagen, de tweede prijs voor 12 en de derde prijs voor 11 goed ingevulde vakjes. Voor elk van deze prijzen is 25% van het prijzenbedrag beschikbaar, hetgeen 45 procent van de hooftprijs is. De premie — eveneens 25% van het prijzenbedrag — komt aan de winnaar van de hoofdprijs van 13 goede uitslagen. Zij en meer dan één hoofdprijs-winnaar, aan behaalt het lot, wie van hen de premie ontvangt.

## Ger Harings won

KWINTENS-LENNIK, 31 juli — Ger Harings heeft gisteren een profwedstrijd in het Belgische Kwintens-Lennik gewonnen. De wedstrijd ging over 144 kilometer. Minkiewicz werd tweede.

De drie meest kenmerkende wijzigingen zijn: verhoging in de kolomprijs van 45 naar 50 cent, waarmee de maximaal toegelate inleg per deelnemer voor 12 kolommen op zes gulden is gekomen; een gewijzigd prijzenschema en de zekerheid, dat er elke week een winnaar is van een groot bedrag. De verhoging van de kolomprijs — de laatste verhoging dateert van 1967 — was mede noodzakelijk in verband met de fondswerving voor het betaalde voetbal, waarvoor twee cent per ingevulde kolom wordt afgezonderd. In het prijzenschema is de extra-prijs (eerste acht van de dertien uitslagen) vervallen. In de nieuwe opzet zijn er drie prijzen en een premie: de eerste prijs voor 13 goede uitslagen, de tweede prijs voor 12 en de derde prijs voor 11 goed ingevulde vakjes. Voor elk van deze prijzen is 25% van het prijzenbedrag beschikbaar, hetgeen 45 procent van de hooftprijs is. De premie — eveneens 25% van het prijzenbedrag — komt aan de winnaar van de hoofdprijs van 13 goede uitslagen. Zij en meer dan één hoofdprijs-winnaar, aan behaalt het lot, wie van hen de premie ontvangt.

## Jeugd aan bod

Van 17.00-19.00 uur komt de jeugd op diverse nummers aan bod. Ook deze wedstrijden zijn internationaal bezet met jongens en meisjes uit vier West-Europese landen.

De wedstrijden zullen van KNAU-zijd worden bijgewoond door secretaris J. O-kam en de voorzitter van de wedstrijdcommissie de heer M. Vreugdenhil uit Wassenaar. De entreeprijs is vastgesteld op 2.50. Om 18.30 uur, zondagavond, zal afloop van het duel, worden de Aziaten op het Kerkraade gemeentehuis door burgemeester J. Smoets ontvangen, waarna Achilles-Top de gasten een diner zal aanbieden.

De Regionale Omroep Zuid zal tijdens de wedstrijden opnamen maken van gesprekken met atleten en leiders, die zondagavond in het sportprogramma tussen 19.05 en 20.00 uur worden uitgezonden.

## Geen visa-problemen

KERKRADE, 31 juli — Het bezoek van de Aziaten aan de internationale atletiekwedstrijden in Kerkraade dreigde nog enige moeilijkheden op te leveren in verband met het verkrijgen van visa. Officieel moeten deze bij de diverse ambassades in Duitsland worden aangevraagd. Doordat de atleten echter pas gisterenavond laat in Keulen arriveerden en de ambassades in het weekend gesloten zijn, waren zij daartoe echter niet in de gelegenheid. Enkele telefoontjes naar het Ministerie van Justitie en de douanepost aan de grensovergang Bocholtz waren echter voldoende om het oponthoud aan de grens tot een minimum te beperken. Normaal zou deze procedure ruim 3 uur in beslag genomen hebben. De Aziaten kregen bij de nu getroffen regeling na een kwartier al vrij baan....

Op de 10 km kan Lucien Sellapuliage Rosa uit Ceylon, tweevoudig Aziatisch kampioen, zijn krachten meten met diverse binnen- en buitenlandse lopers waaronder ook Kimbrian No. Op den Oord. De sprintnummers zijn heel sterk bezet. Niet minder dan 12 lopers die sneller zijn dan 10.8 over 100 meter

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a. Atijmer Singh (India, 10.5), Sanil Ganawardere (Ceylon, 10.5), H. Feldges (Duitsland, 10.5) en Zahuddin Wahab (Maleisië, 10.6). Het is jamme dat de Kerkraade sprinter Benk Henzyk (10.7) niet aanwezig kan zijn in verband met een tournee door de Scandinavische landen.

hebben zich gemeld. De Aziaten brengen als grootste troef mee: Anat Ratanapol (10.4) uit Thailand. Verder nemen in de startblokken plaats o.a







## BRIDGEN

Een spel uit de Franse selectie van enkele jaren geleden. West geeft; als zuid hebt u dit mooie spel:

♠ 10 2  
♥ A 10 8 5 4 3 2  
♦ A 9  
♣ A H

Het been verloopt nogal verrassend. West past - noord past - oost een schoppen - zuid twee herten - oost drie ruiten - noord past - oost biedt drie herten (zuid's kleur) - zuid doubleert - west en noord passen - oost vier herten (zuid's kleur) - oost past - maar west ziet zes ruiten - noord en oost passen - zuid doubleert en west... redoubleert!!

Tegen dat eindcontract van zes ruiten geredoubleerd, begint noord met herten zeven voor te spelen en als de partij achter de rug is, blinkt de gehele uitleg de volgenten te zijn geweest:

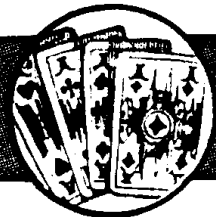
♠ 8 7 4 3  
♥ 7 6  
♦ -  
♣ V 10 9 6  
5 4 3

♠ B 6  
♥ H V B 9  
♦ H 10 8 7  
♣ 6 5 4

♠ A H V 9 5  
♥ -  
♦ V B 3 2  
♣ B 3 7 2

♠ 10 2  
♥ A 10 8 5 4  
♦ 3 2  
♣ A 9

♠ A H



West is dus terecht gekomen in een eindcontract van zes geredoubleerde ruiten. Noord begint met herten zes, oost troeft - troef wordt gespeeld en zuid mag ruitenaas maken. Daarna is het gebeurd en van zijn drie azen plus ene heer maakt zuid dus een slag.

Het spel werd gespeeld met Stietje-Tintner in de OW-lijn en die hadden er een heel eenvoudige verklaring voor: een kwestie van vertrouwen tussen de partners - west wist zeker dat oost geen harties kon hebben. Verder was de sterke ruitentuin bij oost zeker en tenslotte had west zelf geen enkele klaver.

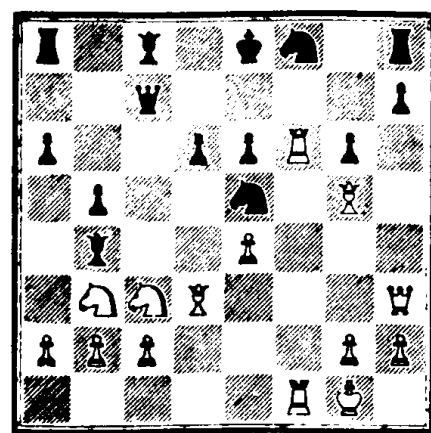
Voegde de zegevierende westspeler hier nog aan toe: zuid mag nog bli zijn, dat hij zijn troefas heeft mogen maken!

HERMAN W. FILARSKI

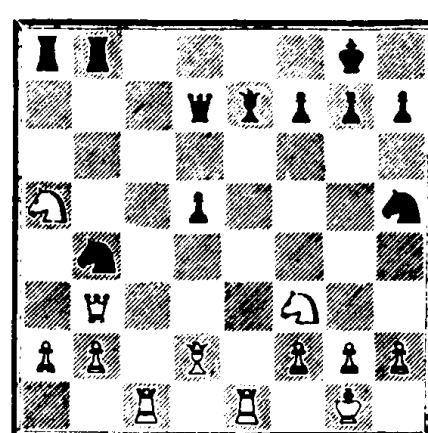
## SCHAKEN

Iedereen kent het begrip „tussenschaak“, een interruptie, die veelal de situatie verlicht. Om die reden komt de „tussenschaak“ vrij weinig voor. Maar tegenstanders met deze eigenaardigheid uiteraard evenzeer bekend zijn. „De tussenschaak“ daarentegen — bijvoorbeeld het niet direct terugnemen van een ruistuk — is vengrijper; hij wordt sneller overzien.

In het IBM-toernooi kregen we daarvan een boeiend voorbeeld.

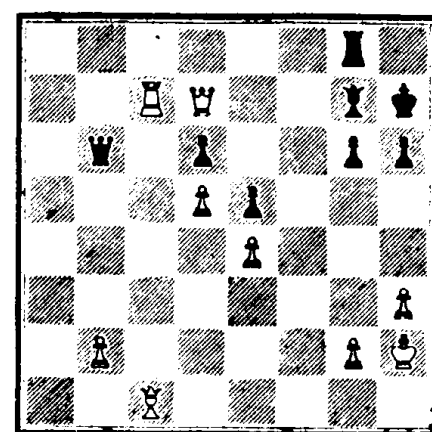


Dit is de positie uit de partij v.d. Weide-Kurajica, meestersgroep, 7de ronde. De zwart-speler verloor al eens een zg. grootmeestersresultaat van de Wereldschaakbond (FIDE) en startte in Amsterdam als een der favorieten. Dat hij zich niet kon waarmaken, lag onder andere aan het vervolg van de onderhavige partij. Kurajica speelde 1. ... Lc3; maar de bedoeling was een Zwart dubbelloop op de e-lijn te bezorgen, waarna hij vrij onbekommerd de lange rochade had kunnen voorbereiden. Hij werd evenwel pijnlijk verrast door een tussenschaak, die



Zwart verwachtte 1. Lb4; doch wit speelde 1. Pe5! hetgeen primair het handhaven van het paard op a5 even „verleend“ doch bovendien het probleem stelt „dame waarnaheen gaat?“ Het is de vraag of er een bewoonbaar domein valt te vinden, maar Kort onderkent de bekende Schreckwirkung — waar eerstijds Spielmann een opstel over schreef — en antwoordde tweefach 1. ... Df5. Hij werd daarna in bliksemtempo uit zijn lijden geholpen 2. g4! Dc6 3. g5! Ld6 4. Kh1 Lc5 5.

Lb4; Ta5! (U ziet, hoe scherp wit langs de wind is gegaan, om het voordeel te converteren, want schaakbezit is nu eenmaal vluchtig van karakter). 6. La5; Tb3; 7. Te5; Tb2; 8. Te6; f6; 9. Tc8+; en wit won gemakkelijk. Tot slot een partijstelling als opgave. Wit is de Amerikaanse grootmeester Larry Evans, die zeer bekwaam de Oostduitse grootmeester Wolfgang Uhlmann een nul bezorgde.



Wit speelt en wint combinatoir. (Clubspelers 15 minuten bedenktijd; huisschakers 30 minuten. Laatsgenoemde wordt geadviseerd rustig te proberen, want eenvoudigheid is de zaak niet).

### OPLOSSING:

1. Pe5! ... Lb4; doch wit speelde 1. Pe5! hetgeen primair het handhaven van het paard op a5 even „verleend“ doch bovendien het probleem stelt „dame waarnaheen gaat?“ Het is de vraag of er een bewoonbaar domein valt te vinden, maar Kort onderkent de bekende Schreckwirkung — waar eerstijds Spielmann een opstel over schreef — en antwoordde tweefach 1. ... Df5. Hij werd daarna in bliksemtempo uit zijn lijden geholpen 2. g4! Dc6 3. g5! Ld6 4. Kh1 Lc5 5.

EEUWIG SCHAAK

## DAMMEN

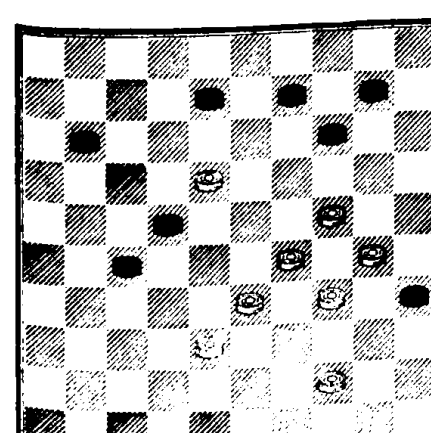
### Problemlistenparade III - Bert Fermin - Schaesberg

Bert Fermin is een van de weinige damprobleemisten die zich pas op latere leeftijd het damspel heeft eigen gemaakt. Hij begon ongeveer 5 jaar geleden met problemen maken, naar aanleiding van de damproblemen in de rubriek van De Tijd. Wellicht is dit late begin er de oorzaak van, dat hij zich nooit aan partijspel heeft „bezondigd“. Bert zegt dat hij daarvoor totaal geen gevoel heeft, en dit schijnt nog waar te zijn ook. Deze uitspraak is typerend voor zijn eerlijke instelling. Ik ken weinig probleemisten die zo objectief hun eigen werk kunnen bekijken als Bert. Hij meent dat zijn werk nog niet te vergelijken is met dat van de grote probleemisten in den lande, en ook daarin heeft hij wel gelijk, al moet er eerlijkheidshalve aan worden toegevoegd, dat zijn problemen en toewijding het peil zodanig is gestegen, dat veel van zijn problemen toch boven de grauwte middenmaat uitsteken.

Zijn nauwkeurigheid is spreekwoordelijk. Dank zij deze eigenschap werd hij aangetrokken als medewerker van de Problemlist, waar hij de oplossingen van de inzenders controleerde en de geplaatste problemen van commentaar voorzorg. Tevens voerde hij een uitgebreide correspondentie met veel probleemisten en oplossers. Sinds kort heeft hij dezelfde taak bij Dam-Eldorado. Bert werd op 7 december 1926 te Tanbang Sawah op Sumatra geboren. Hij is onderwijzer aan een school voor slechthorenden in Heerlen.

Over het peil van zijn ingezonden problemen was hij niet helemaal tevreden. Eigenlijk is hij een probleemist, niet op commando moet werken, maar hij zette zich toch voor deze taak en kwam met het volgende resultaat:

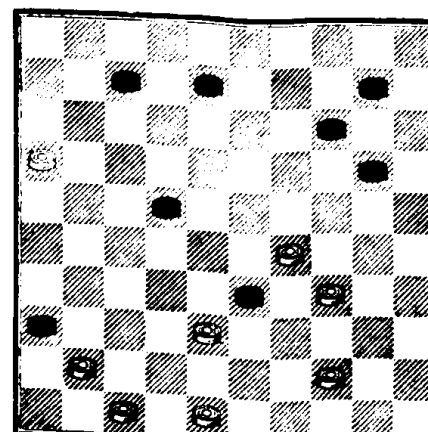
### PROBLEEM I



1. 18-13 19x18 gedwongen. 2. 29-23; 18x19. 3. 33-29; 49x32. 4. 29-23 33x19. 5. 24x2; 35x24. 6. 2x4.

Ondanks de bescheidenheid van de auteur een uitstekend probleem. Dwangslag bij de eerste zet, bij de tweede zet meerslag, terwijl 14 als slopschijf fungeert. De rondreis van schijf 9 naar 19 spreekt ons wel aan.

### PROBLEEM II

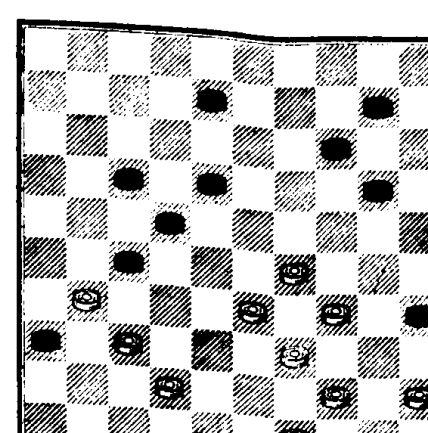


Dit probleem is ons inziens van minder gehalte dan zijn voorganger, omdat het slagsysteem overbekend is. Wie het niet kent, zal het echter wel weten te waarderen.

1. 29-23; 33x42. 2. 47x38; 36x47. 3. 48-43; 47x49. Er wordt hier weer gebruik gemaakt van de spelregel: eerst slaan, dan pas de schijven wegnemen. Schijf 38, hoewel reeds geslagen, fungeert dus nog als slopschijf voor de zwarte dam. 4. 16-11; 49x19. 5. 11x4.

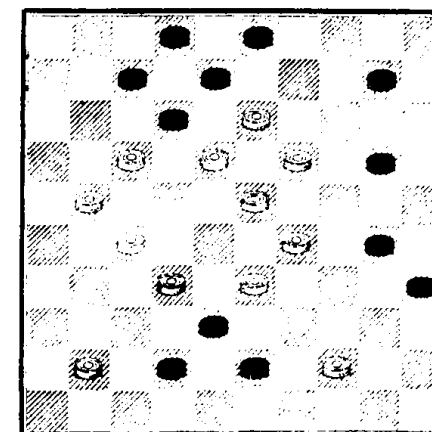
1. 29-23; 20x47. 2. 34-30; 35x24. 3. 39-33; 47x29. 4. 37-32; 27x38. 5. 49-43; 38x40. 6. 45x3; 36x27. 7. 3x2. Meerslagen bij de eerste en vijfde zet 22 is steunschijf in

### PROBLEEM III



de aanvangsstand. De stand is niet bijsploosbaar door 33-28 (22x24) 31x2 want dan volgt (17-21) 2x30 (35x24) 49-13 21-27; 43-38. om (27-31) en (36-41) onschadelijk te maken door 42-37 (11-19) 44 of 45-40, schijf 39 moet op zijn plaats „blijven“. (10-14) 40-35 (24-29) 34x23 (19x28) en zwart forceert remise.

### PROBLEEM IV



Inderdaad zoals Bert Fermin schrijft „niet eerlijk stand“. Slagidee is echter verstandelijk. 1. 13-9; 3x14. 2. 17-11; 7x16. 3. 18-7; 2x11. 4. 44-39; 43x34. 5. 28x10 38x16. 6. 41-37; 42x22. 7. 19-13; 16x38. 8. 13x2; 35x44. 9. 2x4. Er is veel gebuut voor- en achterwaarts. Meerslagen bij de vijfde, zesde en zevende zet. De motiefstukken worden gebracht.

LEEN DE ROOIJ  
Meidoornstraat 59,  
Heerlen.

### (ADVERTENTIE)

## Boormachines

- Skil klopfboormachines tot 90 mm ø
- Bosch klopfboormachine tot 30 mm ø handboormachines
- Duss-Dux klopf- en handboormachines
- Fein klopf- en handboormachines
- Metaalboren vanaf 0.3 mm
- Metaalboren vanaf 0.3 mm oplopend met 0.1 mm
- Steen- en betonboren

VAN DOOREN LASTECHNIEK

In de Omas 17, Heerlen  
tel. 045-111778

## Zondag alle prominente amateurs naar Heerlen

# Razendsnel parcours in Ronde van Heerlen

HEERLEN. 31 juli -- Voor de vijfde achtereenvolgende keer wordt zondag in Heerlen een wielerronde voor aspiranten, nieuwelingen en amateurs gehouden. De organisatie van dit evenement ligt in handen van het Ronde-Comité Heerlen, onder voorzitterschap van de heer Hoevers. Het is in Zuid-Limburg zondag het enige wielerevenement, reden waarom het bestuur vertrouwt dat het ook dit jaar weer een succes wordt. Organisatorisch en sportief.

## Handbalteam van Caesar succesvol in Duitsland

BECK. 31 juli -- De handbalvereniging Caesar uit Beck heeft afgelopen zondag in het Duitse plaatsje Gernsheim aan de Rijn de deelname aan een handbaltoernooi dat ter gelegenheid van een „Rheinisches Fischerfest“ georganiseerd was, Caesar kwam in dit toernooi bijzonder goed voor de dag. Het won namelijk het toernooi, voor welke overwinning de club uit Beck een zilveren beker als geschenk kreeg maar tevens een eervolle onderscheiding in de vorm van een medaille van de „Regierungspräsident von Darmstadt“ mee naar huis mocht nemen.

## Schaaknieuws

SITTARD. 31 juli -- In de tweede ronde om het persoonlijke schaakkampioenschap van Limburg heeft de jeugd zijn beste zijde laten zien. Jeugdspeler Partoune uit Maastricht won zijn tweede partij en staat nu aan kop. De huidige jeugdkampioen van Limburg, E. Flik, versloeg drs. H. ten Berge en ook dit was een grote verrassing. De uitslagen waren: P. van der Sterren-H. Borchouts remise; J. Beukelman-P. Beijk 1-0. E. Flik-drs. H. ten Berge 1-0. G. Huysers-F. Partoune 0-1.

De stand na twee rondes is: 1. F. Partoune met 2 punten uit 2 partijen, 2 tot en met 4. J. Beukelman, H. Borchouts en P. van der Sterren, allen 1½ uit 2 partijen, 5. E. Flik 1 uit 2 partijen, 6. drs. H. ten Berge ½ uit 2 partijen, 7. en 8. G. Huysers, J. Schuurmans 0 uit 1 partij en 9. P. Beijk 0 uit 2 partijen.

De volgende ronde wordt op zondag 1 augustus om 14.00 uur gespeeld in hotel Royal te Roermond.

Het programma is als volgt: drs. H. ten Berge-G. Huysers, P. Beijk-E. Flik, J. Schuurmans-P. van der Sterren en H. Borchouts-J. Beukelman.

Op deze dag start tevens de eerste ronde om het Limburgs schaakkampioenschap in de tweede klasse.

De eerste klasse maakt spoed met het kampioenschap. Maandag 2 augustus heeft reeds de vierde ronde plaats voor deze groep schakers, en wel in restaurant 1 Sieske te Sittard. Aanvang 19.30 uur. Hier komen tegen elkaar uit: J. Beukelman-J. Schuurmans, E. Flik-H. Borchouts, G. Huysers-P. Beijk en F. Partoune-drs. H. ten Berge.

## Sterke tegenstanders voor Maurits

GELEEN. 31 juli -- Maurits heeft een unieke manier gevonden om zich voor te bereiden op de competitie. De ploeg uit Lindenheuvel wil dit jaar beter voor de dag komen dan vorig seizoen, toen zij in de eerste ronde van de competitie de derde klasse eindigde. Daarom speelt de club vijf opeenvolgende zondagen wedstrijden tegen sterke tegenstanders uit de 1ste en 2de klasse amateurs. In het kader van een nederlaagtoernooi. Dit Dr. Moltenbeck-nederlaagtoernooi is genoemd naar de ex-voorzitter van de club, die voor de winnaar een prachtige beker beschikbaar stelt. Dhr. P. Jaspers, lid van de bestuursraad van Maurits, is ervan overtuigd dat de kwaliteit van de deelnemers een garantie is voor spannende wedstrijden. „Uiteraard kunnen wij rekenen op onze vaste aanhang, maar wij verwachten dat ook talrijke supporters van onze tegenstanders de weg zullen vinden naar het Sportpark in Lindenheuvel. Wij zullen er alles aan doen om hen goed voetbal te bieden en daarnaast werken de tegenstanders Sanderbout, Haslou, RKBSV, Heerlen Sport en Quick Geleen ongetwijfeld met volledige inzet aan mee. Zondag 1 aug. spelen we de eerste wedstrijd tegen Haslou, een ploeg die sterker dan ooit aan de start komt. Op 8 aug. volgt Maurits-RKBSV en op 15 aug. komt Sanderbout op bezoek, een club die zich vast heeft voorgenoemen vlag te verliezen tegenin de 1ste klasse weer goed te maken. Op 22 augustus verschijnt Heerlen Sport in Lindenheuvel en de topper hebben we bewaard voor 29 augustus. Dan moet de derby tegen Quick Geleen worden gewonnen. Winnaar wordt de ploeg die de grootste overwinning behaalt. Uiteraard is Sanderbout favoriet, maar alle clubs kunnen er op rekenen dat Maurits zich tot het uiterste zal verzetten.“

Het parkoers is uitgetekend in het Eikenderveld. Start en finish liggen aan de Gouverneurstraat. Vervolgens gaan de renners naar de Eikenderveld, Stadhoudersstraat, Markiesstraat, Koningstraat, Hertogstraat en via de Hofmeijerstraat terug naar de Gouverneurstraat. Het is een van de snelste parkoersen, vlak en de amateurs bereiken er bij droog weer een gemiddelde snelheid van bijna 46 kilometer per uur. De lengte bedraagt 147,5 meter.

De organisatoren hebben de sterkste deelname in de drie categorieën kunnen verkrijgen. De wedstrijd telt mee voor het puntenklassement en prijzenschema 1 tot 5 geldig. Er zijn bovendien vele leuke premies ter beschikking gesteld. De toegangsprijs is verlangde van f.250 naar f.2.-. Dit om zoveel mogelijk liefhebbers in staat te stellen de wedstrijden te komen bezoeken.

### Besten

Bij de aspiranten komen onder meer de best geplaatsten uit het Limburgse puntenklassement aan de startlijn: Neven, Oberje, Jacobs, Van Zon, Geerken, Van Oosterhout, Visschers, Maessen, Lempe, Baadjo en tal van anderen. In totaal 47 zijn starters om 13 uur. In ronden 18 ronden hetgeen neerkomt op ongeveer 25 kilometer.

Bij de nieuwelingen vertrekken 52 coureurs. Ook hier het neusje van de zalm. Van der Meer, Maessen, Wintraecken, Lamerichs, Van Kollenburg, Lagen, Crjns, Lemmers, Gorissen en Spijkers. In deze categorie liggen 60 kilometer of 45 ronden voor de wieljes.

Om half vier klimmen 57 amateurs op de racekarretjes. Jo Vrancken, Wim Kellens, Louis Meijers uit Maastricht — de winnaar van verleden jaar — Ben Koken, Jo van Pol, Fop. van Katwijk, Jaak Deckers, Cor Bouwma, Niek Dohmen uit Born en Huub Dohmen uit Rothen, Harry Beurskens, Spronckmans en uiteraard de plaatselijke favoriet Leon Brouns. Het kan niet anders dan dat dit rennersveld voor de uitermate moeilijke strijd zal zorgen. Er zijn bovendien enkele voortaanstaande amateurs van boven de grote rivieren gecontracteerd en enige Duitsers. Ronde-miss is Anjo Bodelier, het Tanzariëchen van de Heerense Winkbülle. Het Ronde-Comité Heerlen is gegroeid uit een supportersclub voor de Heerlense coureur Jo Coenders. Deze heeft inmiddels het racekarretje voorgoed opgehoort. Het Comité zoekt nu naar een ander renner die men wil „adopter“.

# Wielervedstrijden op Geleense baan

GELEEN. 31 juli -- Op de wielerbahn in het Burgemeester Damsportpark te Geleen wordt vandaag weer een tijdrijd gevestigd, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten onder meer J. Jacobs, J. van Oosterhout, W. Maessen. Om 15.00 uur rijden Huub Dohmen en Jo van Pol een individuele achtervolging over 4 km om de Gouden Ring. Daarna komen 21 nieuwelingen op de baan, met onder meer J. van de Meer, P. van Kollenburg en N. Maessen. Zij bezien 25,5 km af.

De wedstrijd duurt 10 km in actie zijn gewoest, waarin het programma begint om 13.30 uur met de jeugdgroepen van 8-9, 10-11 en 12-13 jaar. Om 14.30 uur starten de aspiranten voor een race over 20 km. In de avond van 20 deelnemers zitten







# RADIO DAHLMANN'S

• PROFITEER • PROFITEER •

## BLAUPUNKT CASSETTERECORDER

„TWEN” met leren tas, microfoon en tape

van 258,- voor

149,-

## BLAUPUNKT KTV,

CTV 500. Alleen deze week.

van 2498,- voor

1898,-

## PHILIPS T.V.

61 cm. beeld, elektronische zenderkeuze.

van 785,- voor

598,-

## BLAUPUNKT DRAAGBARE RADIO

„Derby de Luxe”.

van 359,- voor

248,-

## GRUNDIG TUNER VERSTERKER

RTV 370 (2x10 watt).

van 598,- voor

399,-

## CASSETTES

6 stuks, eenmalig

van 35,70 voor

17,85

## AKAI STEREO BANDRECORDER

X 165 D

van 998,- voor

695,-

## LENCO STEREO DRAAITAFEL

L 75

van 410,- voor

299,-

## STEREO HOOFDTELEFOON

met gescheiden volumeregelaars mono-stereo-schakeling

van 58,- voor

29,50

## STEREO INSTALLATIE

bestaande uit tuner versterker en 2 hogedruk luidsprekerboxen

compleet

245,-

## SCOTT STEREO-INSTALLATIE

tuner versterker 2x35 W., 2 hogedruk luidsprekerboxen, Thorens draaitafel met dynamisch element.

compleet van 2598,- voor

1998,-

Wij leveren alle toestellen met Nederlands garantiebewijs  
Zeergeunstige betalingsvoorwaarden


**SITTARD**  
HENRI WELTERSTRAAT 12  
TELEFOON 0449-0041  
BAANDERT t.o. kerk

**HEERLEN**  
HONIGMANSTRAAT 20-25  
TELEFOON 045-710895

**BRUNSSUM T.D.**  
RUMPENSTRAAT 104-106  
TELEFOON 045-254144


**GANGELT (D)**  
SITTARDSESTRAAT 23  
TELEFOON 0449-0041-0042

**GENK (B)**  
SHOPPINGCENTER - TELEFOON 55614



## PERSONEEL

### opleiding promotie





Brocades-ACF Groothandel NV is een dynamisch en expansief bedrijf dat dagelijks apothekers, apotheekhoudende artsen, ziekenhuizen en drogisten voorziet van geneesmiddelen, cosmetica en toiletartikelen. Met 12 vestigingen, ca. 1300 medewerkers en een assortiment van ruim 25.000 artikelen, behoort zij tot de grootste op dit gebied.

Voor onze vestiging in Heerlen. Dat betekent bij Brocades-ACF Groothandel nv met een stel fijne collega's telefonisch opdrachten noteren. Je moet bellen met drogisten en apothekers en soms met ziekenhuizen. Dat is leuk werk want wij hebben 25.000 artikelen en daar is altijd vraag naar. Dat is geen gemakkelijk werk, maar daar wordt je ook naar betaald. Vooral als je een diploma Apothekersassistente of Drogiste hebt, zit je goed. Maar zonder dat diploma ben je ook welkom. Je moet zo wie zo pienter zijn, en een leuke telefoonstem hebben. Bel snel of schrijf vlug een brief of briefkaart dat je geïnteresseerd bent.

Daarna zullen wij contact met je opnemen om je voor een persoonlijk gesprek uit te nodigen.

Brocades-ACF Groothandel NV, Vestigingsleider: de heer W. A. Vogel, tel. (045) 718050, Kempkensweg 10, Heerlen.



brocades-acf  
groothandel nv

## AVONDCURSUS SPEL- en SPORTLEIDER/STER

Sportieve jongelui (dames en heren) die willen meehelpen in de behoefte aan leidinggevend kader in de steeds groeiende spel- en sportbeoefening te voorzien, kunnen zich vóór 15 augustus a.s. aanmelden voor deelname aan de tweejarige avondcursus welke georganiseerd wordt door de Nederlandse Katholieke Sportfederatie. De lessen worden gegeven op maandagavond in de Sporthal te Sittard. Leeftijd voor toelating: dames en heren 17 jaar. Kursusgeld: f 75,- per jaar. Prospektus en aanmeldingsformulier aan te vragen bij: N.K.S. Sectie Opleidingen, Bureau D.L.S., Sportcentrum 1, Sittard. Tel. 04490-3117.

## STICHTING BOUWKUNDIG STUDIECENTRUM - ROERMOND

### Mondelinge avondopleiding

voor de examens  
ASP. BOUWKUNDIG OPZ.-TEK. V.T.S.  
BOUWKUNDIG OPZICHTER B.N.A.  
BOUWKUNDIG OPZICHTER V.T.S.  
BOUWKUNDIG TEKENAAR V.T.S.  
Inschrijvingen worden aanvaard tot 15 augustus a.s. de sprekers op 2, 13 en 18 augustus in het Oranje Hotel, Stationsplein 13 te Roermond, telkens van 19.00 tot 21.00 uur. Prospektus op aanvraag verkrijgbaar bij de administrateur van de stichting: Sch. Colsteynstraat 9, Roermond. Directeur: J. van Kempen, Sch. Offermanstraat 36, Roermond, tel. 04750-9801.

## ZUIDLIMBURGS AVONDCOLLEGE

Bernarduscollege, Akerstraat 95, Heerlen  
Opleidingen voor de volgende diploma's:  
MAVO-3 en MAVO-4 - HAVO -  
ATHENEUM A en B

Aanmeldingen en inschrijvingen bij:  
Dr. H. J. J. Terhal, Waterstr. 2, Heerlen, tel. 045-717974; L. P. R. Delsing, Abtenl. 56, Kerkrade, tel. 04445-3142; A. P. M. Grootjans, Euterpel, 28, Heerlen, tel. 045-715990; Bernarduscoll. Akerstr. 95, Heerlen, tel. 045-716145.

## HIER IS UW KANS

Wij vragen het spoed in onze afdeling centrale verwarming:

### een eerlijke gevorderde of aankomend monteur

die zich bij ons praktisch en technisch verder wil ontwikkelen. Bedrijfservaring binnen tien jaar niet uitgesloten.

★ Tevens HULPMONTEUR gevraagd.  
Aanbiedingen na 7 uur; ook telefonisch.

Techn. Install. Bur. J. Nelissen ing.  
CLERCSTRAAT 1, BRUNSSUM, TEL. 045-251040

## UITZENDORGANISATIE

### tempo-team

DE NOLENSLAAN 99-2, SITTARD  
TEL. 04490-9387

vraagt voor tijdelijke uitzending naar bij haar bekende bedrijven

#### Typistes

#### Steno-typistes

#### Administratieve krachten

Sittard-Heerlen-Maastricht

#### 2 Typistes

(halve dagen n.m.) omg. Maastricht

#### 2 Boekhoudmachine- krachten

omg. Maastricht

#### 1 Zelfst. correspondentie

Buitenlandse talen (thuiswerk i.b.v. typemachine) ± 40 uur p.m.

Aantrekkelijke uurtarieven, algehele soc. voorzieningen, wekelijkse betaling per kas, bank of giro, en 's vridags ook nog van 17 tot 19 uur.



N.V. MAASTRICHTSCHE  
SPIJKER- EN DRAADNAGELFABRIEK  
v/h Thomas Regout & Co.,  
Industrieweg 40, Maastricht

Sterk expanderende onderneming met het volgende productieprogramma:

Koudgewalste profielen, telescoopgeleidingen, gordijnrail-artikelen, stalen buismeubilair en meerdere halffabrikaten voor de industriële markt.

Voor de afdeling ARBEIDSSTUDIE zoeken wij een

## ARBEIDSANALIST

die na een inwerkperiode in teamverband zal medewerken aan:

- de normstelling
- werkmethodeverbetering
- efficiency-onderzoek van algemene aard.

Onze gedachten gaan uit naar een medewerker tot 30 jaar, in het bezit van diploma H.T.S. of M.T.S., aangevuld met opleidingen op het gebied van de arbeidstechnieken tot tenminste het niveau V.O.A. II. Ruime praktijkervaring in een soortgelijke functie strekt tot aanbeveling.

Geboden wordt:

- een interessante en gevarieerde functie, waarin het ontplooiën van eigen initiatief op prijs gesteld wordt.
- een aantrekkelijk salaris dat afhankelijk is van leeftijd en ervaring.
- goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Schriftelijke sollicitaties kunnen worden gericht aan de personeelschef van ons bedrijf.

Koninklijke  
Nederlandse  
Papierfabriek

Momenteel zijn er in ons bedrijf te Maastricht enkele plaatsingsmogelijkheden voor

## mannelijke medewerkers

vanaf 16 jaar voor de 3-ploegendiensten en voor dagdienst.

Schriftelijke of mondelinge sollicitaties te richten aan de afdeling Personeelszaken, Commandeurslaan te Maastricht.



## Wij vragen:

voor onderhoud en bewaking, alsook installatie aan ons omvangrijke energie-versorgungsnet

PIJPFITTERS of  
PIJPMONTEURS  
STERKSTROOM-ELECTRICIENS  
ELECTRO-MECANICIENS

Onze voorkeur gaat uit naar gegadigden die een vaste baan zoeken.

Over arbeidsvoorwaarden, loon en sociale voorzieningen kunt u inschrijvingen krijgen bij onze personeelsafdeling

UNIROYAL AG  
AACHEN

of bel ons op. Telefoon nr 513-488.

Er zijn busverbindingen voor alle ploegdiensten vanaf: Brunsum, Heksenberg, Heerlen, Schaesberg, Nieuwenhagen, Waubach, Eggelsdorp, Chervmont, Kaalheide, Spekholzerheide, Kerkrade, Bleijerheide en terug.







Van onze verslaggever

Wie wel nog tientallen telefoontjes om inlichtingen ontvangt, is mevrouw Dürcker, die twee jaar geleden het VVV-kantoorje diende te sluiten toen de gemeente de financiën kraan dichtdraaide. „Na 23 jaar VVV-werk werden we bedankt. Toch blijven de mensen bellen om inlichtingen. Waarschijnlijk staat het telefoonnummer nog steeds op een interdict uitgegeven folder”, aldus mevrouw Dürcker.

Voor de gemeente Sittard is de situatie nog niet veranderd sinds twee jaar. Men blijft erbij dat er geen belangstelling van de zijde van hotelhouders en ondernemers is voor het werk en omdat uit die hoek geen bijdragen komen voor het VVV-werk, wil de gemeente ook niet opnieuw beginnen. „Die paar inslachten kunnen ook wel bij de mensen van het Kitzendwuis ingewonnen worden”, aldus een gemeente-woordvoerder.

Het personeel van het expositie-centrum bij Sittard is overigens weinig gelukkig met het nieuwe TV-centrum. We hebben niet veel om te vertellen. Zeker niet over de directe omgeving buiten Sittard", aldus een der personeelsleden. Sittard is weliswaar geen echt toeristen-centrum, maar toch zijn in de afgelopen jaren daarheen door de stad gekomen. Een deel daarvan blijft er toch enkele uren hangen. Ook de Jeugdberg "Het Rode Hart" is een aardig attractie-locatie. Van de zijde van de Jeugdberg heeft men zelf gezorgd de nodige informatie rechter de hand te hebben.

**BORN, 31 juli** — De heer H. Munsters, exploitant van het Kasteelpark in Born, kreeg donderdagavond bezoek van aartsbischoop mgr. H. Tillemans M.S.C. van Merauke in Nieuw-Guinea. De hoge gast, die er alle tijd voor nam om het park en de hierin verblijvende dieren te

sturen. Gisteren was de heer Munsters nog daar onder indruk van deze belofte. Maar de aartsbischop heeft toegezegd na te gaan hoe het legal mogelijk is zeldzaamheden naar mijn park te sturen. Hij vertelde in de kranten gelezen te hebben dat ik momenteel kamp met financiële moeilijkheden. Hij gaf mij 40 jaar lang in de rimboe het gezin en weet hij precies wat mijn pionierswerk betekent en daarom wil hij mij helpen". aldus de heer Munsters.

Burgemeester mr. J. Onland verklaarde gisteravond desgevraagd dat mgr. Tillmans inderdaad deze belofte heeft gedaan. „De aartsbischop moet nu keeren in de zes jaar naar Rome omdat hij een aantal vrienden heeft. Ook momenteel aude de burgemeester. Donderdagmiddag Rijn.

**SITTARD, 31 juli** -- In de nacht van donderdag op vrijdag is in het ziekenhuis van Sittard overleden mevr. Waelhuis van Sittard overleden mevr. Waelhuis van As (40) uit Geleen. De vrouw poel-van As (40) uit Geleen. De vrouw raakte woensdagmiddag gewond toen zij met haar fiets over de Rijksweg Zuid in Sittard reed en een achter haar rijdende bromfietser tegen haar op botste. Het ongeluk gebeurde toen deze bromfietser uit Breelen achterom keek.

— Het spreekuur van burgemeester A. Wagemans van Munstergeleen gaat maandagmorgen niet door. In plaats hiervan houdt de heer Wagemans dinsdagochtend spreekuur.

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

**Uitgave:**  
**Uitgeversmaatschappij**  
**Limburgs Dagblad N.V. te Heerlen.**

**Directeur-Hoofdredacteur**  
**Drs. J. P. S. van Neerven.**

**Kantoren:**  
**Sittard: Rijksweg Noord 3,**  
**tel. 04490 - 5577.**

**Geleen: Markt 3,  
tel. 04494 - 6868.**

**Editeur: redactie L. Willemsen.**

**SITTARD.** 31 juli. — Giel Beulen, Hemelsley 146 in Sittard, heeft definitief een punt gezet achter zijn grote hobby: het verzamelen van lucifermerken. Hij bezit momenteel 36.000 exemplaren uit binnen- en buitenland, die hij keurig in series heeft opgeplakt in tal van albums. De heer Beulen, voormalig zijn hobby bezonnen. In zijn woning werd zijn verzameling momenteel al meermalen aangukst. Wie weet, misschien is het pand Hemelsley 146 over enkele jaren veranderd in een grote voliere. Het devies van de Sittardse verzamelaar is immers: „Als je iets doet, moet je het goed doen.“

**SITTARD.** 31 juli. — Giel Beulen, Hemelslyd 146 in Sittard, heeft definitief een punt gezet achter zijn grote hobby: het sparen van lucifersmerken. Hij bezit momenteel 36.000 exemplaren uit binnen- en buitenland, die hij keurig in series van 100 in opklapbare en van glazuren. De heer Beulen, voormalig wissellegger bij de Spoorwegen, vindt het nu welletjes. Hij wil zijn hele verzameling verkopen. Liefst als één partij. Een en ander betekent niet dat de Sittardenaar nu niet meer bewanzen zou zijn door de verzamelaars. Integendeel! De heer Beulen wil zich nu gaan toedegen aan het verzamelen en zelf zoeken van vogels. Van de opbrengst van zijn verzameling lucifersmerken hoopt hij in zijn tuin een grote volière te kunnen bouwen.

De heer Beulen stichtte 15 jaar geleden met het verzamelen van lucifersmerken. De aanleiding was het feit dat hij toentertijd een schrift cadeau kreeg waarin een klein aantal merken was opgenomen. In de jaren die volgden bezocht de Sittardenaar vele verzamelaars. De collectie groeide in vlot tempo, hetgeen al-met-al heel wat geld kostte. Dat het eens 36.000 exemplaren zouden worden had de heer Beulen echter zelf nooit gedacht. Echter zoals gezegd: hij heeft er nu genoeg van. Inmiddels is hij al met zijn nieu-

we hobby begonnen. In zijn woning bevinden zich momenteel al meerdere zangvogels. Wie weet, misschien is het pand Hemelslyd 146 over enkele jaren veranderd in een grote volière. Het drees van de Sittardse verzamelaar is immers: „Als je iets doet, moet je het goed doen!”

---

## Feesthappening rond afscheid directeur DAF

**BORN.** 31 juli — Het afscheid van president-directeur Wim van Doorne van het DAF-personeel in Born wordt een grote feesthappening in de Eurohal in Valkenburg op 4 september. Geschat wordt dat zeker 5000 DAF-leden met hun familie het feest zullen

De heer Beulen en zijn boeken  
vol met lucifersmerken

**BORN.** 31 juli — Het afscheid van president-directeur Wim van Doorne van het DAF-personeel in Born wordt een grote feestthapping in de Eurohal in Valkenburg op 4 september.

Geschat wordt dat zeker 5000 Daffelen met hun familie het feest zullen bijwonen. Een voorbereidingscomité heeft de handen vol aan de monsterorganisatie van de avond, waarin een amusementsprogramma — samengesteld door KRO-producer Jos van der Valk — is opgenomen. Wim van Doorne zal op diverse plaatsen in Nederland en België dergelijke afscheidsfeesten gaan bijwonen.

„Met gesloten beurzen” oftewel geld thuis is het devies dat de Daf-persoonleden nu reeds gekregen hebben. Tonnen gaan de feesten kosten. Een feest is door de heer Van Doorne gekozen omdat hij zoveel mogelijk persoonlijk afscheid wil nemen van zijn personeel. In Valkenburg zijn reeds plannen om in de Eurohal een Wiener Café, een Turks-Marokkaans Café, een Jeugdcafé en andere attracties neer te zetten. Bij de Eurohal zal overigens nog een reuzentent worden gebouwd om alle Limburgse leden van de Daf-familie onder te brengen.

De heer Schepers, loco-burgemeester van Geleen, speldt de heer J. Ronckaerts de medaille op. Mevrouw Ronckaerts kijkt toe.

GELEEN, 31 juli. — De heer J. J. Ronckeaerts uit de Kerkhoflaan in Lindendreef is gistermiddag in de wetenschappelijke kamer van het Geleens gemeentebestuur onderscheiden met de ere-waardigheid van lid, verbonden aan de Oranjestad Oranje Nassau. Het feestelijk groeyende werd bijgewoond door onder anderen de ouders, echtgenote en zoon van de heer Ronckeaerts en door de gemeentesecretaris Touw en de wethouders Schimnans, Stans, de Vries en Scheepers.

GELEEN, 31 juli. — De heer J. J. Ronckeaerts uit de Kerkhoflaan in Lindendreef is gistermiddag in de wetenschappelijke kamer van het Geleens gemeentebestuur onderscheiden met de ere-waardigheid van lid, verbonden aan de Oranjestad Oranje Nassau. Het feestelijk groeyende werd bijgewoond door onder anderen de ouders, echtgenote en zoon van de heer Ronckeaerts en door de gemeentesecretaris Touw en de wethouders Schimnans, Stans, de Vries en Scheepers.

**SUSTEREN, 31 juli** — De raad van Susteren heeft gisteren na langdurig bearaad besloten met 7 tegen 4 stemmen de 52 woningen met bijbehorende grond in Kavinkbosch niet te kopen. De felste tegenstander van het voorstel van B. en W. was de here Widdershoven. Dit raadslid verklaarde een rapport dat door de technische dienst over de woningen was gemaakt niet gezien te hebben.

Ook had hij bezwaren van financiële aard en was hij bang dat de bewoners van de wijk door de aankoop gedupeerd zouden worden. Het is niet bekend wat nu met de veelbesproken buurt zal gebeuren.

**SUSTEREN, 31 juli** — De raad van Susteren heeft gisteren na langdurig bearaad besloten met 7 tegen 4 stemmen de 52 woningen met bijbehorende grond in Kavinkbosch niet te kopen. De felste tegenstander van het voorstel van B. en W. was de here Widdershoven. Dit raadslid verklaarde een rapport dat door de technische dienst over de woningen was gemaakt niet gezien te hebben.

Ook had hij bezwaren van financiële aard en was hij bang dat de bewoners van de wijk door de aankoop gedupeerd zouden worden. Het is niet bekend wat nu met de veelsbesproken buurt zal gebeuren.

MAASTRICHT, 31 juli — De Regionale Omroep Zuid zal in haar uitzending van maandag uitvoerig aandacht besteden aan de situatie van de pers in Limburg.

In het eerste gedeelte van het programma zijn interviews opgenomen met ver-

scheidene directeuren van kranten. In het tweede gedeelte komen in de studio de hoofdredacteuren aan het woord.

Tijdens dit tweede gedeelte, na half acht, kunnen luisteraars de ROZ opbellen (tel. 04400-11451) om onder het motto „En wat denkt U ervan?” aan de discussie van de hoofdredacteurs deel

te nemen. De uitzending begint om 19.10 uur.

In het programma Zoeklicht op Nederland van de NOS, dat maandagmiddag om 15.30 uur wordt uitgezonden via Hilversum I, zal in kort bestek aandacht aan de situatie van de pers in Limburg worden besteed.



# memo vandaag memo vandaag memo vandaag memo vandaag



## Gevarieerde kunstmarkt in Arcen

ARZEN — Wanneer u in het weekeinde toevallig in Noord-Limburg komt, stop dan ook even in het prachtige Arcen. Vanaf het marktpleintje loopt de Koestraat naar zaal „Alt Arcen“, waar tot 15 september een gevarieerde kunstmarkt wordt gehouden. Ze trek tot dusverre al meer dan 2500 bezoekers.

Organisator Elbersen heeft er voor het derde jaar in succesvolle een aantal geheel verschillende kunst- en kunstnijverheidsstromingen bijeen gebracht. De bekendste schilders zijn de broers Peter en Gerard Cox. De Horstenaar Sef Coppus exposeert glasschilderkunst en een 3,5 meter hoge „appelboom“, waaraan hij een jaar lang heeft gewerkt. Bij de opzet is ervan

uitgegaan, dat alle tentoongestelde stukken vrij gemakkelijk verkocht kunnen worden. Daarin zijn de 20 deelnemers en deelnemers intussen aardig geslaagd. Er zijn werkstukken te koop in prijs variërend van enkele gulden tot 8 mille. Een bijzondere plaats neemt de inzending van een school voor geestelijk gehandicapte kinderen in Duisburg-Ruhrort in. Ook deze werkstukken zijn te koop. De kunstmarkt is tot 15 september elk weekeinde geopend van vrijdagavond 19.00 uur tot zondag 22.00 uur.

## Popgroepen op Helden feest

HELDEN — „The Ontario Brass-Band“ en de Engelse popgroep „Ash-ton Gardner, Dyke and co“ vormen de hoogtepunten van de jaarlijkse parkfeesten in Helden. Dinsdag worden ze gehouden op 31 juli, 1, 6, 7 en 8 augustus.

De Canadese band geeft zondag om 20.00 uur een galaconcert. Daarmee wordt de traditie voortgezet, dat wereldberoemde korpsen op de feesten in Helden aantreden. In 1964 en vorig jaar concerteerde bijvoorbeeld de „National New Zealand Brassband“. De Engelse popgroep treedt vanavond op, voorafgegaan door de groep „Corporation“. Op 6 augustus is er een dansavond met het „Radi Ensemble“. Voor de jeugd is op zaterdag 7 augustus een uitvoering van „Tijl Uilenspiegel bij de Chinese“ van het Limburgs Jeugdtoneel gepland, terwijl 's avonds een blaaskapellenfestival op het programma prijkt. Op zondag 8 augustus worden de festiviteiten besloten met dansgroepen met medewerking van een blaaskapel.

## BIOSCOOP-AGENDA

### Heerlen

Royal: You only live twice (James Bond), 2, 4, 6, 15 en 8.30.  
Rivoli: Love Story, 2, 4, 6, 15, 8.30.  
Scala: Soldier Blue, 2, 4, 15, 6.30 en 8.30.  
Hollandia: Huwelijks in groepsverband, 2, 4, 6, 15 en 8.30.  
Passage: Sex and life, 2, 4, 6, 15 en 8.30.

### Brunssum

Astoria: A Man called Sledge, zaterdag 10.30, zondag en maandag 8.30.  
36 uren in de hel, vrijdag 8.30, zaterdag 8.30, zondag 4 en 6.15.  
Sjors en Simmie en de piraten, zondag 2 uur.

### Waubach

Grand Theater: Unruhige Töchter, zaterdag 8 en zondag 7 en 9 uur.

### Geleen

Roxy: Kelly's Heroes, donderdag t.m. woensdag 8.30, zondag 6 uur.  
Het wilde bloed, zaterdag 11 uur.  
Studio Anders: Samen uit, samen strijd, donderdag t.m. woensdag 8.45, zondag ook 6 uur.  
Forum: De pastoor kan geen bloot meer zien, vrijdag t.m. zondag 8.30.  
The War Wagon, zondag 6 uur.

### Maastricht

Festival: Mickey Mouse, dagelijks 2 uur.  
Quo Vadis, dagelijks 4 en 8 uur.  
Palace: Padango, the sexranch, doorlopende voorst. van 14 tot 24 uur.  
Studio: De taal der liefde, 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur.  
Royal 1: Funest-meisjes, dagelijks om 2 uur.  
Gejaagd door de wind, dagelijks 4 en 8 uur.  
Royal 2: De terreur van de rode mantels, dagelijks om 1.45.  
De non van Monza, 4, 6.15 en 8.30.  
Hunkering naar liefde, dagelijks 10.30.  
Wabi: Love Story, 1.45, 4, 6.15 en 8.30.  
Maar komen de Russen, daar komen ze aan, zaterdag en zondag 11 uur.  
Lux: Het bos der begeerten, 4, 6.15 en 8.30.  
Agent van de duivel, zondag en maandag 1.45.

### Valkenburg

De Franken Molen: Ketenen der haat, zaterdag en zondag 8 uur, daarna dagelijks 8.30.  
Opzij voor de brandweer, zaterdag en zondag 11 uur.

## St. Hubertus organiseert tweedaags bondsfeest

# Nattenhoven krijgt 17 schutterijen op bezoek

NATTENHOVEN, 31 juli — In het plaatsje Nattenhoven bij Urmond zijn morgen zeventien schutterijen te gast. Deze intocht van schutters houdt verband met een bondsfeest, dat door het plaatselijke gilde St. Hubertus wordt gehouden voor de bond „Eendracht“ van het Land van Swentibold. De mannen van de schutterij van Nattenhoven, die zich zelf in het 22-jarig bestaan van hun vereniging menigmaal geduchte tegenstanders met de buks en in de exercitie hebben getoond, hebben van het feest iets meer gemaakt dan anders. Zij hebben het niet bij één dag gelaten; vanavond wordt in een groot feestpaviljoen aan de Obbichterstraat al een Tiroleravond gehouden.

Van die Tiroleravond gaan om 19 uur de feestelijkheden officieel van start. Daarna kan gedanst worden. Maar de belangrijkste activiteiten zijn morgen echter. De deelnemende verenigingen worden om 13.30 uur in de feestzaal verwelkomd. Om 15 uur begint de optocht, die via de Netherheidestraat, Kanaalweg, Koestraat, Bergerstraat weer naar de feestweide terugkeert. Bij café Verheijen aan de Bergerstraat

wordt gedeïfendeerd voor de autoriteiten en genodigd. Onmiddellijk na de optocht beginnen de schiet- en exercitie wedstrijden en de muziekwedstrijden voor drumbands. In het paviljoen zijn warme en koude buffetten. Na afloop van het officiële gedeelte zal dit paviljoen, dat een vloeroppervlakte van ongeveer 1000 m<sup>2</sup> heeft, veranderen in een danszaal. De muziek is van de „Ranoc-na's“.

## Plaatselijk nieuws

### Sittard

— Op 1 augustus hoopt de heer Berendsen, directeur van Van Gend en Loos in Sittard zijn 25-jarige dienstjubileum te vieren. Via vele onzwerpingen langs van Gend en Loos-vestigingen in Deventer, Utrecht, Venlo en Den Haag belandde de heer Berendsen in Sittard, waar hij feest gaat vieren.

### Grevenbicht

— Vandaag treedt de heer L. Savelkoul, lid van de Kon. Harmonie „Aurora“ en de blaaskapel „Daag en Nach“ te Born in het huwelijksbootje met Meij. J. de Bruijn. De muzikanten van beide gezelschappen zullen het kersverse echtpaar een muzikale hulde aanbieden. Ook de besturen van beide verenigingen zullen acte de présence geven.

— Omdat de heer L. van Didden uit de Weidestraat, tijdelijk in de verpleegkliniek „Invia“ verblijft en zijn zoon Jacob bij familie is gehuisvest, kon de door de gemeente aangekochte woning van deze familie reeds gesloopt worden en werd een aanvang gemaakt met de verfraaiing van de Weidestraat. Men is thans nog in onderhandeling met enkele buren over de aankoop van strookjes grond, zodat de Weidestraat een behoorlijke breedte krijgt. In de Kerkstraat werd eveneens een krotwoning gesloopt tegenover de Boerenbank; men heeft thans de gelegenheid om ter plaats het trottoir zonodig te verbreden.

— Pastoor A. Verheggen van Buchten verzorgd van 1 t.m. 8 augustus de centrale geestelijke nooddienst. Hij is telefonisch bereikbaar onder nummer 04498-1364.

— Ook voor de oud-papier-ploeg van de harmonie „St. Cecilia“ is de vakantie weer ten einde. Vandaag maakt men weer de bekende rondgang voor (gebundeld) papier.

— Vissers: Wegenbouw is momenteel bezig met de bouw van een overstortput voor het rioolwater op de hoek Merker-Eijkstraat-Genere. Het is noodzakelijk dat hiervoor de loop van de Kingbeek tijdelijk iets wordt gewijzigd. Het is de bedoeling dat in de overstortput ook het rioolwater van Papenhoven geloosd wordt.

— In verband met het overlijden van Meij. Bom, zal het Grevenbichtse schoolbestuur te zijner tijd moeten overgaan tot het benoemen van een nieuw schoolhoofd voor de St. Mariaschool. Men zal echter eerst een tijdelijke kracht aantrekken, om geen overhaaste beslissingen te nemen. Het nieuwe schooljaar begint weer op maandag 16 augustus.

— Het voorlaatste uitstapje van het kindervakantiewerk vindt plaats op woensdag 4 augustus. Men zal een bezoek brengen aan het recreatieoord Niedammerweide Elsdoo. Tot nog toe mogen deze uitstapjes zeer geslaagd genoemd worden. Voor de trip naar Gulpen meldten zich zelfs 150 gegadigden. Thans dient men zich voor vrijdagavond op de pastorie aan te melden.

— De aanvraagtermijn voor een aanvullende huursubsidie is ook dit jaar weer van 1 juli tot 1 oktober verlengd. De huishouders, die in 1970 een aanvullende huursubsidie ontvingen, dienen voor 1971 weer opnieuw aan te vragen. Formulieren zijn verkrijgbaar ten gemeentehuize. Ook door de huishouders die voordien nog niet in aanmerking kwamen kan een bijdrage worden aangevraagd.

— In het kader van het bondsschuttersfeest te Grevenbicht wordt op zaterdag 14 augustus een grote jeugdwielerved gehouden. Het bestuur van de schutterij „De Eendracht“ heeft een parcours uitgestippeld in het Kapelveld, waar de jeugdige wielrenners geen last' onder vinden van doorgaand verkeer. Aan deze wedstrijden zullen ook veteranen deelnemen. De organisatie is in handen van de „Jeugd-wielervrienden“ uit Elsdoo.

— Op dinsdag 3 augustus heeft het uitstapje plaats voor de bezorgers(sters) van Oos Klokke naar het zilverstrand te Moll (B). Deze trip wordt de „colporteurs“ gratis aangeboden door de parochie. Voor zover er plaats is in de bus kunnen ook niet-bezorgers(sters) tegen betaling meegaan. Pastoor G. Beiten noemt de namen van deze belangstellenden.

### Geleen

— De hoofdagent van politie S. W. J. Arfman werd door burgemeester mr. Th. Elsenburg bevorderd tot brigadier. Zulks met ingang van vandaag.

— Ten nadele van mevrouw S. v.d. W. uit Stein werd donderdag uit de rijwielstalling van station Geleen Oost een bromfiets ontvreemd.

### Broeksittard

— De jaarvergadering van de VV Almania vindt vandaag om 20 uur in het lokaal van Ties Wilms plaats.

— Woensdag 4 augustus zullen de trainingen voor de jeugd van Almania hervat worden. Om half zeven zullen de B en C spelers beginnen terwijl de A selectie om half acht begint.

### Nieuwstadt

— De schutterij Broederschap van Sint Jan en het trommel- en fluitkorps bezoeken vandaag het bondsfeest in Nattenhoven: om kwart voor een vertrekt men vanaf de markt.

— Wie in het nieuwe seizoen wil deelnemen aan de voetbalpoule kan zich opgeven bij de heer H. Welders, Haverweg 23 Nieuwstadt. Momenteel wagen iedere week ongeveer 125 Nieuwstadters een kansje.

— Maatschappelijk werk houdt woensdag 4 augustus geen spreekuur. Voor spoedgevallen belten mej. Coenen, telefoon 04490-7055 of 9515.

### Ophoven

— Het eerste elftal van DVO speelt zondag om half drie een oefenwedstrijd op eigen terrein tegen RKVV Thorn I. Terwijl het 2e elftal deelneemt aan het toernooi van de VV Holtum.

### Bunde

— Het vakantiewerk zal op 3 augustus worden besloten met een groot instuifprogramma in de zaal van het gemeenschapshuis. Jongens en meisjes van 6 tot 12 jaar hebben dan zelf de gelegenheid om hun talenten te tonen op het gebied van voordracht, zang, toneel enzovoort. Deze instuif begint om 14 uur en is voor alle kinderen vrij toegankelijk.

— Het jongerenkoor zal op 7 en 8 augustus een weekend doorbrengen op het jongerencentrum in Luyksgestel. De eerstvolgende jongerenreis zal in augustus plaatsvinden en als thema hebben „Prettige vakantie gehad“. Het koor heeft voor een geheel nieuw programma gezorgd.

— Wethouder De Vos van volkshuisvesting en sociale zaken houdt woensdag 4 en 11 augustus geen spreekuur.

— De trainingsavonden van de gymnastiekvereniging Bunde beginnen weer op 11 augustus om 18 uur. Dan is er ook gelegenheid voor meisjes en jongens vanaf 6 jaar om zich als lid op te geven. — VC Heres zal aan de komende competitie van de Nevobo deelnemen met een damesteam, een herenteam en een jongens-juniorenteam. Op 9 augustus begint de training voor de meisjesleden en op dinsdag 10 augustus voor de jongens. De meisjesleden zullen worden getraind door de heer A. Oltzheim. Daar de heer F. Smeets wegens drukke werkzaamheden zijn functie als trainer niet meer kan uitoefenen wordt door het bestuur gezocht naar een opvolger bij de heren. Het dames- en herenteam zullen op 20 augustus deelnemen aan het toernooi van SDO in Nieuwenhagen.

### Berg en Terblijt

— De verkeners van de Monouphusgroep hebben het zomerkamp 1971 er ook opzitten. Dit jaar bracht men 5 dagen door in het Belgische St.-Maartenstevoeren. Het kamp was een groot succes. Er waren diverse activiteiten, die vol animo werden uitgevoerd. De weeklijks bijeenkomsten worden in de derde week van augustus hervat.

— De eerstvolgende ledenvergadering van de kanarievereniging „Vogelzang“ vindt plaats op de eerste zaterdag van september.

— Met ingang van 16 augustus is de heer A. Zegers uit Maastricht werkzaam op het gemeentehuis als ambtenaar voor sociale zaken.

— Het herstellen van de vroegere groenwoningen in Geulhem, dat geheel belasteloos gebeurt door de leden van de vrijwillige brandweer, vordert bijzonder goed. In november komt het restaureren van de historische kapel aan de beurt.

### Heer

— Zuster Besseling, telefoon 04402-3031, neemt dit weekend te Scharn en Heer de wachtdienst waar van het Groene Kruis, van 's morgens 8 uur tot 's avonds 7 uur.

— Kapelaan Broekhoven, telefoon 22896, neemt dit weekend te Scharn en Heer de wachtdienst waar van de parochiegeestelijken, vandaag vanaf 12.00 uur tot en met maandagmorgen 8 uur.

— Het zuigelingenbureau van het Groene Kruis aan de Burgemeester Cortenstraat is op 3 en 10 augustus gesloten.



Een beeld dat ook in Nattenhoven te zien zal zijn

### Sint Geertruid

— De trekking van de loterij van de schutterij St. Joseph die plaats zou hebben op 13 juli is verschoven naar 8 augustus.

— De stichting jeugdzaal zal vandaag het jeugdvakantiewerk besluiten. Om 10 uur start men met een wandeltocht op het kermisterrein. 's Avonds wordt om half negen een groot kampvuur gehouden.

— De afdeling St. Geertruid van de VVV heeft een bijzonder geslaagde filmavond gehouden in zaal Drummen. Verloord werd een film over het natuurschoon in de omgeving van St. Geertruid. Voor deze avond bestond veel belangstelling.

— Momenteel is men begonnen met het bouwen van de gronden in het uitbreidingsplan Tienschuur. De weg is in eerste fase gereedgekomen en werd uitgegevoerd door de firma Lieben uit Maastricht. In het plan Tienschuur kunnen ongeveer 50 woningen worden gebouwd. De woningen zijn alle koopwoningen en worden gebouwd door Ruyters uit Sittard Aannemer Wetzels uit Puth-Schinnen bouwt de huizen. De ruwbouw van ongeveer zes woningen is inmiddels gereed gekomen. De gemeente heeft verder nog een uitbreidingsplan achter de Hofkes waar bungalows kunnen worden gebouwd.

### Gronsveld

— Morgen wordt een wandeltocht gehouden waaraan iedereen kan deelnemen. Het vertrek is gepland om 7 uur vanaf de Gloriet en er wordt een afstand gelopen van 15 kilometer.

— Aan de cooperatieve veiling noteerde de laatste kersen in diverse soorten van 70 cent tot 1.55. Hedelandsers kwamen tot 2.65. Van de appels brachten sterk Early tot 80 cent op en de beste Yellow Transparent gingen tot 55 cent.

### Geul

— De weekenddienst Groene Kruis wordt waargenomen door Zr. Weysters tel. 04400-20449.

### Schin op Geul

— De fanfare St. Cornelius organiseert zondag een groot muziekfeest waaraan de volgende muziekgezelschappen hun medewerking verlenen: fanfare „Les Amis Réunies“, Ransdaal, schutterij St. Maurits, Schin op Geul, fanfare St. Gabriël, Hoensbroek, fanfare „Eendracht“, Huls-Simpelveld en tenslotte de organiserende vereniging. De concerten worden gehouden in het weiland van Dir. Damoiseaux, Panhuis. Aanvang 17.00 uur. Na afloop van de concerten wordt de avond verder verzorgd door „Die Gohltaler Musikanten“ met Egerländer muziek.

### Louthem

— Vanmiddag om 13 uur start fanfare St. Gerlach met het ophalen van oud papier bij de inwoners. De opbrengst komt ten goede aan de verenigingskas.

— Weekenddienst van het Groene Kruis heeft zuster Wolters. Telefoon te bereiken onder nummer 04408-3923.

— Op 2 augustus start het seniorencomité weer met de weeklijks gymnastieklessen in de Holle Eik. De lessen worden iedere maandagmiddag van 15.30 tot 16.30 uur gegeven. Kosten die hieraan verbonden zijn bedragen drie gulden.

### Schaesberg

— Morgen wordt de ledenvergadering van de jeugdafdeling van Kolonia gehouden in de kantine op het terrein. De vergadering begint om 10.00 uur. Het trainingsprogramma voor de komende competitie ziet er als volgt uit: maandag 7 augustus om 18.00 uur, dinsdag 8 augustus om 18.00 uur, woensdag 9 augustus om 18.00 uur, donderdag 10 augustus om 18.00 uur, vrijdag 11 augustus om 18.00 uur, zaterdag 12 augustus om 18.00 uur, zondag 13 augustus om 18.00 uur. Tijdens de vergadering zullen tevens de spelers bekend worden gemaakt voor de verschillende elftallen. Morgen vindt de wedstrijd Kolonia 1-Hopel 1 plaats. Aanvang 14.30 uur.

# —AGENDA—

## DOKTERDIENSTEN

Sittard: zaterdag dokter Winters, tel. 2517, zondag dr. Jessen, tel. 3339.  
Geleen-Oost: dr. Ramaekers.  
Geleen-West: dr. Michelsen.

Nieuwaard-Susteren: dr. Von der Fuhr, tel. 04498-332.  
Limbricht-Susteren: dr. Tijssen, tel. 04490-5656.  
Born-Grevenbicht: dr. Duyens, tel. 04497-302.

Stein-Urmond: dr. Govaert, tel. 1212.  
Elsloo: zaterdag dr. Blokland, tel. 04402-1587, zondag dr. Kuipers, tel. 04461-1504.  
Beek: dr. Houtackers, tel. 1893.  
Neerbeek-Beek: dr. Muris, tel. 04402-2015.  
Spaubeek: dr. Tolck, tel. 04493-1348.  
Puth-Schinnen: dr. Steggeda, tel. 04492-1303.

## APOTHEEKDIENSTEN

Sittard: apotheek Bloemen, Limbrichterstraat 3, tel. 2095.  
Geleen-Beek: apotheek Engel, Kluis 32, tel. 2192.

## DIENST VERLOSKUNDIGEN

Geleen: mevrouw Donners, Norbertijnenstraat 71, tel. 3484; mevrouw Van de Leeuw, Sieringenaan 32, tel. 3729.

## TANDARTSENDIENSTEN

Geleen: P. van Mulken, Stikkerstraat 47, tel. 6516.

Born: H. D. Ose, Mgr. Backstraat 14, tel. 04498-1700.

## AMBULANCEDIENST

Ongevallen- en Gezondheidsdienst Westelijke Mijnstreek Geleen, tel. 04494-2222.

## GROENE KRUIS

Geleen: zr. Johanna, tel. 3416.  
Land van Swentibold: soeur François, tel. 04498-1678.  
Spaubeek: zr. Meyers, tel. 04493-1516.

## AKTIE MOEDERS

## VOOR MOEDERS

Sittard: mevrouw A. Huynen, Vrangendaal 57, tel. 3475, tel. 2960.

Geleen: mej. De Loo, Roodhuysstraat 2.  
Stein-Elsloo: mevrouw M. Rijst, Sanderboutlaan 48, tel. 04495-2001.

# alredaagse Dingen

## WARMTE

● Het hoogste gezag in Sittard heeft besloten dat de arm ambtenaren van Sittard tenminste nog een weekje tropendienst mogen doen. De temperaturen in de houten barakken aan de Odasingel stijgen soms tot boven de veertig graden Celsius en dat is zelfs een ambtenaar wat te gortig. Voorlopig wordt tot volgende week vrijdag gewerkt van zeven uur 's morgens tot twee uur 's middags, waarna de ambtenaar zwetend aan zijn siesta kan beginnen.

## ZEVEN MAAL

● Zeven maal is het feest bij de zusters van het ziekenhuis in Sittard. Van diamant tot zilver krijgen de zusters die op 14 augustus voor de „troep“ gehuldigd worden. Het begint met een dankdienst in de kapel, waarna in de recreatiezaal van het kloostergedeelte een receptie wordt aangeboden. Het diamanten professiefeest viert zuster Marie du Divin Coeur, zuster Alphonsa Kanters het gouden feest en de zusters Martens, Verheyen, Delsing, Franssen en Vermeer zijn 25 jaar geleden ingetreden.

## GOUD

● In goud wordt vandaag de naam van het echtpaar Ermans-Nelis van de Tudderdierweg 122 in Sittard geschreven. Vijftig jaar voor- en tegenspoed en dat is geen sinecure. Ter gelegenheid van deze feestdag is er vanmiddag van zes tot half acht gelegenheid om het echtpaar in het wijkcentrum Stadbroek te feliciteren. In de middag wordt er voor het nog zeer

vitalie paar in de rectoraatskerk een mis opgedragen die om drie uur begint. Alle zes kinderen, elf klein- en 2 achterkleinkinderen zullen het feest bijwonen.

## KRAS

● Volgende maand krijgt Grevenbicht zijn honderdjarige in huis. Op 27 augustus hoopt de heer Jac van de Bergh de honderd vol te maken. De tweede in de rij der oudsten van Grevenbicht, mevrouw J. P. Panhuis-Tholen hoopt op 20 augustus haar 98ste verjaardag te vieren.

## STOOMTREIN

● In de stad Geilenkirchen op een twintig kilometer afstand van Sittard wordt druk gewerkt aan een stukje toeristische attractie. In deze stad wordt het rijden met een oude stoomtrein nieuw leven ingeblazen. Elke zaterdag en zondag wordt het vuur in de locomootor opgevoerd en het waterservoir tot de rand gevuld. De route gaat via Horwardenrath naar Langbroich en afstand van twaalf kilometer. Een zware opgave voor een trein die sinds jaren in de AOW staat. Trouwens stond het „Zuchske“ vóór de oorlog enkele malen per dag van Tudderen naar Geilenkirchen. Tijdens de oorlog werd het baanvak Geilenkirchen-Langbroich officieel geopend. Vele gasten, ook uit het grensgebied, zullen de eerste rit na jaren mee maken. Voor de toeristen een unieke gelegenheid.



Na inbraak in  
Hoensbroek

## Drietal bekende kraak- experts in arrest

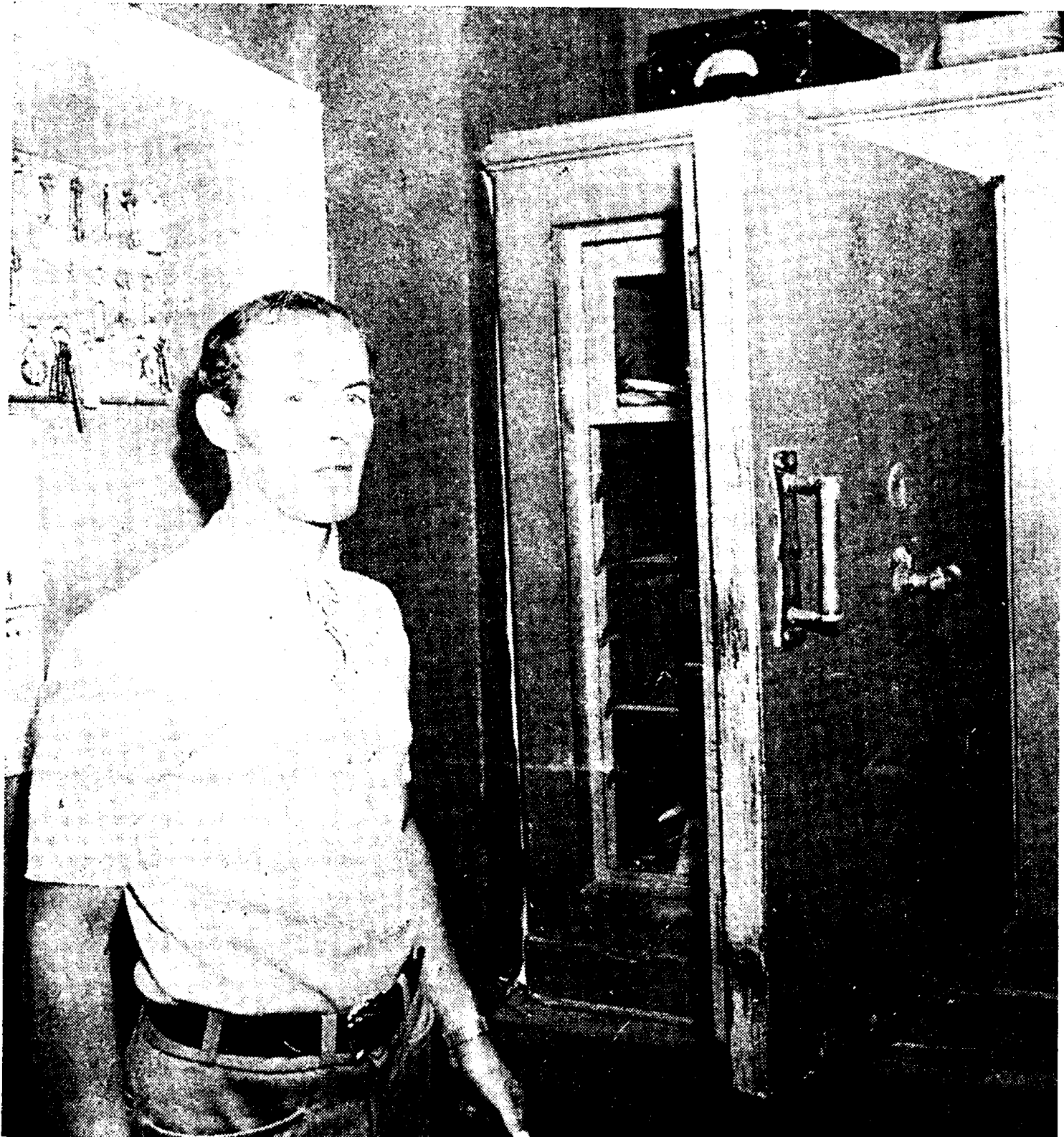
HOENSBROEK, 31 juli — Opnieuw heeft de politie in Zuid-Limburg drie mannen gearresteerd, die er ernstig van verdacht worden meerdere brandkastkraken en inbraken te hebben gepleegd. Het drietal — de 37-jarige vertegenwoordiger van Poolse afkomst Jean Paul L. uit Hoensbroek, de bankwerker Wiel H. (43) uit Neerbeek en de vertegenwoordiger Huub M. (31) uit Heerlen — werden afgelopen nacht aangehouden in hun woningen. De mannen worden ervan verdacht dat zij in de nacht van donderdag op vrijdag ingebroken hebben in de radio- en televisiezaak P. van Uden aan de Hoofdstraat in Hoensbroek.

Bij deze inbraak werd uit een overigens niet afgesloten brandkast en een openende deurenkast bijna 5000 gulden buit gemaakt. De daders van deze gemakkelijke inbraak drongen het kantoor van het bedrijf binnen door een achterdeur aan de Zandstraat te openen met een valse sleutel.

Volgens de Hoensbroekse politie hebben de mannen tot nu toe halsstarrig ontkend iets met de inbraak te maken te hebben. Het drietal dat verdacht wordt van nog enkele recente brandkastkraken, is ingesloten en wordt dinsdag voorgeleid aan de officier van justitie mr. R. Gonsalves in Maastricht.

De politie kwam het drietal op het spoor nadat gebleken was dat L., H. en M. in de loop van vrijdagmorgen in de buurt van het bedrijf in Hoensbroek waren gezien.

De Hoensbroekse politie noemt het drietal „erg goede bekenden van de Zuid-Limburgse politie“. Zij kon nog niet zeggen of het gestolen geld terecht is.



• De heer Nico van Uden voor de brandkast, waaruit enkele duizenden gulden werden gestolen.

„Er is wel geld gevonden, maar of dit afkomstig is uit Hoensbroek kunnen we nog niet zeggen“, aldus de Hoensbroekse politie.

Nico van Uden van het bedrijf in Hoensbroek kon gistermorgen niet verklaren waarom de brandkast niet afgesloten was. De sleutel was verstoep in de kantooruimte.

## Inbraak in postkantoor: buit f 5000

GELEEN, 31 juli — In de nacht van donderdag op vrijdag werd ingebroken in een aan de Marisstraat in Geleen-Zuid gelegen postkantoor. De buit bestond uit waardepapieren, met een totale waarde van ongeveer 5000 gulden. De dieven zijn het postkantoor — dat geëxploiteerd wordt door de familie S. — via een aan de achterzijde gelegen bovenlicht binnengedrongen. Het betreffende pand is 's nachts niet bewoond. Van de daders ontbreekt tot nu toe elk spoor.

(ADVERTENTIE)

**BROMFIETSEN**  
**H. PLAS en ZN.**  
Schildstraat 36  
TREEBEEK

ZUNDAPP - KREIDLER -  
HONDA - PEUGEOT -  
MOBYLETTE - E.E.G. - VESPA  
PUCH - BATAVUS - enz.

Officiële mededelingen

### GEMEENTE SITTARD OFFICIËLE BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van Sittard maken bekend dat de kantoren van de Gemeentesecretarie waaronder het bureau van de Burgerlijke Stand voorlopig van 2 t.m. 6 augustus 1971 voor het publiek geopend zijn tussen 8.30-13.00 uur.

Burgemeester en Wethouders voornoemd,  
w.g. H. M. J. Dassen  
Secretaris  
w.g. K. J. C. Hendriks

## Voor f 7000 aan sieraden uit etalage gegrist

ROERMOND, 31 juli — Dieven hebben in de nacht van donderdag op vrijdag met een hard voorwerp een gat geslagen in de etalage van juwelier J. Schers in Maasbracht. Door dat gat gristen ze voor 7 à 8.000 gulden aan gouden armbanden en kostbare horloges weg. De daders van deze diefstal zijn nog niet achterhaald.

De vensters van de winkel van de heer Schers zijn door een alarminstallatie beveiligd. De versplintering van de grote ruit reikte niet tot de in die ruit aangebrachte biezen die de alarmsirene in werking moesten stellen. Daardoor is de kraak niet opgemerkt voor vrijdagmorgen vroege. In de buurt heeft niemand iets van het glasgerinkel 's nachts gehoord. Vier weken geleden joeg de alarminstallatie in de zaak van de heer Schers wel inbrekers op de vlucht. De sirene begon te loeien toen de inbrekers probeerden via een achterdeur de winkel binnen te dringen. De schade van de diefstal van gisteravond wordt op ongeveer 10.000 gulden geschat. Daarnaast is de juwelier in Maasbracht verzekerd.

## BINNENKORT GESPREK MIR MET MINISTERS

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 31 juli — Er is nog geen definitieve datum vastgesteld voor het gesprek dat de Limburgse regering heeft aangevraagd met de ministers van economische zaken en van sociale zaken over het sluitingschema van de Limburgse mijnen en de herstructurering van Zuid-Limburg. Verwacht wordt in Den Haag, dat dit gesprek in de tweede week van augustus zal worden gehouden.

Zowel minister prof. dr. H. Langman van economische zaken als zijn collega drs. J. Boersma van sociale zaken hebben zich ten eerste bereid getoond een gesprek met vertegenwoordigers van de mijnindustrie te hebben. De ontmoeting zal op korte termijn plaats hebben, maar daarvoor zal volgende week wel geen gelegenheid zijn gezien de noodzaak van de beide bewindslieden om in de Tweede Kamer aanwezig te zijn bij de debatten over de regeringsverklaring.

## Kroontje uit kapel gestolen

VENLO, 31 juli — Uit de kapel van O. L. Vrouw van Genoot in Venlo is een verzilverd kroontje (ter waarde van 600 gulden) gestolen. Het zat op het hoofd van een beeld van het Jezuskind en bevatte enkele blauwe, geslepen glasstukjes. Op het kroontje stond een aardbol met een kruisje.

## Ter bestrijding narcoticahandel

# Politie uit Zweden, Nederland, West- Duitsland hield 2 dagen krijgsraad

NORDHORN, 31 juli — Politiefunctionarissen uit Zweden, Nederland en West-Duitsland hebben twee dagen lang krijgsraad gehouden om de clandestiene handel in geneesmiddelen — en vooral de centraal stimulerende middelen — uit te roeien. In het Duitse Nordhord staken de mannen daarvoor donderdag en vrijdag de hoofden bij elkaar.

„Er moet een eind komen aan de clandestiene handel in zulke middelen in West-Europese landen die de politie en de gezondheidsdiensten al jarenlang ergert“, verklaarde Landeskriminal-director Heinz Müller uit Hannover het doel van de tweedaagse conferentie. Uit Zuid-Limburg nam luitenant Witteveen van de staf van het district Maastricht van de rijkspolitie aan de beraadslagingen deel.

„In Zweden worden nog steeds vanuit

andere Europese landen — ook uit Nederland — grote hoeveelheden amfetamine en fennetrazine clandestien het land binnen gesmokkeld. De stroom prelude is afgesneden“, zei vrijdag commissaris Colander van de rijkspolitie in Stockholm. Met nadruk sprak die politiefunctionaris over bestrijding van de narcoticahandel als opzet van de conferentie in Nordhorn. In tegenstelling tot in Zweden behoren zulke middelen in Nederland en West-Duitsland niet tot het begrip narcotica en vallen ook niet onder de werking van de narcoticawetgeving. De Zweedse autoriteiten trachten wel langs allerlei wegen de wetgeving op dit gebied in ons land en West-Duitsland aan die in hun eigen land gelijk gemaakt te krijgen.

Over het resultaat van de besprekingen in Nordhorn wordt het zwijgen toegegaan. Wel is er de conclusie getrokken dat de smokkel van centraal stimulerende middelen vanuit Zuid-Limburg naar Zweden — waarvoor in Zweden de Duitser Carl P. verantwoordelijk wordt gesteld — lang niet de enige tak van die clandestiene handel is. Het is niet de eerste maal dat over de bestrijding van de illegale handel in geneesmiddelen op internationaal niveau wordt overlegd. Vorig jaar april vond ook zo'n conferentie in Dortmund plaats.

## Volgende week behandeling bezwaarschrift dr. Van de Laar

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 31 juli — De behandeling door de Raad van State van het bezwaarschrift van wijlen dr. J. H. J. van de Laar uit Spaubeek tegen de rioleringsplannen in zijn gemeente zal niet vandaag plaats hebben, zoals abusievelijk werd bericht, maar volgende week vrijdag, 6 augustus.

# Jong ree daverde door twee ruiten

## Man tussen auto en muur bekeld: ernstig gewond

ARCEN, 31 juli — De gemeente-archief Chris Kessels (40) uit Lomm is vrijdag ernstig gewond tijdens het slopen van een oude boerderij in Arcen. De man raakte bekeld tussen een autoportier en een muur. Hij moest met zware inwendige kneuzingen in het ziekenhuis worden opgenomen.

## Pater Wijnhoven overleden

BOXTEL, 31 juli — Op 78-jarige leeftijd is in Bodelmonde pater Wijnhoven, Assumptie, overleden. Pater Wijnhoven is vooral bekend geworden door zijn werk voor het Apostolaat der Heringing. Hij werd geboren op 2 februari 1893 te Einighausen in Limburg.

Pater Wijnhoven heeft praktisch vanaf de oprichting in 1927 voor het Apostolaat der Heringing gewerkt, eerst als propagandist, later als directeur of secretaris en penningmeester.

## Gelener uit gevangenis ontsnapt

DEN HAAG, 31 juli — Uit de „vrije afdeling“ van de gevangenis in Scheveningen zijn gistermorgen twee gevangenen ontsnapt. Het zijn de 36-jarige metselaar L. D. uit GELEEN en de 23-jarige opperman P. H. uit Den Haag. Zij zaten beiden een straf uit wegens het plegen van een inbraak. De straf zou eind oktober aflopen, die van H. eind december.



## Drs. L. van Son commandeur Oranje Nassau

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 31 juli — Drs. Louis van Son uit Montfort is benoemd tot commandeur in de orde van Oranje-Nassau. Deze onderscheiding is hem toebeurt gevallen voor zijn werk als staatssecretaris van economische zaken in het vorige kabinet. De heer Van Son maakt thans deel uit van de Tweede Kamer, waarin hij onder meer opkomt voor de Limburgse belangen, zoals dezer dagen nog eens is gebleken uit zijn schriftelijke vragen over het sluiten van grensposities aan de Nederlands-Duitse grens.

## Tankstation weér tegen de grond

# Vrachtwagen kantelt: 500 kippen dood

VENRAY, 31 juli — Vijfhonderd kippen werden in de nacht van donderdag op vrijdag in IJsselstein gedood bij een verkeersongeluk. Een vrachtwagencombinatie uit Someren kantelde in een flauwe bocht van de Middenpeelweg. Op dezelfde plaats ramde een vrachtwagen enkele weken geleden twee woningen.

De 36-jarige bestuurder A.M. kon de combinatie niet onder controle houden. Hij kwam met de schrik vrij. De wagen was geladen met 3000 kippen. Een kantoorje van een tankstation dat bij het vorige ongeluk met de grond gelijk was gemaakt, ging nu opnieuw aan diggelen. Het was de vijfde keer in drie jaar tijds dat het tankstation werd geraakt door een auto. Er vlogen er in dezelfde periode 22 uit de bocht.

GELEEN, 31 juli — Gistermiddag om twaalf uur is een ongeveer een jaar oud ree dwars door de voorruit van de woning van de familie Haenen aan de Veermanstraat 50 in Geleen gesprongen. Het dier richtte in de woonkamer grote ravage aan en liep vervolgens via de achterdeur de tuin in. De bewoners waren niet thuis.

Vervolgens is het ree naar de nabijgelegen werkplaats voor aangepaste arbeid aan de Borrekuil gerend, waar het eveneens dwars door een grote ruit sprong. Hier werd het dier korte tijd later door de politie gevangen. Een geraadpleegde dierenarts adviseerde het dier te laten afmaken, zodat het in het slachthuis van Sittard een zachte dood stierf. Op last van de politie werd het vlees ter beschikking gesteld aan de familie Haenen om de pijn van de aangerichte schade te verlichten.

## Strenger toezicht in schietveld

# Schuttersfeest in Horn kan toch doorgaan

ROERMOND, 31 juli — Een onderzoek heeft uitgewezen dat de organisatoren van het 122ste Limburgse bondsschuttersfeest zich vorige week zondag in Horn niet aan de in de gemeentelijke vergunning gestelde voorwaarden betreffende de bewaking en afbakening van het schietveld hebben gehouden. Het schutterstreffen werd die dag voortijdig gestaakt nadat de 50-jarige landbouwer P. Kessels door een van de kogels uit de buksen aan het hoofd werd gewond.

Het bondsschuttersfeest kan vanmiddag worden voortgezet omdat de gemeente Horn opnieuw een vergunning daarvoor heeft gegeven. Daarin zijn weer uitdrukkelijke voorwaarden gesteld over de bewaking van het schietveld. Het veld zal duidelijker moeten zijn afgebakend dan vorige week zondag en doorlopend zullen in dat schietveld bewakers aanwezig moeten zijn. Zodra die bewakers zien dat mensen het schietveld zijn binnengekomen zal het schieten moeten worden gestaakt. De politie van Horn zal op de naleving van die voorwaarden streng toezien.

Het incident van zondag is nog geen aanleiding geweest voor het nemen van maatregelen tegen het bestuur van de schutterij Sint Martinus uit Horn die de wedstrijden organiseerde. De heer Kessels overleefde wel een civiele procedure tegen dat bestuur aanhangig te maken.

## MASSIEVE EIKEN STIJLMEUBELN

Koopt men beter en voordeliger bij

## MARRES te LANAKEN in België



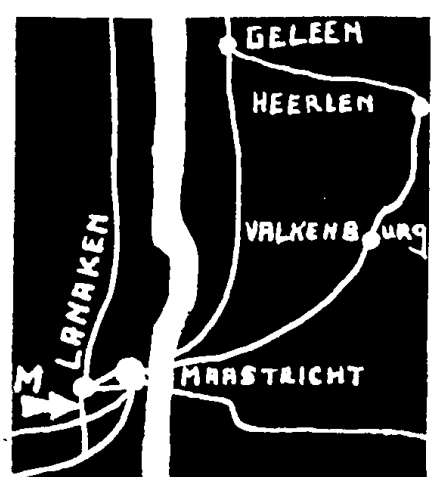
Ja zeker. Bekijkt u eens aandachtig dit prachtige Louis XV stijlmeublement, want dit zijn kwaliteitsmeubelen aan prijzen waarvoor u het nergens anders vinden kan.

Dit prachtige livingmeubel, 2,20 l., 1,50 h., slechts f 990,-  
Uitschuifbare tafel, 1,40 l., 0,80 br., slechts f 260,-  
Stoel, per stuk f 70,-

Levering franco thuis, invoer inbegrepen.

Of beter: komt u eens kijken in onze 5000 m<sup>2</sup> showrooms. Dan kunt u constateren dat u bij MEUBELN MARRES honderden gulden kunt verdienen (ja, honderden gulden). Dit mogen wij wel zeggen.

2 km van Maastricht



## MEUBELN MARRES Tongersesteenweg 37 LANAKEN

Geopend van 9 tot 12 en van 13 tot 20 uur en de zondag voormiddag

meubeltoonzaal

**BUKO**

EEN WAARBORG  
VOOR KWALITEIT

KERKRADE  
holzstraat 134  
straterweg 47  
tel. 04445-5151

WEERT  
maaseikerkweg 43  
tel. 04950-34468

LEVERING VIA DE ERKENDE WONINGRICHTER

meubeltoonzaal

**BUKO**

EEN WAARBORG  
VOOR KWALITEIT

KERKRADE  
holzstraat 134  
straterweg 47  
tel. 04445-5151

WEERT  
maaseikerkweg 43  
tel. 04950-34468

LEVERING VIA DE ERKENDE WONINGRICHTER

Stelt U hoge eisen bij aanschaf of vernieuwing van Uw interieur? Breng dan vrijblijvend een bezoek aan onze enorme doch steervolle meubelshow. WIJ U echter eerst thuis meubelen bekijken? VRAAGT DAN GRATIS ONZE 96 PAGINA KLEURENCATALOGUS.





# PERSONEEL opleiding promotie



## De automobielverkoper

die onze geleerden gaat versterken heeft:

- zijn sporen in de actieve verkoop verdiend
- een goede naam bij zijn relaties
- legt gemakkelijk goede contacten en weet deze te onderhouden
- en is woonachtig in Sittard of direkte omgeving

Wij bieden:

- een nog steeds groeiende markt van Opelrijders
- ons beste argument is de meest verkochte automobiel van Nederland
- een perfect functionerende verkooporganisatie
- en uiteraard een goed salaris en prima sociale voorzieningen

Bel even 04490-3505, toestel 23, voor een persoonlijk onderhoud ter nadere oriëntatie.

**göbbsgene**

**SITTARD**  
HASFELSESTRAAT 20  
RIJSEWEG N 27

Montagebedrijf Fa. Fabricom N.V.

vraagt

- elektr. lassers (pijplassers)
- pijpfitters

Aanmelden:

Tel. 04494-3550 (van 8.00-17.00 uur).  
Na 18.00 uur: 04490-7391

**Stichting  
Kabu**

vraagt voor haar Verzorgingsinst. Tuindorp-Oost te Utrecht een

## VERPLEGENDE A

De verplegende moet 125 uren voor zelfstandig wonende bejaarden en een ziekenafdeling van 5 bedden.

Als verplegende zal zij leiding gaan geven aan het aanwezige team van 4 bejaarden- en ziekenverplegers.

In verband hiermede wordt gedacht aan iemand van ongeveer 30 jaar.

Salarisring volgens de landelijke salarisregeling voor personeel in bejaardentehuizen.

Een twee-kamerflat met keuken en badkamer is beschikbaar.

Sollicitaties kunnen gericht worden aan de directeur, Winklerlaan 365, Utrecht. tel. 030-711534

Handelsonderneming te Heerlen

heeft op korte termijn vacature voor

**administratief/  
commercieel  
medewerker**

Mogelijk in het bezit van het Praktijkdiploma Boekhouden en met enige commerciële ervaring.

Naast het beheer van administratie en boekhouding zal hij tevens geïntegreerd worden in de zakelijke aspecten van de onderneming.

Sollicitaties te richten aan

**Ingenieursbureau Ferrum CV**  
Postbus 200, t.a.v. de Directie.

Wij vragen voor direct of later

**MEUBELSTOFFEERDERS**

die gewend zijn zelfstandig te werken voor goed loon.

**Innenausstattungen Woytschaetzky**  
AACHEN — DÄHMENGRABEN 17 — TEL. 31487

EXPLOITATIE- EN HANDELSONDERNEMING  
LIEBEN N.V.

te Maastricht

vraagt

**I. een telefoniste-  
receptioniste-  
telexiste**

Tot haar functie zullen behoren: het bedienen van de telefooncentrale met inbegrip van het bijhouden van het registerboek, het ontvangen van bezoekers, het bedienen van de telexinstallatie en het verrichten van enige lichte administratieve werkzaamheden.

Gedacht wordt aan een beschaafde jongedame met een duidelijk spraakvermogen en bij voorkeur in het bezit van een MAVO-diploma.

Het salaris wordt bepaald op basis van opleiding, bekwaamheid en ervaring. Leeftijd: 18-23 jaar.

**II. een typiste**

Op de afdeling boekhoudkundige administratie is behoefte ontstaan aan een kundige typiste. Tot haar taken behoren: het typen van facturen en brieven, het beheer van een gedeelte van het archief en andere lichte administratieve werkzaamheden.

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van een type-diploma. Leeftijd: 16-20 jaar.

Eigenhandig geschreven sollicitatiebrieven met vermelding van leeftijd, opleiding en ervaring, onder bijvoeging van twee recente pasfoto's worden vertrouwelijk behandeld door het

*Psychologisch Instituut van Dr. J. L. M. Herold  
St. Lambertuslaan 9 - Maastricht*

**HUIZE LIEVENSHOVE**

orthopedagogisch internaat (behandelingshuis voor 95 jongens en meisjes in de leeftijd van 6-17 jaar), Bredaseweg 140 te Oosterhout (N-Br.), roept sollicitanten op voor de functie van

**PSYCHOLOOG**

De taakomschrijving zal in overleg met pedagoog, psychiater, kinderarts, case-worker en directie worden vastgesteld, waarbij grote waarde wordt gehecht aan een creatieve inbreng van de zijde van de kandidaat.

Salariëring nader overeen te komen.

Nadere inlichtingen worden desgewenst gaarne verstrekt door het hoofd van de orthopedagogische dienst, de heer J. van der Meulen (tel. 01620-4460).

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen te richten aan de directeur, Drs. G. P. H. van de Loo.

## bedrijfsleider

De NV Chemische Fabriek v/h Dr. A. Haagen, een middel-groot bedrijf in Roermond, producent van stearaten en stabilisatoren, die o.a. als hulpstoffen worden gebruikt door de P.V.C.-verwerkende industrie, vraagt een energieke

Hij zal worden belast met de leiding van de afdelingen productie, technische dienst, magazijn en expeditie met een totale personeelsbezetting van ca. 80 man.

De belangrijkste aspecten van zijn taak zijn o.a.:

- leiding geven aan het personeel van de genoemde afdelingen
- het voeren van een optimaal beleid met betrekking tot machinebezetting, personeelsbezetting en voorraadbeheersing aan de hand van verkoopprognoses.
- het meedenken over mogelijke verbeteringen van bestaande en het ontwikkelen van nieuwe produktiemethoden
- het onderhoud, de verbetering en uitbreiding van het machinepark en de technische installaties.

Vereist wordt:

- opleiding HTS-werktuigbouw
- goed technisch inzicht
- kostenbesef
- belangstelling voor organisatorische vraagstukken
- ervaring in een leidinggevende functie bij voorkeur in de chemische industrie
- leeftijd plm. 35 jaar.

Een psycho-technisch onderzoek kan tot de selectiemethoden behoren.

Belangstellenden nodigen wij uit hun sollicitaties te schrijven, vergezeld van een recente pasfoto onder vermelding van nr. 3010/106, binnen 14 dagen na verschijnen van deze oproep te richten aan de afdeling Personeelszaken van de NV Chemische Fabriek v/h Dr. A. Haagen, Postbus 44, Roermond.



**Haagen**

EXPLOITATIE- EN HANDELSONDERNEMING  
LIEBEN N.V.

te Maastricht

vraagt een

**directie-  
secretaresse**

In dit groeiende bedrijf is behoefte aan een degelijke en beschaafde secretaresse van de directeur.

Het betreft hier een vertrouwensfunctie, waarbij tot haar taken o.m. zullen behoren: de zelfstandige verzorging van de directiecorrespondentie, het opstellen van telexberichten, het onderhouden van telefonische contacten met afnemers en het bijhouden van de agenda.

Voor de goede uitoefening van deze functie is een uitstekende kennis van Nederlands, Duits en Frans vereist.

Gedacht wordt aan een kundige, ervaren en representatieve medewerkster met minstens een voltijds middelbare opleiding, die steno beheerst en ook het vertrouwelijke typewerk kan verzorgen.

Een relatief hoog salaris, gebaseerd op opleiding, bekwaamheid en ervaring, wordt in het vooruitzicht gesteld.

Zij die menen op grond van het bovenstaande in aanmerking te komen, worden verzocht een eigenhandig geschreven sollicitatiebrief, onder bijvoeging van twee recente pasfoto's te richten aan het

*Psychologisch Instituut van Dr. J. L. M. Herold  
St. Lambertuslaan 9 - Maastricht*

dat voor vertrouwelijke behandeling zal zorgdragen.

EXPLOITATIE- EN HANDELSONDERNEMING  
LIEBEN N.V.

te Maastricht

vraagt voor haar afdeling Wegenbouw

**twee uitvoerders  
(HTS-ers)**

Door de toename en het complexer worden van de werkopdrachten is er in dit zich gunstig ontwikkelende bedrijf een directe behoefte aan twee kundige uitvoerders. Gestuurd door de calculator en de werkvoorbereider, waarmee nauwe contacten worden onderhouden, en geleid door de produktieleider, zullen deze uitvoerders zelfstandig de uitvoering van grondwerken en wegenbouwprojecten dienen te regelen. Zowel het materieel als het onder hun leiding werkende personeel zullen zij zo doelmatig mogelijk dienen in te zetten. Ook de controle op en de administratie van het door hen geleide project behoren tot hun functie. De werken liggen vooral in Zuid-Limburg en in de aangrenzende Belgische provincies.

De gedachten gaan uit naar dynamische weg- en waterbouwkundigen met een HTS- of daarmee gelijk te stellen opleiding. Naast een goed salaris, te bepalen op basis van bekwaamheid en ervaring, kunnen ontwikkelingsmogelijkheden in het vooruitzicht worden gesteld. Leeftijd ± 30 jaar.

Zij die menen op grond van het bovenstaande in aanmerking te komen, worden verzocht een eigenhandig geschreven sollicitatiebrief met vermelding van leeftijd, opleiding en ervaring, onder bijvoeging van twee recente pasfoto's, te richten aan het

*Psychologisch Instituut van Dr. J. L. M. Herold  
St. Lambertuslaan 9 - Maastricht*

dat voor vertrouwelijke behandeling zal zorgdragen.



**OCEANA-CARMi N.V.**

**SIMPELVELD**

**METAALVERWERKENDE INDUSTRIE**

gevestigd op het Industrie-terrein „De Beitel“ Hulsbeekweg 74, Simpelveld, post Kerkrade-West  
Tel. 045-416133

In het moderne met zorg gebouwde bedrijf is goede plaatsingsmogelijkheid voor karaktervolle en actieve medewerkers en wel:

**a. ELECTRICIENS**

In het bezit van V.E.V.-diploma

**b. DRAAIERS**

**c. KONSTRUKTIE-  
BANKWERKERS**

**d. SCHILDERS**

Voor diverse lichtere werkzaamheden.

**e. 55-65 PLUSSERS**

Verder worden gevraagd:

**TEKENAARS-  
KONSTRUKTEURS**

zo mogelijk met elektrotechnische-werktuigkundige achtergrond en liefst met praktische ervaring.

Geïnteresseerden kunnen zich na bedrijfsvacantie van OCEANA-CARMi N.V. zijnde van 17.7.71 t.m. 31.7.1971 voor persoonlijk bezoek op fabrieksadres afd. Personeel vervoegen of bij onderstaande OCEANA-CARMi medewerkers. Schriftelijke sollicitaties gaan naar ons bedrijf.

**BOCHOLTZ:**  
P. Steinbusch, Prickartsweg 42

**EYS-WITTEM:**  
M. Eggen, Nachtegaalstraat 11

**KERKRADE:**  
W. Sterk, Annastraat 12  
J. Thevissen, O.L. Vrouwestraat 79

**SIMPELVELD:**  
W. van Dalen, Peter Damiaanstraat 23  
(na 20.00 uur tel. 04433-1483)

**VAALS:**  
J. Franssen, Akersstraat 2

**VOERENDAALE:**  
L. Dieken, Goewijstraat 4  
A. Walgers, Tiggert 41

**WIELRE:**  
M. Brants, Antoon Coolenstraat 5

**HEERLEN:**  
F. Rodinus, Geertstraat 100  
J. Janssen, Vriheidspark 111



**katholieke universiteit nijmegen  
FACULTEIT DER WISKUNDE EN  
NATUURWETENSCHAPPEN**

Bij het Fysisch Laboratorium kan in verband met een ontstane vacature worden aangesteld een

**Technisch laborant**

voor het opbouwen en testen van proeven ten behoeve van het research-practicum, alsmede voor het assisteren bij de ontwikkeling van demonstratieproeven en demonstreren van proeven tijdens colleges.

Vereist:

Middelbare opleiding en technisch inzicht. Het bezit van een diploma Natuurkundig Assistent A of hiervoor studerend strekt tot aanbeveling.

Schriftelijke sollicitatie met vermelding van leeftijd, opleiding, ervaring en vermelding salaris kunnen worden gericht aan het Hoofd van de Personeelsdienst van de Faculteit der Wetunde en Natuurwetenschappen, Toernooiveld te Nijmegen.





george en toos janssen met de lampen

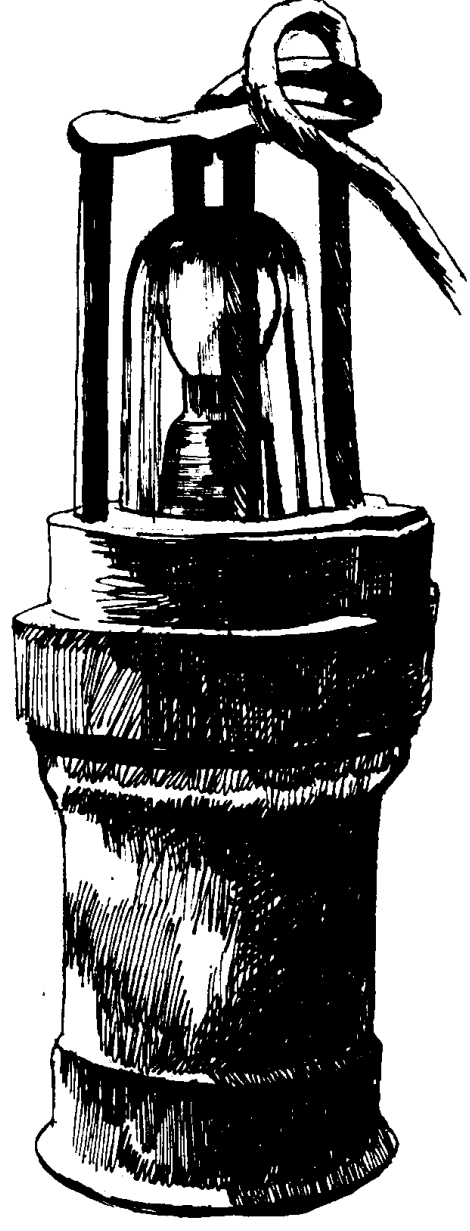
# mijnlampen te koop

Achter een poort in de Holstraat nummer 13 in Spaubeek liggen ze opgeslagen ongeveer 600 mijnlampen. Gebruikte, roestige, vuile mijnlampen. Ze komen uit Spanje en restaurateur George Janssen zegt: „Dit is de tweede partij. De eerste partij was er een van 700 stuks. Ik ben ze via de groothandel, snel kwijt geraakt. Nu komt er nog een partij en dan is het afgelopen. Dat zullen er ongeveer tweeduizend zijn. Ze komen uit de laatste kolonijmin in Spanje die gesloten wordt”. De mijnlampen liggen tegen de muur, rij aan rij, op een hoop. „Of ik er zelf interesse in heb? Nee, dat niet, tenminste nu nog niet. Ik kom elke dag langs deze stapel, ik zie ze liggen en ik denk: „Hoe raak je ze kwijt?” Niet dat ik ermee blijf zitten. Ik verkoop ze altijd, het is alleen de vraag wanneer. Ik wil ze trouwens deze keer niet uit Limburg laten gaan. Ik vind het leuk deze handel in Limburg te houden, dan hebben de mensen hier er ook nog wat aan. Als ik ze per se snel wil willen kwijt zijn, heb ik maar enkele handelaars op te bellen, die ze met honderden stuks tegelijk opkopen, en ze zijn weg. Maar ik doe het niet.” Zijn vrouw vertelt dat ze vroeger wel eens advertenties plaatste waarin ze mijnlampen aan handelaars te koop aanboden. Ze kregen reacties uit alle delen van het land, maar ze zijn voorlopig met deze particuliere handel opgehouden. „Dan had je bijvoorbeeld een man in Zwolle die 24 stuks wou hebben en die maar bleef bellen. Tenslotte hebben we ze hem gestuurd. Een paar dagen later kregen we de mijnlampen terug; hij zag er toch maar vanaf.”

„Nee”, zegt de echtgenote van George Janssen, „dat doen we voorlopig niet meer, het kost veel te veel tijd. Ik heb wel zelf ’n enkele lamp schoongemaakt en in onze showkamer gehangen en die raakte ik dan ook wel kwijt. Momenteel heb ik er geen meer, maar ik wil even werk, zo’n lamp schoon te maken. Maar dan zit je er ook mooi uit.” George Janssen: „Particulieren kunnen ze hier komen halen. Ze kosten in vuile toestand een schappelijk prijsje. Je maakt ze schoon op de staalborstel. Er zijn ook mensen die ze in de loog gooien. Dan zien ze er netjes uit. Wat de mensen ermee doen? Nou, ze ergens aan de muur hangen. Het is zuiver decoratie. Een stukje heimwee voor sommige mijnwerkers en een stukje verdriet voor weer anderen.” „Er is een grote vraag naar”, zegt restaurateur George Janssen, „Vooraf in Limburg. In het westen hebben ze er minder belangstelling voor. En in Amerika komen ze deze mijnlampen helemaal niet. Mijnwerkers die deze lampen niet meer gekend hebben en die met een lamp op de helm gelopen hebben (u kent dat wel), die willen wel graag zo’n onderwilde mijnlamp hebben. Maar oudere, gepensioneerde mijnwerkers willen ze vaak nog niet voor niets hebben”. Toch vind je ze veel in de Zuidlimburgse huiskamers. „Ik weet niet hoe dat vroeger gekaan is, of er mijnwerkers zijn geweest die zo’n lamp mee naar huis gekregen hebben. Er zitten wel nog lampen op de mijn, maar ze zijn er zuinig mee en

voorzichtig. Je kunt ze in Zuid-Limburg nauwelijks nog krijgen”. Hij zegt dat je echte verzamelaars hebt die naar bepaalde types zoeken. „Die laat ik wel eens tussen die stapel zoeken, vóór de groothandel komt. Je hebt veel soorten, ze zitten er allemaal tussen. Je kunt eigenlijk spreken van olielampen, van benzinelampen en van batterijlampen. Dat waren de laatste. Ze werden hier en in Spanje in de kolonijminnen gebruikt tussen 1875 en 1935. Daarna zijn die helmlampen gekomen en nog later was er gewoon het elektrische licht. Een olielamp is open met gas. Een benzinelamp heeft een kap en een batterijlamp heeft een elektrische lamp, met een hoge pot eronder.” Die laatste mijnlamp is zwaar van gewicht. George maakt zo’n batterijlamp open, je ziet de batterij nog zitten, met min en plus. „Er zijn lampen die je zo weer zou kunnen

onderweg met  
leo herberghs  
en  
karel gerrits



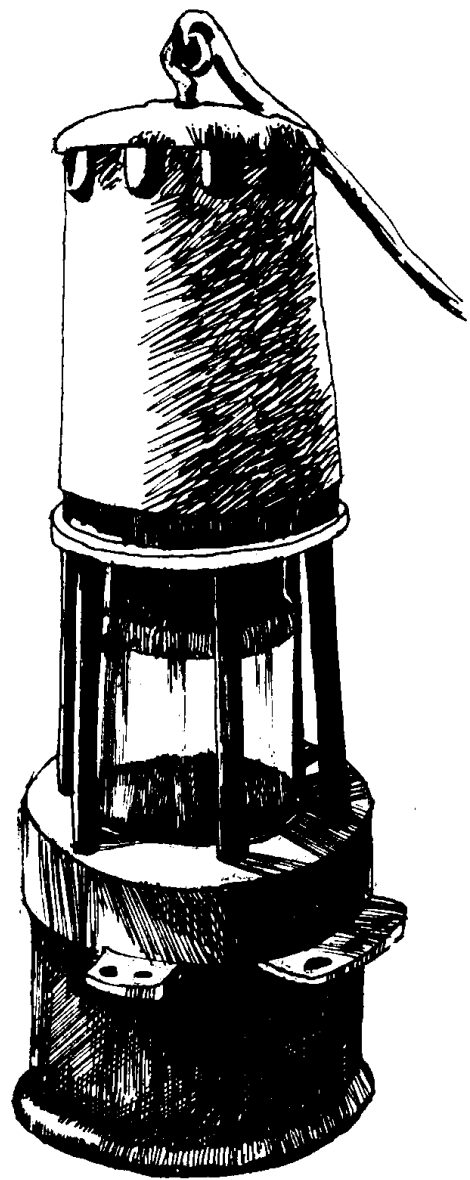
batterijlamp

laten branden.” Hij probeert het bij een paar, op een gegeven moment krijgt hij een vuursteentje aan het branden. „Kijk, dat zijn nu de drie hoofdsorten, maar verder zijn er nog talrijke onderverdelingen. Deze mijnlampen komen uit Spanje, maar ze zijn in België, Duitsland of Nederland gemaakt. Dat heb ik kunnen opmaken uit tekens die op de lampen staan. Ze zijn eigendom geweest van een Spaanse mijn. De Spanjaarden kennen de waarde, nog niet van die oude mijnlampen, daarom krijg je ze ook gemakkelijk het land uit. Vroeger, maar dat is een tijd geleden, kreeg je ze voor vijf gulden per stuk, nu kosten die gewone je wel 33 gulden voordat ik ze hier wel heb liggen. Je kunt ze kopen in antiek- en andere zaken voor prijzen die liggen tussen de 75 gulden en de 150 gulden. Bepaalde lampen schieten daar bovenuit. Vóór 1875 had je de mijn de Davittlampen en die kosten soms wel eens tussen de 500 en 600 gulden.”

George Janssen: „Tussen deze stapel van ongeveer 600 lampen trof ik welgeteld 20 opzichterslampen aan. Daaruit concludeer ik dat er op de Spaanse mijn op elke 600 ondergrondse 20 opzichters waren. Een opzichterslamp is altijd van koper. Een mijnwerker loopt nooit met een koperen lamp. Ik heb wel eens een oud-mijnwerker hier gehad die op zijn knieën viel om een koperen mijnlamp. Ik heb ze hem niet gegeven, maar hij krijgt er wel een, maar niet nu. Hij wou er 200 tot 300 gulden voor geven. Echte koperen mijnlampen zijn erg in trek bij opkopers en de groothandel. Die ik heb, heb ik apart gelegd. Daar komt voorlopig niemand aan”. Hij zegt dat je namaak-opzichterslampen in Valkenburg kunt vinden. Ze worden daar puur als souvenir verkocht. Zo’n mijnlamp vertegenwoordigt een stukje heimwee, een stukje verleden tijd. „Zo’n batterijlamp is 25 tot dertig jaar oud”, zegt restaurateur George Janssen. „Maar ik heb ook lampen die 70 tot honderd jaar oud zijn. Een mijnlamp is het symbool van de mijnbouw en je kunt er in Limburg nu en dan nog een beetje bemachtigen. Een opzichtershamertje en een pikhouweeltje overigens zijn dingen die niet meer te krijgen zijn. Er zijn oud-opzichters die

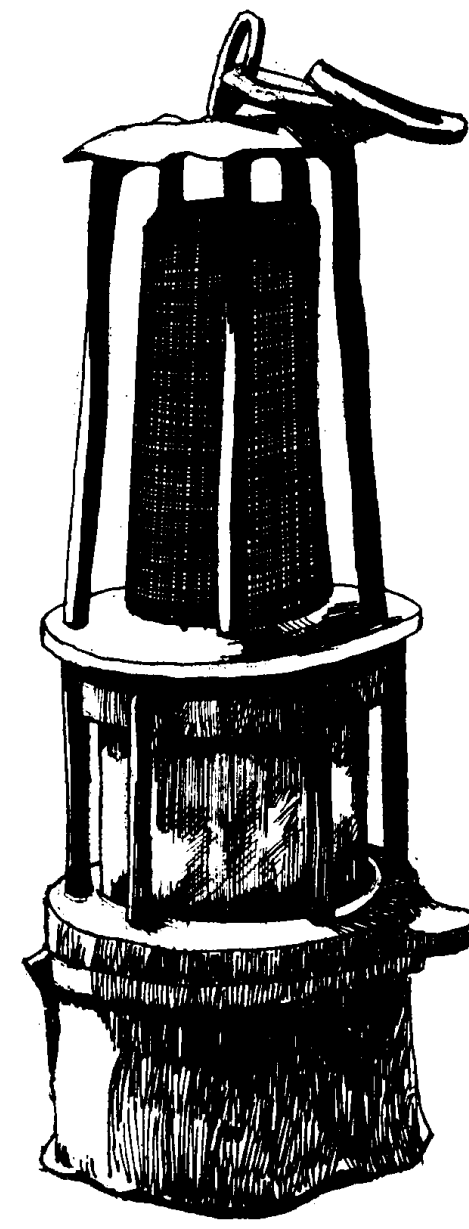
er hun kamer mee versierd hebben. De gewone mijnlamp heeft een gietijzeren pot met een bronzen tussenstuk en ijzeren bovenstukken. Gek is dat er buiten Limburg nauwelijks interesse voor is. Ze worden daarbuiten eigenlijk alleen nog maar verkocht in Nijmegen en in Arnhem. Weet u hoe dat vroeger ging, toen de mijnen pas sloeten; een aannemer nam ze voor een prijsje mee naar huis en gaf ze weg aan zijn relaties als presentie. Als we er nu over enige tijd nog tweeduizend uit Spanje krijgen, zijn dat echt de laatste.”

De handel in mijnlampen draait dus nog maar even, dat wil zeggen: de opkopers kopen de laatste partijen weg uit Spanje. Wat er daarna gaat gebeuren? Een van de handelaars: „Dan brengen we vanuit Nederland die oude mijnlampen terug naar



benzinelamp

Spanje en verkopen ze weer aan de Spanjaarden. Handel blijft er altijd. Dan gaat het net als met de Engelsen: eerst hebben we al hun antiek weggekocht en naar Nederland gebracht en nu verkopen we het weer aan de Engelsen terug. Je moet gewoon de weg weten. Maar de handel in oude dingen is niet meer wat ze geweest is. Vroeger ging je in Spanje de boer op en kon je dingen voor een habbekrats krijgen en die verkocht je dan voor een flinke winst. Maar er zat risico aan vast. Nu koop je bij boeren die er alles van weten, en duur, en je verkoopt het duur in Nederland. Het gaat allemaal vanzelf. Maar het avontuur is verdwenen.”



otielamp



In zijn kleine Morris-jeep sjeest hij het 60 hectaren grote bedrijf af

# ’Bosbessenkoning’ Piet van Well (56)

„Nooit heb ik één personeelsadvertentie geplaatst”

SEVENUM — „In al die jaren heb ik nooit één personeelsadvertentie gezet. Hoe dat precies komt weet ik niet, maar ik krijg altijd mensen genoeg. Zes weken tevoren bellen ze me zelf al op. Ze komen uit Brabant, Noord- en Midden-Limburg en zelfs uit Sittard. Of ik er nu 200 of 300 nodig heb, ze komen gewoon.” Over enkele dagen laat de „bosbessenkoning van Nederland”, Piet van Well (59) uit het Noordlimburgse Sevenum, weer twee autobussen deuren open en zal honderden kilometers rijden. Voor dag en nacht om de plukkers en planters op te halen, ’s avonds om ze weer netjes thuis te laten leveren. Het zijn studenten die nog veel naar school te geld willen binnenhalen, maar ook heel gezonde ouders en moeders brengen voor het „roestige” aan hun kroost mee, want langus de roep van Sevenum naar België — op de grens met Brabant — is dik geld te verdienen.

Piet van Well is een van die zakenlieden, die alleen „in-t-groot” denken en doen. In zijn kleine Morris-jeep sjeest hij het 60 hectaren grote bedrijf aan weerskanten van de provinciegrens af. Elk ander vervoermiddel vindt hij tijdrovend. Het jeepje is zo smal, dat hij er gemakkelijk mee tussen de lange rijen bosbessenstruiken kan manoeuvreren. Het weidse peelland langs de Helenavaart is het domein van Van Well. Zijn Amerikaans aandoend bedrijf blijft groeien. „23 jaar geleden kwam ik hierheen omdat er genoeg ruimte was. Uiteindelijk wil ik honderd hectaren hebben”.

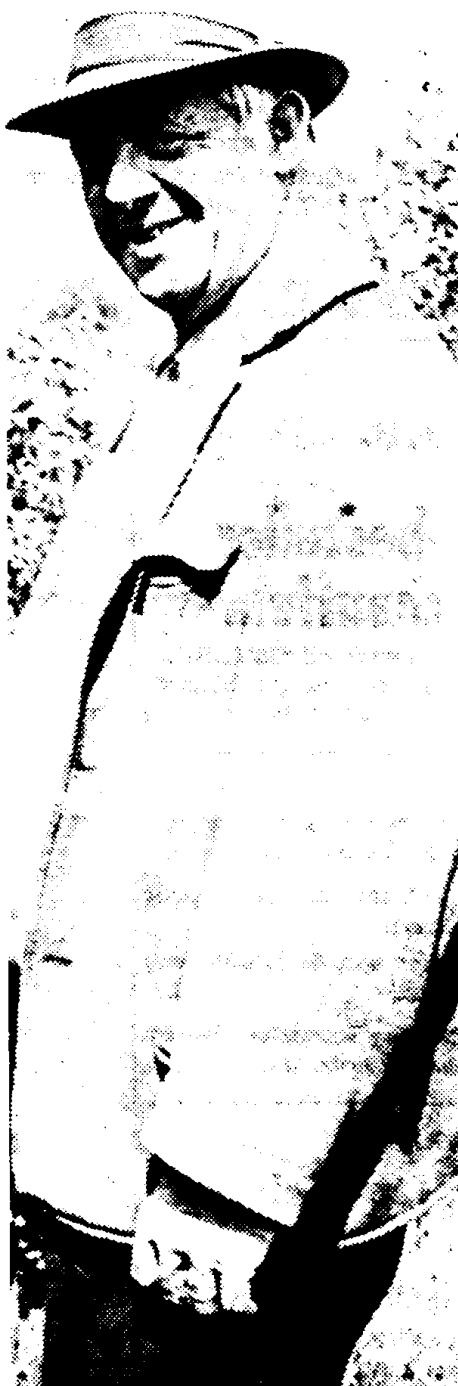
De veredelde bosbes is in ons land eigenlijk weinig bekend. Terwijl de Amerikanen al decennia lang bij het

ontbijt yoghurt of slagroom met „blue berries” veroveren en onze oosterburen ook wel raad weten met de „Heidelbeeren”, ligt voor de bes in Nederland nog een grote markt open. In het begin van de vijftiger jaren kwam Piet van Well — van huis uit boom- en bloemenkweker — op het idee de veredelde vrucht te importeren en ermee te gaan experimenteren. Uit Amerikaans vakliteratuur haalde hij een hoop kennis, en daaraan voegde hij zijn eigen ervaringen met de kweek toe. Het gevolg: binnen de kortste keren was de Sevenummer Westeuropas grootste bosbessenproducent. In enkele weken tijd gaan nu rond 100.000 kilo de deur uit. Daarnaast gaan er ieder jaar enkele miljoenen blauwe bessenplanten naar 12 landen. Van Well staat op de Europese lijst namelijk ook als eerste genoteerd als vermeerderingsbedrijf.

„Wat met de hand geplukt wordt is nog altijd beter verkoopbaar”, is de filosofie van de bosbessenkoning. „Voorlopig blijven we het zo nog doen. Misschien wordt het hier op zeker moment te groot; dat wil we op kleine plukmachines moeten overstappen.” Na de nieuwste uitbreidingen heeft Van Well straks 25 hectaren bessen. Om op machines te kunnen overstappen moet hij minstens 100 hectaren hebben. „Wat in de Verenigde Staten op dit gebied gebeurt is fenomenaal. Daar zijn bedrijven van 500 tot 600 hectaren in de buurt van New York. Plukmachines van acht ton rijden over een rij, trillen de bessen eraf, krijgen ze op een transportband en leveren ze tenslotte gesorteerd af. Een machine doet het werk van 150 plukkers. Van zoiets droom ik. Hier trillen we de bessen er bij de latere pluk op kleine schaal af, maar dat zijn dan bessen voor de fabriek. Eigenlijk gaat er niets boven handwerk.”

Datzelfde handwerk impliceert voor Piet van Well en zijn beide in het bedrijf opgenomen zoons veel organisatie. Straks strijken naast de vaste groep werknemers drie weken lang zo’n 250 tot 300 losse krachten tussen de bessenrijen neer. „Tot begin september kun je het hier dagelijks meemaken, dat mijn jeep helemaal niet opvalt tussen al die grote wagens van het personeel. Papa rijdt zijn gezinnetje netjes in een prachtige slee voor, de hele familie duikt het veld in en vizelt het gezinsbudget wat op. Ik betaal 70 cent voor iedere geplukte kilo. Iedereen kan het werk aan; de werkhoeftje is gemakkelijk en niemand hoeft in de brandende zon te staan. Enkele Sittardenaars zijn al een paar weken bezig. De een brengt de andere mee. Personeelsproblemen heb ik nooit gehad”.

Piet van Well is geen filantroop. Vooraf staat hij bekend als een „bikkelaar”. Maar hij gaat toch even op een andere toer, als hij de kwaliteiten van de blauwe bes aan de orde stelt. „Het is een vrucht die erg energiekrachtig is. Bij maagklachten en keelontstekingen wordt ze dikwijls gebruikt en in oude kruidenboeken komt ze al veel voor. Voor het overige is de bes overal bruikbaar: in de Limburgse vla, op jenever en brandewijn, bij elke jacht-schotel en in de panekoeke. Je kunt ze ook zo van het veld invriezen”. Even talrijk als die mogelijkheden zijn van de andere kant de experimenten die van Well op zijn bedrijf heeft uitgevoerd. In de openlucht is hij begonnen met onder-water-vermelingen van de plantjes. Hij heeft gebroken met de Amerikaanse traditie om planten in afgeschermd kisten te zetten. Om de welige onkruidgroei te ontfangen plantte van Well lange tijd op grote lappen plastic. Voor elk plantje werd er een gat in gemaakt, dat met zuivere turfmoel werd aangevuld. Alleen de plantjes kwamen zodoende



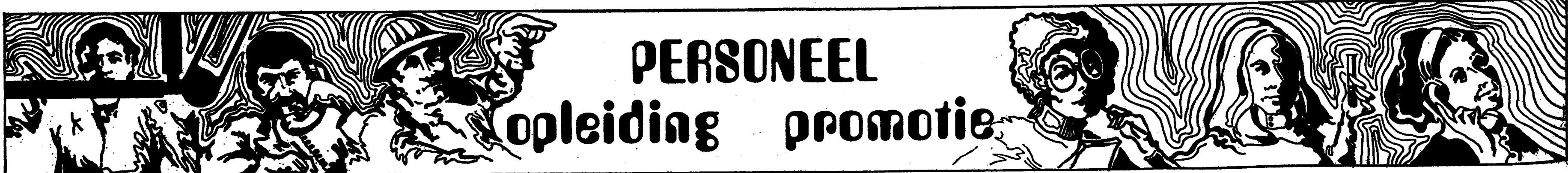
• Piet van Well, Westeuropas grootste bosbessenproducent

door het plastic heen; het onkruid bleef eronder. Trossen van Well op zijn „kasschaduw”, een 15 are grote kas van hard plastic met open kappen. De openingen geven de wind vrij spel, zodat het binnen nooit smikheet wordt. Het Sevenumse bedrijf heeft naast de blauwe bessen nog een stevige pot: een grote kwekerij van stiergoed. Heesters, bomen, struiken en sierplanten nemen enorme lappen peelland in beslag. Van Well wacht met geenogen op de komst van Engeland in de E.E.G.-club. „Op dat eiland weten ze wat mooie tuinen zijn. De Engelsen geven daar veel geld voor uit. Het kan voor ons een buitengewoon interessant markt worden.” Maar voordat het zover is Piet van Well en zijn zonen nog volop in de ontginningszorgen. Op het oegmelijk worden duizenden kubieke meters peelland afgevoerd, laat van Well voor eigen rekening wegen en waterlopen aanleggen. „Want we blijven groeien. Ik kan zelfs de waterstand regelen. Die ontginning is enorm kostbaar. Maar je moet wel; alleen grote bedrijven zijn levensvatbaar”, aldus van Well. Dat dwars door zijn koninkrijk de lange Kruisberweg in Helenaveen loopt is geen toeval.



• „Wat met de hand geplukt is nog altijd beter verkoopbaar”.





# DAF groeit snel

... waardoor er in vrijwel alle fabriekafdelingen nog plaatsingsmogelijkheden zijn voor medewerkers vanaf 16 jaar, en wel:

- **ongeschoolden:** waarvoor diverse opleidingsmogelijkheden aanwezig zijn
- **geoeffenden:** die wij interessante functies kunnen aanbieden, met doorgroeimogelijkheden
- **geschoolden:** voor hoog gekwalificeerde werkzaamheden.



Kom eens met ons praten over de diverse aantrekkelijke arbeidsvoorwaarden op de hieronder genoemde

## INFORMATIEAVOND op dinsdag 3 augustus 1971

van 19.00-20.00 uur.

**Maastricht:** Gebouw „De Stuers“, Kruisherengang 12

**Brunssum:** Hotel-Rest. Leenders, Kerkstraat 186

en van 20.30-21.00 uur.

**Geleen:** Café „t Roadhoes“, Markt 53

**Schaesberg:** Café „Petite Fleure“, Streperstraat 3.

OOK OP ONS BEDRIJF BENT U DAGELIJKS VAN 8.00 TOT 17.00 UUR VAN HARTE WELKOM. EVENEENS BIJ DE ARBEIDSBUREAUS: SITTARD, HEERLEN, BRUNSSUM, ROERMOND-EN MAASTRICHT.

VAN DOORNE'S PERSONENAUTOFABRIEK DAF-N.V. TE BORN

### Heizungsmonteurs gezocht

GUTE BEZAHLUNG + AUSLÖSUNG

Schwimmbadbau H. Dehl Aachen

Melden ab Samstag 18.00 H. de Gavarelli, Heerlen, Italiëlaan 54, telefoon 215168.

Kath. Pedagogische Akademie met H.A.V.O.-afdeling te Sittard

vraagt voor zo spoedig mogelijk

### DOCENTEN voor:

ECONOMIE 9 lesuren  
HANDELSWETENSCHAPPEN 6 lesuren  
LOGOPEDIE 10 lesuren

Brieven zo spoedig mogelijk te zenden naar de directeur: Odasingel 90 te Sittard. Telef. 04490 - 0732 b.g.g. 5198.

### VAN ZANDVOORT Electro n.v.

vraagt voor haar kantoor te Heerlen voor zo spoedig mogelijk een

### TELEFONISTE/ TYPISTE

leeftijd circa 18 jaar, MAVO of gelijkwaardige opleiding gewenst.

Sollicitaties schriftelijk of mondeling Willemstraat 23, Heerlen.

### MUIJS EN DE WINTER'S BETONBOUW N.V.

vraagt voor spoedige indiensttreding

### vrouwelijke administratieve kracht

Geboden wordt goed salaris en deling in de winst.

Sollicitaties te richten aan: RIJKSWEG ZUID 105 C, GELEEN

Klein autobedrijf zoekt

### ALLROUND 1e MONTEUR

die goed met mensen en collega's kan omgaan en zorg kan dragen voor een vlotte gang van zaken in de werkplaats.

Uw overige schriftelijke sollicitaties worden ingewacht onder no. 5 7039 L.D. Sittard.

### Vereniging voor Chr. Volksonderwijs „Bureau Limburg“

Administratiekantoor voor Bijzonder Onderwijs

heeft plaatsingsmogelijkheid, wegens uitbreiding, voor

### een vrouwelijke administratieve medewerkster

in de leeftijd van 16 tot 18 jaar.

\* Vakantietoelage 6 1/2% per maand, Premie A.O.W. wordt niet ingehouden.

Sollicitaties zo spoedig mogelijk te richten aan: Vereniging voor Chr. Volksonderwijs „Bureau Limburg“, Schandelaarboord 15, Heerlen.



N.V. HAGO

SCHOONMAAKBEDRIJF

vraagt

### NETTE DAMES

voor het onderhoud van kantoorgebouwen te Heerlen en in de omgeving Beek.

Werkdagen maandag t.m. vrijdag van 17.30-20.30 uur. Wij bieden goed loon en goede sociale voorzieningen.

Aanmelden: schriftelijk of mondeling tijdens kantooruren bij N.V. Hago, Sittardweg 4, Heerlen.

Voor Beek mondeling tussen 14.00-16.00 uur bij mevr. Lamerichs, Heisteg 101, Stein en bij mevr. Reyniers, Kullenweg 11, Meers-Elaloo.

### SJOES VORMINGSCENTRUM te Kerkrade/Nieuwenhagen

vraagt

### een typiste/administratieve medewerkster

Zij zal worden belast met alle voorkomende administratieve werkzaamheden van het instituut in overleg met de aanwezige administrateur.

Vereisten: Mavo-opleiding en type-diploma.

De salariering zal met inachtneming van leeftijd, opleiding en ervaring worden vastgesteld volgens de daarvoor thans geldende salaris- en rechtspositieregeling.

Sollicitaties kunt U richten aan de directeur van het vormingscentrum, dhr. H. Pinxt, Kerkstraat 29, Nieuwenhagen. Telefoon 04443 - 2249 of 04400 - 12101.

### nette meisjes

### besteller chauffeur

Stoomwasmachine SITTARD, Leyenbroekweg 1, Sittard tel. 2970

Gevraagd

### STRIJKSTER

ook leerling, voor chemische reiniging.

Buissite van de L.T.M. voor de dag.

Chemische Reiniging Stroom Aachen, Puntstr. 122, tel. 23864.

GEVRAAGD

### electriciens

Goed loon. Aanmelden bij

### Elektro-Levy

Aachen - Heerlen, Heerlenstr. 3, tel. Aachen 30995

Suche für sofort oder später:

Junge hausehemische

### Lebensmittelverkäuferin

Gehalt nach Vereinbarung, geregelte Arbeitszeit, Fahrtvergütung etc.

Fr. Hans Jochel 1200 Aachen, Heerlenstr. 6, Tel. 0440-32-1200

### GEBIT GEBROKEN

met MASTAAL gesproken

Reparatie in 1 uur klaar

St. Fransweg no. 24 HEERLEN

Telefoon 044-1234

# GEZOCHT

jongens die 'n goed vak willen leren en tegelijk veel geld willen verdienen

Ben je in de leeftijd van 16 tot 18 jaar. En wil je werken da's prachtig. Maar je moet toch om later denken. Wordt vakman, dan ben je iemand.

Bij Vredestein-Maastricht maken ze een prima rubbervakman van je. Met diploma en al. Het "leren" gaat bijna ongemerkt. Want je krijgt een grondige theoretische en praktische opleiding binnen het bedrijf. Van ervaren vaklieden die je goed aanvoelen. En terwijl je leert, verdien je elke 4 weken meteen al een flink bruto salaris. Kijk maar:

16 jaar vanaf f 375  
17 jaar vanaf f 415  
18 jaar vanaf f 450

Daarop kunnen nog forse toeslagen komen voor meer-productie. Als 18-jarige kun je bovendien direct in semi-continuent

worden geplaatst. Alweer meer verdienen. En wat denk je hiervan:

- voor 16-jarige een vierdaagse werkweek. Aangevuld met 1 dag per week les aan een vormingsinstituut
- elk half jaar opslag • 20 dagen vakantie per jaar • plus gratis jeugdreis van 3 dagen (2 doorbetaalde werkdagen en 'n zaterdag)
- 4-wekelijks betaling, dus 13 maal per jaar salaris ontvangen
- jaar-

lijkse winstuitkering. (Over 1970 bedroeg deze 5% van het bruto jaarsalaris) • personeelsverkoop met aantrekkelijke kortingen op Vredestein artikelen, zoals bromfietsbanden, fietsbanden, autobanden.

• eigen personeelsvervoer. Geen gezank met trein of uren wachten op 'n bus. Waar je ook woont in Zuid-Limburg onze eigen bussen halen en brengen je, dus altijd veilig en beschermt weer thuis. • op 4 oktober gaan de bovengenoemde salarisbedragen echter sterk omhoog. Je verdient dan nog meer!

Vredestein-Maastricht staat aan het begin van een uitgebreide modernisering. Dit betekent dat je straks als rubbervakman nog meer goede kanten uit kunt. Bel ons op en kom er eens over praten. We kunnen je dan alles over onze bedrijfsop-

leiding vertellen en je tegelijkertijd laten zien wat je als rubbervakman zoal maakt.

En misschien willen je ouders ook wel eens komen kijken, die zijn van harte welkom. Je kunt ons opbellen en vragen naar een van de heren J. Frijs, P. Roede of P. De La Haye. Heb je geen telefoon bij de hand dan kun je een kort briefje schrijven, waarna wij een afspraak met je maken. Je kunt ook zonder meer iedere dag terecht op de afdeling personeelszaken en wel van 9 tot 12 uur en van 2 tot 5 uur.

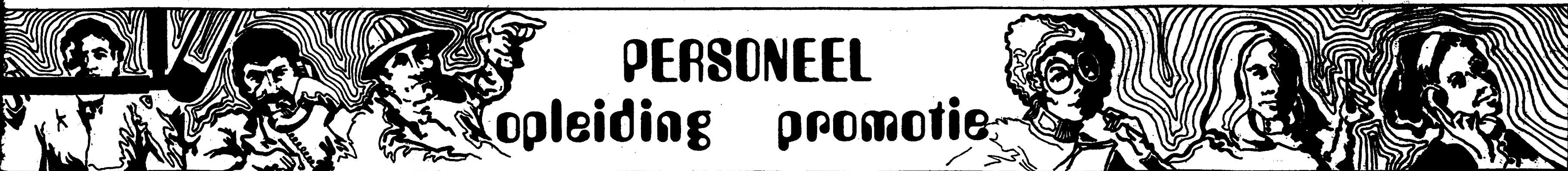
Vredestein Maastricht Cabergerweg 45 Maastricht



bel 04400-43333

V VREDESTEIN





## DE Z.O.L. BEDRIJVEN HEERLEN

Voor één van onze bedrijven, gespecialiseerd op het gebied van de niet verspanende metaalbewerking, zoeken wij voor de afd. Stanzierij annex gereedschapmakerij een

## H.T.S.'er W.

met ruime ervaring, goede leidinggevende kwaliteiten en gewend in teamverband te werken. Leeftijd ± 30 jaar.

Zijn functie omvat het coördineren van de werkzaamheden op het gebied van:

- ontwerpen van gereedschappen (stempels);
- automatisering;
- beveiliging;
- research.

Tevens zal hij in samenwerking met de huidige leider van deze afdeling mede worden belast met het toezicht en de supervisie over de gereedschapmakerij.

Aan deze functie is, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring een salaris verbonden dat in overeenstemming is met de taak.

T.a.v. eventuele verbuiss- en ziektekosten is een gunstige regeling onderdeel van de arbeidsvoorwaarden.

Belangstellenden gelieven zich schriftelijk te wenden tot de Directeur van de Z.O.L. Bedrijven, Beersdalweg 104 te Heerlen.

Bij het Haematologisch Laboratorium onderafdeling Cyto-Morfologie, is aan het eind van dit jaar plaatsingsmogelijkheid voor een

## medisch analist(e)

Zijn/haar taak zal bestaan uit de uitvoering van Cyto-Chemische kleuringen van bloed- en beenmergpreparaten en de beoordeling van deze preparaten.

Bovendien zal deze analist(e) betrokken worden bij de voorbereiding van en het mede geven van onderwijs in de Cyto-Morfologie aan finalisten en artsen.

Salariëring volgens rijksregeling oplopend tot max. f 1306,— bruto per maand. Uitloopmogelijkheid tot f 1379,— bruto per maand.

Op het salaris wordt geen premie AOW ingehouden.

Weivaarstvast pensioen (ABP). Informaties worden gaarne verstrekt door het hoofd van de Afdeling Haematologie Dr. M. C. Verloop, tel. 030 - 28234, tst. 664.

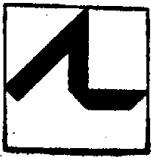
Schriftelijke sollicitaties, kunt u richten aan het Hoofd van de Afdeling Personeelszaken van het Academisch Ziekenhuis Utrecht, Catharijnesingel 101, Utrecht. Op brief en envelop vermelden nr. 672.

**AZU**



ACADEMISCH  
ZIEKENHUIS  
UTRECHT

katholieke  
leergangen



In september/oktober beginnen in HEERLEN nieuwe cursussen voor het

## STAATSPRAKTIJKDIPLOMA (S.P.D. I en II)

Inlichtingen en aanmelding bij de heer W. J. J. Jansen, Ambachtstraat 15, Heerlen. (045)-719078.



**N.V. MAASTRICHTSCHE  
SPIJKER- EN DRAADNAGELFABRIEK**  
v/h Thomas Regout & Co.,  
Industrieweg 40, Maastricht

Sterk expanderende onderneming

met het volgende productieprogramma:

Koudgewalste profielen, telescoopgeleidingen, gordijnrailartikelen, stalen buismeubilair en meerdere halffabrikaten voor de industriële markt.

Vraagt voor speedige indiensttreding:

- **WATERJZENMAKERS**
- **DRAAIERS**
- **FREZERS**
- **ONDERHOUDSBANKWERKERS**
- **MONSTERMAKER**

Inlichtingen bij de personeelsafdeling van 10.00—12.00 uur en van 14.00—16.00 uur.

Nederlandse Persil Maatschappij N.V.  
Stadhouderskade 19-20  
Amsterdam

**Persil**

De Nederlandse Persil Maatschappij N.V., fabrikant van vele grote merken- en reinigingsmiddelen, zoals Persil, Dixan, Fakt en Clien, zoekt voor haar afdeling Grootverbruik op korte termijn een

## ervaren vertegenwoordiger

voor het rayon Zuid-Nederland. Leeftijd tussen 25 en 35 jaar, opleiding op Mulo/Mavo-niveau. De man die wij zoeken moet in staat zijn zich zonder moeite op het technisch-commerciële vlak te bewegen, en dynamisch en overtuigend zijn.

Zijn taak is het zelfstandig en professioneel beheer van zijn rayon door het bevorderen en bewaken van de omzet in zijn produkten. Hij zal probleemloos contacten op niveau moeten leggen en onderhouden.

De juiste man kan rekenen op een goed salaris, uitstekende arbeidsvoorwaarden en een prettige studieregeling.

Belangstelling voor deze interessante job? Even een brief aan:  
Nederlandse Persil Maatschappij N.V., afd. Personeelszaken, Stadhouderskade 19-20, Amsterdam, onder vermelding van de letters G.V.  
U kunt ons ook bellen: toestel 139 (mevr. Wijnberg).

GEVRAAGD MET SPOED

## SPUITERS en LEERL.-SPUITERS

CARROSSERIEFABRIEK  
VAN WELL & GOERKE

Benzenraderweg 290, Heerlen, telef. 413918

Gevraagd:

## EEN ALLROUND UITVOERDER

voor utiliteitswerk en onderhoudswerk om in onze onderneming opgenomen te worden.

Promotiekansen aanwezig.

Vereist: leeftijd boven 28 jaar, reeds ervaring van uitvoerder. Representatief voorkomen en goed bespraakt.

Sollicitatie schriftelijk met recente pasfoto. Sollicitaties zullen diskreet behandeld worden door de directie v.d. Laar N.V., Trichterweg 137 Treebeek (postbus 111 Hoenbroek).

KONINKLIJKE  
NEDERLANDSCHE  
HEIDEMAATSCHAPPIJ

Voor het verrichten van landmeetkundige werkzaamheden in de Duitse grensstreek zoeken wij gegadigden voor de functie van:

## meethulp

Gegadigden voor dit afwisselende buitenwerk verzoeken wij hun schriftelijke of telefonische sollicitaties te richten aan:

KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE  
HEIDEMAATSCHAPPIJ,  
Willem II Singel 50, Noordmond.

## VAKBEKWAME SCHILDERS en SPUITERS

met afwisselende en constructieve gevraagd

Voor vakbekwame en goedwillende vakmensen die het belang van het bedrijf dienen zomer en winter werk.

— Zich te melden op kantoor van 8.00 tot 5 uur of na telefonische afspraak met de heer v.d. Laar of heer v.d. Laar jr. (telef. kantoor 045-312931).

Na 6 uur bij:

- H. Feams, Prinzenstraat 7, Schaasberg, tel. 0443-3894
- W. Claessen, Dohmenstraat 29, Geleen
- P. Meestrom, Waardweg 56, Montfort
- W. Cremers, Dierikswat 15, Oudebeek
- M. Reuten, Kipswat 15, Kerkrade
- J. de Vries, Vissersstraat 6, Hildoboven tel. 045-443673
- W. Maring, Leeuwstraat 210, Dordrecht, tel. 0180-4634
- W. Wessels, Seringenstraat 1, Valkenburg

Voor constructieve werkzaamheden: — K. Offermans, Jrg. Janszstraat 24, Heerlen

Voor speciale afbouw-schijvers:

— J. Reymersdijk, Kerkweg 22, Brunssum.

Loon volgens C.A.O. of in tarief of accoordwerk.

Melden bij bovenstaande adressen of Schilderwerken v.d. Laar Treebeek N.V., Trichterweg no. 137, Treebeek, tel. 045-312931.

## N.V. VANDEMOORTELE

Een jonge dynamische maatschappij, dochteronderneming van een van Europa's belangrijkste slaolie-producenten, is door haar snelle groei genoodzaakt het vertegenwoordigerskorps uit te breiden met:

## vertegenwoordigers

en

## junior

## vertegenwoordigers

die na een inwerkperiode ingezet kunnen worden in een eigen rayon.

Verkoop van onze margarinemerken in de levensmiddelenbranche wordt zijn taak.

Voor pittige kerels met een maximum aan zelfvertrouwen ligt bij ons een zekere toekomst.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:

**N.V. VANDEMOORTELE**  
OUDENBOSCH

## GULPEN

Het Bestuur der Katholieke Schoolvereniging Heerlen vraagt zo spoedig mogelijk

## EEN LOGOPEDISTE

voor drie klokuren per week aan de B.L.O.-school St. Bernardus te Gulpen, Witteweg 2 — hoofd der school de heer J. P. H. Hamelers.

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen omtrent ervaring en genoten opleiding te richten aan het Bestuur der Katholieke Schoolvereniging Heerlen, Kortstraat 18-20 te Heerlen.

SCHILDERWERKEN  
v.d. LAAR TREEBEK N.V.

vraagt:

## 1. DIRECTIE SECRETARESSE

met middelbare opleiding, diploma typen en mogelijk stenografie. Eventueel reeds als zodanig werkzaam geweest.

Leeftijd boven 23 jaar, goede omgangsvormen, zelfstandigheid en verantwoording dragend voor het directiewerk, o.a. correspondentie, kostenbewaking en directeur te ontlasten van zijn veel werk.

Salaris wordt in overleg geregeld naar bekwaamheid en werkambitie.

## 2. CALCULATOR

met middelbare opleiding en eventueel schilder- en/of bouwkunde.

Zelfstandig en met verantwoordelijkheid kunnen worden op een pittige jongeman die hiervoor aangetrokken wordt om dit werk in redelijke tijd te leren.

Sollicitaties schriftelijk aan Directie Schilderwerken v.d. Laar Treebeek N.V., Trichterweg no. 137, Treebeek.



**Medtronic n.v.**

De voornaamste fabrikant van elektronische instrumenten op medisch gebied (hartstimulatoren) zoekt voor haar vestiging in Kerkrade-West een

## JONGE ENTHOUSIASTE

## H.T.S.-er (Electrotechniek)

om onder leiding van de chef afdeling Product Betrouwbaarheid onderzoekingen te verrichten op het gebied van de medische toepassing, de productie technieken alsmede de toegepaste componenten van implanteerbare hartstimulatoren.

Wij vragen naast het H.T.S.-E-diploma:

- grote interesse in elektronica
- voldoende kennis van de Engelse taal in woord en geschrift
- vrijstelling van militaire dienst of eerste oefening vervuld

Wij bieden:

- veelzijdige functie
- goed aanvangssalaris
- uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden

Sollicitaties te richten aan:

**MEDTRONIC N.V.**  
Afdeling Personeelszaken,  
Wenckebachstraat 10  
Kerkrade-West, tel. 045-411299



**N.V. MAASTRICHTSCHE  
SPIJKER- EN DRAADNAGELFABRIEK**  
v/h Thomas Regout & Co.,  
Industrieweg 40, Maastricht

VRAAGT:

## AANKOMEND TEKENAAR

Opleiding: U.T.S. of gelijkwaardig.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan bovengenoemd adres.

## Centrum voor Maatschappelijk Werk „de Gemeenschapsdienst” te Kerkrade

vraagt wegens vacatures

## TWEE MAATSCHAPPELIJK WERK(ST)ERS

voor het algemeen maatschappelijk werk in Kerkrade.

Vereist: diploma K.S.A. of urgentieopleiding volgend.

Geboden wordt zelfstandig werk in teamverband met werkbegeleiding.

Salariëring, sociale voorzieningen en andere arbeidsvoorwaarden volgens richtlijnen Landelijk Centrum.

Sollicitatie binnen 2 weken te richten aan de directrice Mej. M. Stalter, Gruppellostraat 8, Kerkrade.

IN ONS  
**HEMA**  
WARENHUIS TE GELEEN

hebben wij nog enkele plaatsen vrij voor

## GOEDE VERKOOPSTERS

vanaf 16 jaar.

Om samen met andere collega's een van de vele verkoopafdelingen te verzorgen.

In een fijne, afwisselende winkelomgeving onze klanten te helpen en op prettige wijze raad te geven.

Voor dit gevarieerde werk krijgt u een goed salaris. Vakantiegereguleering - 3 weken vakantie - 5-dagse werkweek.

## VOELT U ER IETS VOOR ?

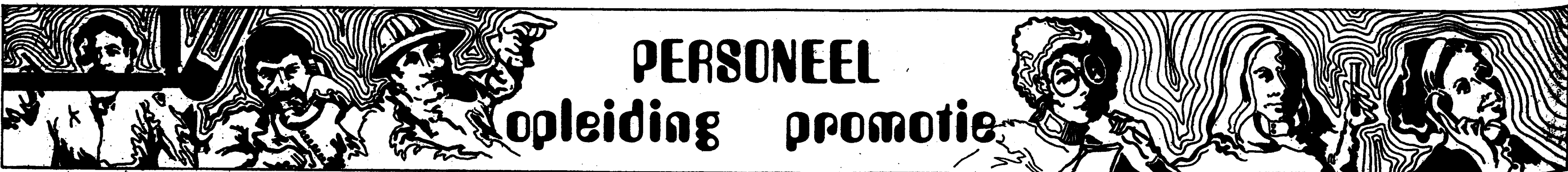
Neem dan even contact met ons op om een afspraak te maken.

**WARENHUIS VAN SLOUN**  
RIJKSWEG C 47 - GELEEN - TEL. 0464-3429

Neem vragen wij nog een

**MAGAZIJNBEDIENDE p.m. 16 jaar**





## f 25.000.000 kost nu een Computer

Terwijl er binnen 4 jaar in Nederland 4 x zoveel computers zijn als nu. GEVOLG? Nijpend tekort aan computerexperts op elk gebied, die daarom hoge salarissen verdienen en uitstekende toekomstmogelijkheden hebben.

Onze Stichting, gespecialiseerd in Informatica, biedt een ieder, zonder dure en ondoordachtige contracten, de mogelijkheid een topfunctie te bereiken via onze geprogrammeerde mondelinge/schrijftelijke opleidingen voor rijkskwalificerende examens onder ausp. van het ministerie van economische zaken en een examen Garantie. UW KANS! Bouw aan uw carrière, doch beslis dan NU!

**coupon** Hierlangs afsnijpen LD-106

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Oriëntatie cursus automatisering | <input type="checkbox"/> Operator          |
| <input type="checkbox"/> Cobol programmeur                | <input type="checkbox"/> Basis Informatica |
| <input type="checkbox"/> Fortran programmeur              | <input type="checkbox"/> Systeem Analist   |

Vooropleiding: minimaal MULO - analytisch inzicht, doorzettingsvermogen!

NAAM : \_\_\_\_\_ Leeftijd: \_\_\_\_\_

ADRES : \_\_\_\_\_ Beroep: \_\_\_\_\_

PLAATS: \_\_\_\_\_

Als dankwerk ongefrankeerd open verzonden aan:

**STICHTING INFORMATICA OPLEIDINGEN** Antwerp, 200  
ZONDER OORDEEL VAN WINS! Eindhoven

### „DE WILBERT”

Overrijn 7, Katwijk a.d. Rijn.

In ons huis, een groot, modern en toch gezellig verpleegtehuis voor bejaarden, begint op 1 september a.s. weer de opleiding tot het wettelijk erkende diploma

## ZIEKENVERZORGENDE

Aan deze cursus, die 2 jaar duurt, kunnen meisjes en jongens deelnemen, die op 1 september minstens 17 jaar oud zijn en de O.V.B. of Inse-opleiding hebben gevolgd of na de lagere school minstens 3 jaar voortgezet onderwijs hebben genoten (dispensatie hiervan is mogelijk).

Zolang de opleiding duurt ben je bij ons in loondienst, dat wil zeggen, dat je een aantrekkelijk salaris verdient plus 14 pot onregelmatigheidsbijslag en 6½ pot vakantietoelage; 2x per maand vergoeden wij de reiskosten voor bezoek ouderlijk huis, voor zover deze meer dan f 2,50 bedragen en de eerste aansluitdienstverzekering wordt gratis verstrekt.

De lessen worden gegeven tijdens de werkuren. Ook bij ons geldt een 6-daagse werkweek van 40½ uur.

Wij beschikken over een fijne huisvestingsmogelijkheid. En een prettige woonomgeving is nog, dat ons huis dicht bij het strand en de duinen is gelegen.

Voel je voor dit mooie beroep, waarin ruime promotiekanalen aanwezig zijn, vraag dan eens nadere inlichtingen aan ons hoofd van de opleiding (ook telefonisch 0715-16915).

Deutschland  
543 Remscheid-II  
Max Planckstr. 1

**RSI**

Nederland  
Eindhoven  
Heistraat 55  
tel. 045 - 716440

**ROHR-STAHL-INDUSTRIEMONTAGEN**  
Ingenieursbüro - Industriemontagen - Industrievertretungen -  
Elektrobau - Maschinenbau - Rohrleitungsbau

Wir suchen sofort oder später für unsere langfristigen Grossaufträge im Raum Aachen, Köln, Bonn, Remscheid, Wesel usw. Jeden Tag zu Hause!

4 AUTOMONTEURE (Aachen DM 300,— netto)  
4 AUTOMONTEURE (Aachen DM 300,— netto)  
5 SPITZENDREHER (Wesel DM 340,— netto)  
10 BLECHSCHLOSSER (Köln DM 340,— netto)  
15 ISOLIERER  
und HILFSKRÄFTE

Wir bieten: Spitzendienst, 18 Urlaubstage jährlich, Weihnachtsgeld, 100% Sozialversicherung bei deutscher Firma.

Melden täglich von 9 bis 19 Uhr, Samstags von 9 bis 14 Uhr.  
Telefonisch 045 - 716440 oder persönlich Heistraat 55, Eindhoven. x

### EUROSTROOM N.V.

vraagt op korte termijn

mannelijke of vrouwelijke

## ADMINISTRATIEVE KRACHT

voor de boekhouding

Leeftijd ca. 16 jaar.

Sollicitaties te richten aan de personeelsdienst,  
Kempkensweg 36, Heerlen, telef. 045-713500

### EUROSTROOM N.V.

### ONS RECLAMEBUREAU ZOEKT

## EEN PIETERE JONGEDAME

voor onze administratie en boekhouding

Vereisten:  
minimaal Mulo,  
typevaardigheid,  
liefst met enige kantoorervaring.

Uw telefonische reacties worden verwacht  
door

**Reclamebureau Limbourg N.V.**

POSTBUS 511, HEERLEN, TEL. 045-715829

## ACTIEVE AGENTEN

voor de districten Noord-, Midden- en Zuid-Limburg  
voor de verkoop van chem. prod. aan industrie-  
groothandel en grootverbr.

Interessante provisie-regeling. Actieve verkopers ver-  
zekeren zich van een TOP-INKOMEN. Ingevoerd bij  
de industrie gewenst. Bezit van auto en telefoon  
noodzakelijk.

Sollicitaties aan Verkoopkantoor Industriële Produc-  
ten, Barbarastraat 8, Schinnen, tel. 04493-1862

### Spitzenlohn und kalendertägliche Auslösung

Wir suchen für unsere Projekte  
im Kölner Raum

## ELEKTROMONTEURE

**EUROSTROOM GmbH**  
Mess-, Regel- und Elektro-Anlagen  
5106 Aachen, Kleinmarschierstrasse 64-68  
Telefon: 0949-241-33363

Bedrijf vraagt voor direct:

## all-round onderhouds-timmerman aankomend timmerman

in vaste dienst.

Bij voorkeur woonachtig in omgev. Geleen  
of eventueel genegen zijn t.z.f. te ver-  
huizen.

Bij gebreken geschiktheid kan voor een  
passende huisvesting gezorgd worden.

Loon volgens c.a.o., pensioenvoorziening  
aanwezig.

Prettige werkkring en uitstekende sociale  
voorzieningen.

Volledige sollicitaties worden verwacht  
onder no. G 2788 L.D. Geleen vóór 10  
augustus a.s.

BEJAARDENHUIS „HUIZE DE HERKENBERG”  
Gansbeek 12, Moerssen

vraagt:

## GEDIPLOMEERD I.N.A.S.-PERSONEEL

Sollicitaties tel. 04403-2080 - 2148, of  
schriftelijk aan bovengenoemd adres.

Voor exclusieve beglazing

## geëist glas

**ATELIER HUYBRECHTS - HEERLEN**  
Telefoon 01983, b.g.g. 710513  
VRIJBLIJVEND BEZOEK AAN HUIS

Gevraagd

## KOOKSTER

voor ons pension „Haus Veronika”  
te Westendorf (Tirol)

Direkte indiensttreding gewenst. Einde seizoen: medio  
september.

Sollicitaties te richten aan Reisbureau EBATOURS,  
Prins Mauritslaan 47, Beek (L.), tel. 04402-2333.

### MATH. DUMOULIN N.V.

Groothandel in metalen, san. art. en C.V.  
MARKT 26 - MAASTRICHT - Tel. 19551

vraagt voor spoedige indiensttreding

### 1. JONGE DAMES

voor de afdeling Boekhouding, resp. Cor-  
respondentie;

### 2. MANNELIJKE ADMINISTRATIEVE KRACHTEN

voor de afdeling interne verkoop.  
Leeftijd ± 20 jaar;

### 3. FLINKE MAGAZIJN- BEDIENDEN 4. VRACHTWAGEN CHAUFFEUR

Naast een goed salaris bieden wij een pret-  
tige werkkring en goede sociale voorzie-  
ningen.

Sollicitaties: schriftelijk of mondeling na tel. afspraak.

Confectie-atelier vraagt

## BANDLEIDER(STER)

voor het zelfstandig leiden van band.

Secundaire voorwaarden nader overeen te komen.  
Br. onder no. K 4577 L.D. Kerkrade.

BEVRAAGD VOOR DUITSLAND:

### ervaren constructie-bankwerkers e-lassers

(alleen met Duitse Prüfung)

werkzaamheden worden uitgevoerd voor langere  
tijd, in het gebied tussen Düsseldorf - M.-Glad-  
bach en Aachen.  
Goed loon en goede sociale verzekering in Duits  
bedrijf. Reisgeld wordt dagelijks vergoed.

Aanmelden: telef. in Duitsland onder nr. 2173/19972; in het  
weekend 250691 of 264080 te Haarlem-Holland 023, van  
16.00 tot 12.00 uur.

T. LEUR-BLOEM, K.W. Kesselbau, Seiligerstrasse 18  
4018 Langfeld.

### L'ORTY N.V.

Gevraagd voor spoedige indiensttreding:

## ervaren machinist voor nieuwe O en K RH6

**AMSTENRADERWEG 2, HOENSBROEK**  
Telefoon 045-212255

## STAALBOUW TOKAS

10 E-LASSERS met diploma

## 8 DRAAIERS en FRAISERS

Aanmelden:  
RIJKSWEG Nrd. 28, GELEEN, t.o. Paterskerk.

Expansief bedrijf, gelegen in de  
Mijnstreek

zoekt

## ADMINISTRATEUR

die geheel zelfstandig kan werken. Mulo-Mavo  
diploma vereist; i.b.v. of studerende voor praktijk-  
diploma boekhouden gewenst.  
Leeftijdseen. tussen 20-30 jaar.  
Hoog salaris wordt geboden.  
Schriftelijke sollicitaties onder nummer 3347 LD  
Heerlen.

### Gevraagd bekwame

## fabrieksschoorsteenreparateur

die zelfstandig alle voorkomende reparatiewerkzaamheden  
kan uitvoeren. Loon + premie ± f 400,— bruto p. week.  
Kostgeld en reiskostenvergoeding.  
Br. onder no 3394 LD Heerlen.

### Aannemingsbedrijf KEULEN N.V.

vraagt voor zo spoedig mogelijk voor  
haar projecten in Zuid-Limburg:

## TEGELZETTERS

of

## Onderaannemers TEGELZETTER

Melden op kantooruren:

**MOLENSTRAAT 40, GELEEN, TEL. 04494-0000**



Wij vragen voor zo spoedig mogelijke indiensttreding een

## TELEFONISTE/TYPISTE

Leeftijd vanaf 18 jaar.

Geboortedatum:

Een aangename en afwisselende werkkring.

Een goede honorering alsmede aantrekkelijke voorwaarden.

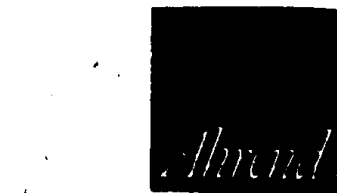
Vrije zaterdag.

Een behoorlijke algemene ontwikkeling (tenminste mulo-  
opleiding), alsmede diploma typen, zijn vereist.

Sollicitaties te richten aan:

**Rayondirectie Ahrend n.v., Vrijthof 31, Maastricht.**

Mocht u nadere inlichtingen wensen, dan kunt u ons telefo-  
nisch bereiken. Telefoon 04400 - 16856, toestel 3 of 08.



## katholieke universiteit nijmegen SINT RADBOUDZIEKENHUIS

De BLOEDTRANSFUSIEDIENST van ons ziekenhuis

verzorgt:

- afnemen van bloed van donores,
- bereiding van verschillende preparaten,
- diverse laboratoriumbepalingen (vnl. serologische)
- de administratie behorende bij bovengenoemde  
werkzaamheden

In verband met uitbreiding van deze dienst  
vragen wij een:

## doktersassistente

die, na een inwerkperiode, bereid is alle voorkomende  
werkzaamheden (op laboratoriumniveau) op de  
bloedtransfusiedienst te verrichten.

Voor nadere inlichtingen kunt u zich wenden tot  
Mej. J. H. Bloo, tel.: 08800-58588, toestel 621.

Sollicitaties te richten aan het hoofd personeelszaken,  
Kapittelweg 46, Nijmegen.

### N.V. GLASMAATSCHAPPIJ KISSEL 2 - HEERLEN

vraagt met spoed

EEN VLOTTE EN ACCURATE

## TYPISTE

Tot haar taak zal ook behoren het verrichten van enig licht  
administratief- en archiefwerk.

Sollicitaties aan onze afdeling Personeelszaken, Postbus 62 Heerlen.

## 4=6-MARKT

ABDISSENBOSCH bij Ubach over Worms

heeft wegens sterke omzetgroei plaats voor

### 1. EEN MEDEWERKER

voor de bedrijfsleiders. Hij zal de leiding van deze  
supermarkt van 300 m² in alle opzichten terzijde staan.  
Van hem worden ook initiatieven verwacht. Goede  
kennis van en ervaring in grote z.b.'s is noodzakelijk.

### 2. EEN CASSIERE

die haar taak als gastvrouw ziet, maar tegelijk snel en  
accuraat kan werken. Ervaring als cassiere is gewenst.

### 3. EEN MEDEWERKER GROENTE-AFDELING

Deze medewerker krijgt volop kans zich in het in-  
teressante groentevak verder te ontplooiën.

U kunt als volgt reflecteren: per brief gericht aan de bedrijfsleider 4=6-  
Markt, Abdissenlaan 82, Abdissenbosch, gemeente Ubach over Worms, of  
telefonisch 04443-4185 (vragen naar de heer Weckers).

### v. Dosselaar n.v.

Sanitair en Centrale Verwarming

vraagt:

### a. leerlingen sanitair

### b. leerlingen verwarmings- monteur

voor onderstaande nieuwbouwprojecten.

**Meertricht:** wijk winkelcentrum  
G.A.K. kantoorgebouwen  
Div. woningbouwprojecten

**Heerlen:** Bejaardencentrum „Dovenrade”  
Hoogbouw Rukker  
ITHO school

**Beek:** Div. woningbouwprojecten  
Bejaardencentrum  
Peppinkliniek

Diverse woningbouwprojecten in  
Valk, Geleen en Oirschot

Sollicitaties te richten aan

**Van DOSSELAAR N.V. - Hoensbroek**

INDUSTRIESTRAAT 20 - TEL. 045-21 41 42



# Mag Limburg eindelijk eens op hulp rekenen?

door Rob Damoiseaux

In de regeringsverklaring van volgende week dinsdag zal minister-president mr. B. Biesheuvel ongetwijfeld bekend maken, dat de regering een nota over de perspectieven van Limburg voorbereidt. Veel meer dan een toevoeging bij deze aankondiging dat een dergelijke nota noodzakelijk is, gezien de tegenvallende resultaten van de herstructurering, is verder in de regeringsverklaring niet te verwachten. Ook is het onzeker of mr. Biesheuvel iets van de onzekerheid in Zuid-Limburg zal wegnemen ten aanzien van de startdatum van de achtste medische faculteit en het al dan niet vestigen van een sociale faculteit. De universiteit is een zaak die wellicht op zijn vroegst bij de komende begrotingen aan de orde komt. De kans op de aankondiging van de mogelijkheid tot verplaatsing van weer enkele (semi) overheidskantoren vanuit het westen naar de regio is redelijk groot. Detailmededelingen zijn echter niet te verwachten.

Langs de aankondiging van een Limburg-nota kan premier Biesheuvel dinsdag niet heen. In het regeerakkoord van de vijf partijen is namelijk overeengekomen, dat een dergelijke nota zal worden opgesteld. Dit is desalniettemin geschied op uitdrukkelijke wens van de VVD-onderhandelaar mr. Geertsema, die gevraagd had om een nota over de werkgelegenheid in Limburg en niet name het zuidelijk deel. De heer Geertsema wilde daarbij ook uitdrukkelijk de pendelproblematiek betrokken zien.

## Ommekeer

De grote aandacht vanuit Limburg is daar, dat het vreemd aan geweest. Tot enkele maanden geleden was men er in Den Haag van overtuigd, dat de problemen in Limburg wel opgelost waren. Drs. L. J. M. van Son heeft vlak voor de verkiezingen in een interview daar nog eens de aandacht op gevestigd. In de verkiezingsprogramma's was Limburg ook niet apart vermeld, behalve door de VVD, die echter vaststelde dat er in Limburg goede vooruitgang was gemaakt en dat het beleid voor dit deel van het land zal als voorbeeld gesteld kon worden voor ondernemer het noorden. De VVD is onder de druk van tal van Limburgse instanties duidelijk om en ook de andere partijen hebben weer interesse.

Er heeft de laatste weken dan ook een keer van noodkreeten in het zuiden geklonken. Niet alleen het provinciebestuur, maar ook de kamers van Koophandel, de mijnindustrieraad, de zamenlijke christelijke partijen en de mijnwerkersorganisaties hebben aandacht gevraagd voor de moeilijke situatie. Frans Dohnen heeft zelfs gedreigd het heft in eigen hand te nemen.

Mag men nu in de regeringsverklaring van volgende week een pasklaar antwoord verwachten op deze serie noodkreeten? Dat zal echt niet het geval zijn. Verder dan een aankondiging van de Limburg-nota zal men wel niet gaan. In de komende begrotingen later in het jaar zullen dan op enkele punten wel nadere mededelingen worden gedaan, maar de meeste zaken zullen worden behandeld in de aan te kondigen nota, waarvan men mag hopen dat hij er voor het einde van het jaar zal zijn.

Dat zijn overigens nogal wat zaken. In de eerste plaats is er de problematiek rond de suiting van de mijnen, de basisoorzaak van alle ellende. Op dit moment zijn nog vier mijnen in bedrijf. Dit zijn de Emma-Hendrik, die eind 1973 moet sluiten, de Julia, die een jaar later dicht moet en de O.N. 1 en 3, die medio 1974 hun poorten zouden moeten vergrendelen. Er is in Limburg uitdrukkelijk gevraagd om een vertraagde sluiting van deze mijnen, maar deskundigen hebben verklaard dat langer openhouden van de Emma-Hendrik en van de Julia niet mogelijk is. De enige kans zit in de Oranje-Nassaamijnen. De tweede mijnnota laat deze mogelijkheid ook open, want daarin is gesteld, dat begin 1972 besloten moet worden of het sluitingschema dat er nu ligt moet worden gehandhaafd.

Een direct gevolg van de mijnsluitingen en het niet gelijktijdig en gelijk-

matig scheppen van vervangende arbeidsplaatsen is de achterblijvende herstructurering van Zuid-Limburg. In de eerste jaren van de sluiting was er voldoende belangstelling voor bedrijven om zich in Zuid-Limburg te vestigen. Tot vorig jaar werden er per jaar ongeveer 3000 nieuwe arbeidsplaatsen geschapen. Vorig jaar bleef dit cijfer hangen op ongeveer 1000 en als de verwachtingen van dit jaar doorzetten wordt hooguit een aantal van 500 gemaakt.

## Acquisitiebureau

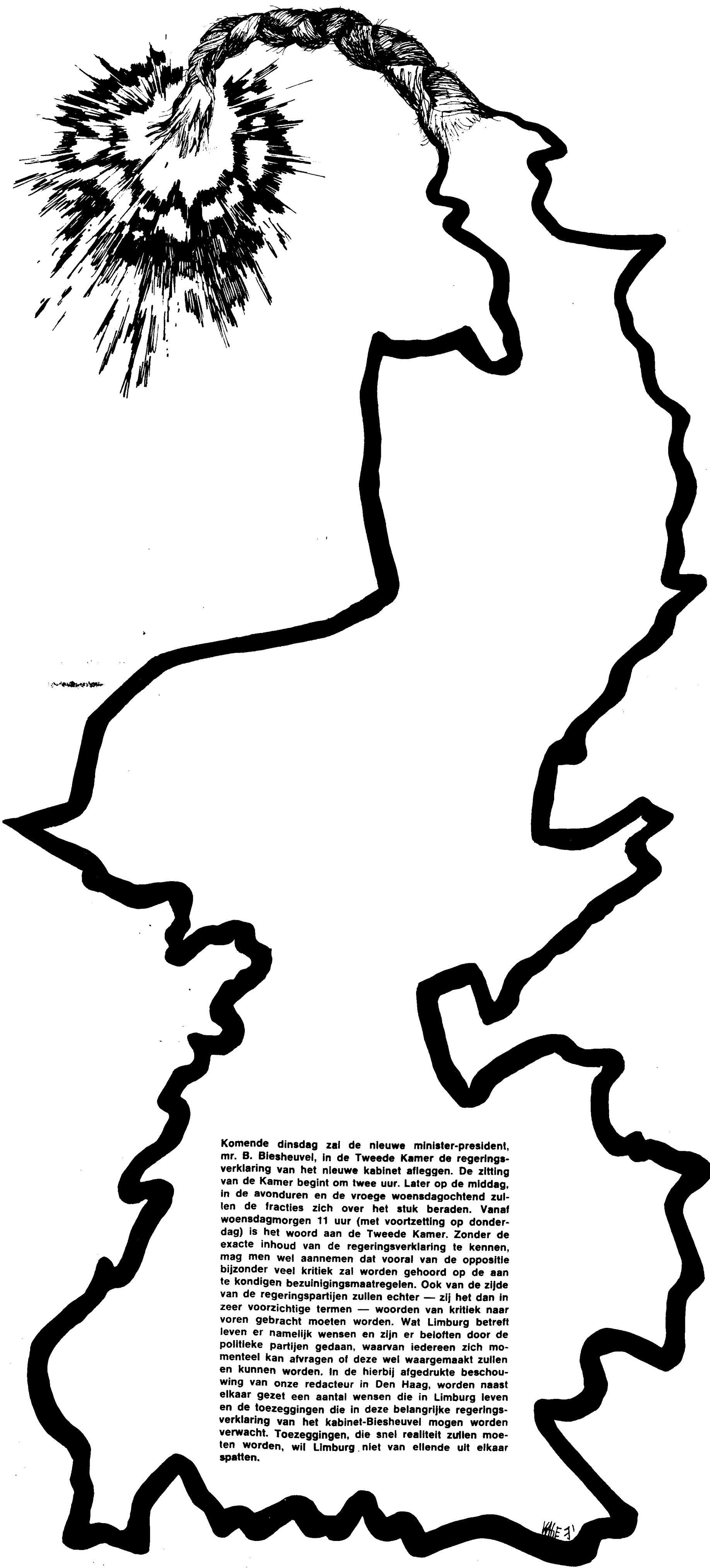
Er zijn verschillende manieren om de werving van bedrijven krachtiger aan te pakken. Een van de mogelijkheden is een nieuw acquisitiebureau in Zuid-Limburg vestigen. Het bureau Bloemendaal dat in dit opzicht goed werk heeft verricht, is naar het noorden verplaatst, wat met verschillende uitlatingen van onbegrip in Zuid-Limburg gepaard is gegaan. Een nieuw wervingsbureau, vergezeld van een nieuwe serie stimuleringsmaatregelen is dringend nodig.

Er zal in deze richting ook wel iets worden gedaan. In het regeerakkoord wordt gesproken over een handhaven van de investeringspremieraad voor Zuid-Limburg. De KVP heeft uitdrukkelijk laten weten dat een voorhands handhaven van deze regeling zoals het regeerakkoord zegt, gelezen moet worden als: 'Zolang de herstructurering niet is voltooid.' Men zal echter op moeten passen dat door een beter fiscaal klimaat en gunstige vestigingsvoorwaarden niet een aantal zwakke bedrijven naar Zuid-Limburg wordt getrokken. Met bedrijven, die slechts korte tijd draaien en dan in financiële moeilijkheden komen is niemand gebaat. Integendeel. Nieuwe bedrijven zullen zeker tijdens de eerste jaren van hun bestaan met zorg en steun van overheidswege moeten worden omringd. Een bewakingscommissie voor de herstructurering zou hier een goede taak kunnen hebben.

## Werkloosheid

Twee andere belangrijke zaken spelen hierbij ook nog een rol, namelijk de werkloosheid en de pendel. Als men de werkloosheidscijfers voor Limburg oppervlakkig bekijkt zou men tot de conclusie kunnen komen dat deze zeker voor de mannen niet ongunstig zijn. In juni lag het werkloosheidspercentage met 1,3 slechts 0,1 procent boven het landelijke gemiddelde. In de oostelijke mijnstreek liggen deze cijfers echter op ongeveer 7 procent. De situatie bij de vrouwen is over de hele provincie slechter dan landelijk.

Deze cijfers zijn des te vertekend, omdat er elke dag zo'n 15.000 Limburgers naar Duitsland trekken om daar te werken. Men mag dan wel stellen dat men in het vrije arbeidsverkeer tussen de EEC-landen een dergelijke pendel niet mag verhinderen, maar dat betekent niet dat men de ogen mag sluiten voor de rampzalige situatie als de conjunctuur in Duitsland verandert en al deze mensen dicht bij eigen huis weer werk moeten zoeken. Het gecreëerdome van het Olympisch complex bij München zou wel eens



Komende dinsdag zal de nieuwe minister-president, mr. B. Biesheuvel, in de Tweede Kamer de regeringsverklaring van het nieuwe kabinet afleggen. De zitting van de Kamer begint om twee uur. Later op de middag, in de avonduren en de vroege woensdagochtend zullen de fracties zich over het stuk beraden. Vanaf woensdagmorgen 11 uur (met voortzetting op donderdag) is het woord aan de Tweede Kamer. Zonder de exacte inhoud van de regeringsverklaring te kennen, mag men wel aannemen dat vooral van de oppositie bijzonder veel kritiek zal worden gehoord op de aan te kondigen bezuinigingsmaatregelen. Ook van de zijde van de regeringspartijen zullen echter — zij het dan in zeer voorzichtige termen — woorden van kritiek naar voren gebracht moeten worden. Wat Limburg betreft leven er namelijk wensen en zijn er beloften door de politieke partijen gedaan, waarvan iedereen zich momenteel kan afvragen of deze wel waargemaakt zullen en kunnen worden. In de hierbij afgedrukte beschouwing van onze redacteur in Den Haag, worden naast elkaar gezet een aantal wensen die in Limburg leven en de toezeggingen die in deze belangrijke regeringsverklaring van het kabinet-Biesheuvel mogen worden verwacht. Toezeggingen, die snel realiteit zullen moeten worden, wil Limburg niet van ellende uit elkaar spatten.

een eerste stoot in deze richting kan zijn.  
De ministeries van Sociale Zaken en Economische Zaken houden zich bezig met een studie naar de pendelproblematiek. Het is zaak dat deze studie op korte termijn wordt afgerond. Van belang bij deze studie is de verhouding van een grote werkloosheid in de komende jaren — vooral in de regio — zoals heeft geleid in een tijdelijk rapport en de progressie van Limburg het aantal arbeidsplaatsen in de komende tien jaar met 4500 toevoegen.

## Universiteit

Grote onzekerheid reist voort uit Limburg ten aanzien van de start van de medische faculteit. Deze faculteit zal dinsdag worden aangekondigd worden. Het is niet zeker of er nog extra worden uitgewerkt om mededelingen van noodzakelijke maatregelen op het wetenschappelijk onderwijs. Wetenschapsminister Dr. Blauw heeft de aangekondigde achtste zaken met de desbetreffende instellingen zal vallen. Volgens de berekeningen van de voorbereidingscommissie Tans is in de komende vier jaar een totaal bedrag van ongeveer 150 miljoen nodig voor de Maastrichtse universiteit. Daar staat tegenover dat de werkgroep Nelissen 100 miljoen bezuinigen door tenporering in het wetenschappelijk onderwijs.

Wit men inderdaad in 1972 een bedrag van 15 miljoen moet uitmaken, dan moet een beslissing over de start van de faculteit worden genomen. De minister van Onderwijs, Dr. H. Vredenburg, heeft nooit laten verstaan om een startdatum te noemen. Wel heeft hij toegezegd dat in 1973 een begin gemaakt zou mogen worden met de bouw van een academisch ziekenhuis. In principe is daarvoor al 50 miljoen toegezegd. Men mag zich echter afvragen of ook deze post onder het bezuinigingsplan van de 900 miljoen gulden zal vallen.

De universiteit kan voor Zuid-Limburg een enorme motor zijn, zoals ook de MIR heeft gezegd. Deze vorm van wetenschappelijk onderwijs is niet met voldoende. De nieuwe Limburgse KVP-kamerleden zijn daarom overtuigd. In interviews met de pers hebben zij aangegeven op de noodzakelijke land te maken dat een compensatie moet zijn voor de van de basis de overde petrochemische industrie bij de minister B. Biesheuvel. W. de Bremen heeft zelfs gezegd dat er 10 miljoen die de regering voor de industrie had toegezegd in elk geval beschikbaar moet zijn voor een ander project.

## Schrijftafels

Een wetenschappelijk onderzoek naar de kwaliteit van de arbeid zal worden betaalde arbeid zoeken zijn voor Zuid-Limburg op korte termijn onmogelijk. Even noodzakelijk is het echter om zeer direct uitbreiding komt van de werkgelegenheid van administratief personeel. Vooral het middelbaar en hoger kader bevindt zich in een penibele situatie. De verplaatsing van het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds is daarvoor niet voldoende geweest. Om toegezegde verplaatsingen van het voedselvoorzienings- en verkoopplan en de Stichting Administratieve Individuele Pensioenen zijn slechts een druppel op een gloeiende plaat.

Een belangrijk overheidsoverheidskartoor zou op zeer kort termijn naar Limburg moeten worden verplaatst. Dat is niet alleen de verplaatsing van administratieve afdelingen, maar het is ook terug te vinden in het regeerakkoord. Daarin wordt uitdrukkelijk melding gemaakt van een afremmen van de vestiging van bedrijven en kantoren in het westen en de verplaatsing naar de regio. Het zal aan de Limburgse kamerleden liggen hoeverre Limburg daarvan een plaatsje kan meepikken. In Nieuw geschiedtoer is toegezegd aan Leeuwarden, de oppositie roert zich zeer sterk in Groningen en dat zou wel eens kunnen betekenen dat Limburg in dit opzicht weer in de vergetelheid wordt achtergelaten. Ook de personeelstoel kan Limburg ernstig raken en er zal dan ook al veranderingen om deze maatregelen voor Limburg te laten vallen.

De regeringsverklaring zal over deze zaken echter hooguit enkele alinea's behouden vermelden. Het zal zeker zijn dat de Limburgers in de Tweede Kamer de vingers van de afgevaardigden pols houden. Er zijn hier echter ook de meest belangrijke zaken opgenomen. Er zijn er nog meer. Zo is het ook van belang dat de sanering van de Maas op zeer korte termijn wordt afgerond. Een rapport over de wateraanpak van de watervervuiling is door het Rijk-Limburgse rivier het maasgebied in een van de kamers van Verkeer en Waterstaat. De kwestie van de Mir-pensioenen moet voor het einde van het jaar worden besloten. De plannen van de Duitse overheid om een groot aantal grensposities met Nederland voor goed te overnemen te sluiten, brengen grote zorg te wekken van de kamers van Limburg. In de komende wintermaanden zullen de Duitse overheden weer met het nog steeds niet opgeloste probleem van het Rijn. Binnenkort zullen in de Duitse grensstreek de eerste casus's worden geopend, wat voor de Zuidlimburgse hogeschool een afgeschatte piek zal zijn.

Dinsdag aanstaande legt premier Biesheuvel zijn regeringsverklaring af. Direct daarna gaan de kamerfracties in vergadering om hun afluistering te bereiden. Die antwoorden zullen ongetwijfeld ook een belangrijk wetenschappelijk omvatten. Een wetsenpakket, waarvan de Limburgse zaak zich mag ontbreken. Voor de verkiezing heeft de KVP gewezen op de noodzaak van een sterke Limburgse equipe in de kamer. De equipe bestaat uit vijf man. Vijf Limburgers, die uiteraard in de eerste plaats zullen worden gekozen, acht Limburgse kamerleden. De KVP moet zich bovendien realiseren dat de heer Weijters dankzij Limburgse stemmen is gekozen, maar dat geen ook zetels aan de Limburgse kiezers heeft te danken. Het is voor Limburg te hopen dat alle partijen zich tijdens de debatten van volgende week herinneren, dat ze ook in Limburg stemmen hebben gehaald en dat ze ook verantwoordelijk zijn voor een goed toekomst van het balkon van Europa.







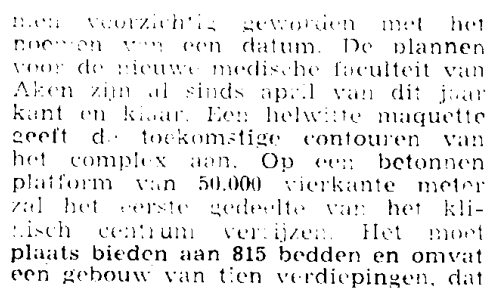
**VRIJUIT**  
**3**

door Henk Thonen

In de onmiddellijke nabijheid van het Drehturmrestaurant liggen vier hoge flats. 'Studentenloft's' worden ze in Aken genoemd. Vanaf de bovenste verdieping van de meest uitbreiding van de Rheinisch-Westfälischen Technischen Hochschule hebben de studenten een ongeërdend uitzicht over de Aakse en weidende tussen Laurenz- en Marienkirche. Het medische omming rond het landgoet van de Aakse gloednieuw wijke van de Akense TH verrijzen met als middelpunt een medische faculteit met academisch ziekenhuis. Het centrum is al een gedeelte van een central gebiedscentrum verwezenlijkt. Het nieuwe universiteitscomplex Seffent zal zich uitstrekken tot vlak bij Vauisquaren. Het ziekenhuis van Vauis en op 23 kilometer afstand van de toekomstige Maastrichtse universiteit. In 1976 zou het eerste gedeelte van het Seffentcomplex klaar moeten zijn. Het ziekenhuis en de medische streefstratum niet aangehouden kan worden. De economische situatie steelt Aken evenoged parten als Maastricht. Is de Tans bang dat de Akense medische faculteit niet aangehouden kan worden, ook in Aken is

(ADVERTENTIE)

Deze zomer kunt u in  
50 stationsrestaurants  
een compleet menu  
krijgen voor de  
aantrekkelijke prijs van  
**6.25** of **7.25**  
inclusief bedieningsgeld  
en BTW.

 voordelig eten bij NS

via een ondergrondse tunnel met het verzorgingscentrum wordt verbonden.

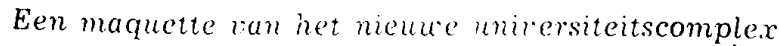
De eerste plannen voor een nieuwe medische faculteit van de Akense TH dateren van januari 1968. Toen werden de eerste kosten geraamd op zeven miljoen. Het nieuwe academische ziekenhuis met medische faculteit zou het

oude Lebow van de Goethestrasse (Klinische Anstalt) moeten vervangen. Het complex aan de Goethe-trasse is voor het grootste deel verouderd. In eerste instantie dachten de plannemakers 150 ha nodig te hebben. Het nieuwe medische centrum werd gesitueerd buiten Aken in de richting van

(ADVERTENTIE)

Vaals rond het oec de landgoed Meleten. De doelstat, Noord-holland, Westfalen, steide in mei 1969 voorlopig 298 miljoen D. Mark beschikbaar voor het nieuwe gubouwercomplex van de TH, waarin ook andere faculteiten zouden verblijven. In mei 1970 gaf het parlement de TH de toestemming tot oprichting tot het stichten van de Norddeutsche Westfälische Hochschulebau- und Finanzierungs-gesellschaft. De commissie werd belast met de uitbreiding van de universiteiten in Bielefeld en Düsseldorf en de oprichting van klinische en tandheelkundige scholen in Aken. Voor het hele project werden in eerste aanpak 924 miljoen beschikbaar gesteld, waarvan 298 voor Aken.

Volgens de voorbereidingscommissie zou het academisch ziekenhuis in Aken een bedden totaal van 1725 moeten krijgen, waarvan 1385 in nieuw- en hersenbedden, 340 in zoeten moet worden verdeeld. Daarnaast zou een hersenverdeelde, Zou een project verworpen: worden met een bedden-totaal van 815 en daarna een tweede project met 770 bedden. Bovendien zou aan de Goethestrasse nog eens 50 bedden moeten worden toegevoegd en nazog. De eerste fase van de nieuwe medische faculteit met academisch ziekenhuis zou 96 h. moeten omvatten. Op dat terrein komen de gebouwen, die de klinische chirurgie, gynaecologie, kinderziekten, dermatologie en neurochirurgie de verpleegsterhuizen en de voorheen voor het personeel. De firma Weyer Hoesel Stadtkrup uit Hamburg heeft volgens de voorbereidingscommissie de architectuur van de gebouwen prof. Schachner, dipl. a. d. b. en de dirig. Brand in samenwerking met prof. Dr. Reimüller van het adviesbureau



*'Beweging belangrijk voor  
intellectuele ontwikkeling'*

**door Theo Pasing**

NIJMEGEN, 31 juli — „Bewegen is van groot belang voor de intellectuele ontwikkeling. Bij het gehandicapt kind komt dit het duidelijkst tot uitdrukking, omdat bij dergelijke kinderen al een zeer groot verschil ontstaat tussen niet bewegen en een beetje bewegen". Aan het woord is mejuffrouw A.M. Steens, onlangs benoemd tot inspectrice van lichamelijke opvoeding voor het lagere onderwijs in de rayons Venlo en Helmond. Zij huldigt het standpunt, dat grijpen begrijpen is voor het kind. Haar nieuwe taak zal zij geheel op de beweging van het Limburgse en Brabantse kind afstemmen.

En daaraan schijnt het nogal eens te haperen. Het hele levenspatroon is door de jaren heen zodanig veranderd, dat de kinderen fysiek weinig worden aangesproken. Het gymnastiekonderwijs is in die verandering meegegaan.

Hoewel het materiaal wel enigszins verbeterd, maar in wezen nauwelijks veranderd is, is de manier van werken met de kindren wel enorm ontwikkeld. „De onderwijzer treedt niet meer zo corrigerend streng als vroeger op, maar geeft de vrije expressie de ruim-

mogelijkheden, die men thans in zijn vrije tijd geboden krijgt. En de slagbalspelen horen wel tot de geringste mogelijkheden".

**Meijffrouw Steens** is een zeer zellighe praaster, die hoevel zij voor d'uerder herhaalt voorzichtig met uitlatingen te moeten zijn — ik ben nog maar een groentje! al heel wat eiden ideeen en hoe heb ik de hestiek onderdewen Verlo en Holmond. De boeven. Het begin van het nieuwe schooljaar is voor haar de start in haar nieuwe functie. In 1924 is zij in Endhoven geboren. Na het gymnasium heeft zij twee jaren lichamelijke opvoeding en studie gevolgd nastiek en massage. Binnenkort doet zij haar doctoraal pedagogiek in Nijmegen. Jarenlang is zij als gymnastieklerares werkzaam geweest bij de jeugdige leden van de Nijmegen, waar zij zelf hoog in een flits door is gesciert jaar lang aan de St. Maartenschool, een school voor kinderen van de revalidatie, verbonden geweest. Haar nieuwe taak, begeleiding van de leerlingen, heeft haar leven nu die inhoud, waarnaar ze jarenlang gezocht heeft.

Hoe belangrijk de beweging in het leven van de mens is illustreert zij met de proefneming, die men op een school in Frankrijk heeft gedaan. Daar kregen de kinderen dagelijks een hal-

ve dag sport en een halve dag leren. Na verloop van tijd bleek, dat de leerprestaties van de kinderen, die een halve dag sport beoefenden beter was dan de leerprestaties op de normale scholen, waar iedere week een enkel uurtje aan sport werd gedaan. Zij is er ook van overtuigd, dat de beweging de werkprestaties in de bedrijven verhoogt. „Het meer ontspannende bewegen de arbeiders krijgen, hoe groter de werklust wordt!”, aldus mevrouw Steens.

Onlangs heeft zij overigelijk heeft volgens haar het gehandicapte kind niet anders bewegend, dan de kinderen op de lagere school. Het gebruik aan gymnastiekzalen, dat zij vooraf bij de lagere scholen in Linsburg manifesteert, is hieraan debet. Onlangs heeft zij een normaal kind, een zoonje van een onderwijzer, aan het werk gezet tussen gehandicapte kinderen. „Het viel duidelijk op, dat het normale kind zich houterig en onhandig ten opzichte van het gehandicapte kind gedroeg. Waarschijnlijk zal het nog andere oorzaken gehandicapte kinderen, zoals de afwijking sferen, waarin in het kind terecht kwam; maar loon blijft dit verschil frappant!”

Over haar ideeën met betrekking tot de nieuwe functie wil zij zich nu nog niet uitlaten. „Eerst oriënteren. Over een jaar kan ik iets over de resultaten vertellen”.





ADVERTENTIE

# Lonen en prijzen

De huisvader is wel loonbewust maar....  
is zijn vrouw prijsbewust?

Wij zien steeds weer hetzelfde beeld: vakbonden en werkgemers zijn in een hevig duel gewikkeld over de lonen. Hoeveel procent loonsverhoging zit erin?

Het is een fel gevecht om slechts enkele procenten. De werknemer, de huisvader, is kennelijk zeer loonbewust. Dat

is zijn goed recht. Hij heeft gelijk dat hij zijn prestatie, zijn arbeid, zo duur mogelijk verkoopt.



Ook deze opname toont duidelijk — door de wijze van opstelling der verschillende produkten — de wijze van presenteren van artikelen in onze consumentenmarkt.

## Wat heeft loonsverhoging voor zin?

Maar wat heeft loonsverhoging voor zin, als de prijzen ook alsmaar hoger worden? Op deze manier blijven we in een vicieuze cirkel rondraaien.

Het zou mooi zijn als de loonbewuste huisvaders ook eens zo prijsbewust werden. Maar wat de prijzen betreft, lijkt men vastgeroest in tradities. Prijs is prijs zegt men. Wie zegt dat?

Aan veel prijzen valt heel veel te veranderen. Men kan een zaak binnenstappen en duizend gulden neerleggen voor een t.v.-toestel.

Men kan ook tien procent korting bedingen en... die korting krijgen. Dat is honderd gulden schoon verdiend.

## Het is waar

Het is waar dat u niet elke dag een t.v.-toestel koopt. Maar het kopen van levensmiddelen gebeurt elke dag. Meestal zijn het de huisvrouwen die deze inkoop doen.

Zijn de huisvrouwen wel allemaal prijsbewust?

## NEEN

Nee. Vele huisvrouwen zijn het niet — en juist degenen die een groot deel van het inkomen zullen gaan besteden. Zij zullen voor een groot deel bepalen wat er allemaal met dat inkomen moet worden gedaan. Zij staan voor de taak om het levensmiddelenpakket, dat het huisgezin nodig heeft, zo voordelig mogelijk in huis te krijgen.

Hoe doen ze dat. Kopen ze blindelings of kopen ze prijsbewust?



Deze foto geeft eveneens een indruk van de manier, waarop de artikelen in de consumentenmarkt worden gepresenteerd.

## Pas op de grootjes

Uit de brochure „Pas op de grootjes”, enkele jaren geleden geschreven door de heer Jac. Hermans, namen wij de hiernaast afgedrukte ontboezeming over lonen en prijzen.

In de afgelopen jaren heeft de heer Jac. Hermans onder de naam Jac. Hermans Prijs-slag een geheel nieuw verkoopsysteem ontwikkeld. Naast de 16 Amsterdamse filialen, opende hij in Brabant en Zeeland 17 Consumentenmarkten.

Hier worden in grote hallen levensmiddelen en andere dagelijks voorkomende huishoudelijke artikelen tegen groothandelsprijs aan de consument aangeboden.

Men kan stellen dat de prijzen in deze zaken van 10 tot 30 procent lager zijn dan normaal. Men is niet gedwongen grote hoeveelheden te kopen.

## Elke dag korting

Voor de prijsbewuste huisvrouw is er elke dag een korting te krijgen van soms enkele, soms van tientallen procenten. Voor de prijsbewuste huisvrouw is er elke dag veel geld te besparen, met andere woorden veel geld te verdienen.

Als zij het goed doet, verdient zij heel wat meer dan die paar procent loonsverhoging. Pas als zij het goed doet, zal men het gevoel kunnen krijgen een „ruimer” inkomen te hebben.

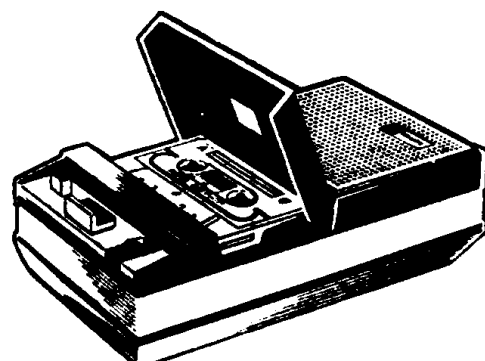
## Het is geen schande

Het is geen schande om op de prijs te letten. Integendeel, het zou niet verstandig zijn er niet op te letten. In Amerika zegt men: arme mensen vinden lage prijzen noodzakelijk, rijke mensen vinden lage prijzen heerlijk. De laagst mogelijke prijzen zijn de doeltreffendste manier om de welvaart te bevorderen en te behouden!

## Nu ook in Hoensbroek

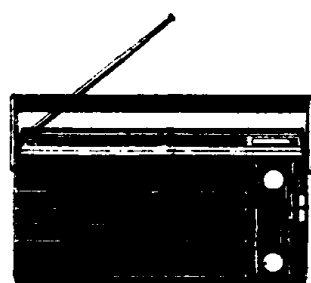
Over enkele weken zullen duizenden prijsbewuste consumenten in het hart van Zuid-Limburg hun inkopen in zo'n Consumentenmarkt gaan doen. Aan de Akerstraat te Hoensbroek zal dan de 34ste Consumentenmarkt worden geopend.

## BIJ VAN STRATUM HEEFT U ALTIJD VOORDEEL & ZEKERHEID



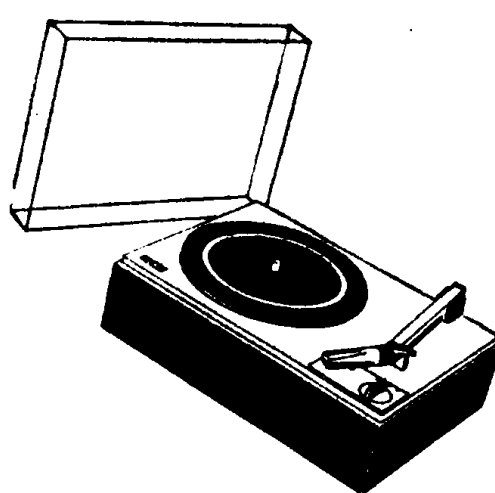
### CASSETTE RECORDERS

- GRUNDIG C 200 A CASSETTERECORDER automatische opname mooie degelijke uitvoering  
tijdelijk slechts **229.-**
- ZEPHYR CASSETTERECORDER automatische opname, compleet met gratis tas, microfoon en cassette  
tijdelijk slechts **119.-**
- PHILIPS CASSETTERECORDER compleet met dynamische microfoon, draagtas, opname-snoer en cassette, tijdelijk 179,-  
Bij aankoop hiervan 6 cassettes voor **30.-**
- LEGE BAND-CASSETTES  
tijdelijk vanaf **3.50**



### DRAAGBARE RADIO'S

- PHILIPS FM - MG - LG degelijke uitvoering met BIG SOUND  
tijdelijk slechts **79.-**
- GRUNDIG FM - MG met de beroemde GRUNDIG-klank  
tijdelijk slechts **99.-**
- ZEPHYR FM - MG compleet met draagtas  
tijdelijk slechts **59.-**
- GRUNDIG FM - MG - LG ingebouwde netvoeding  
tijdelijk slechts **159.-**



### STEREO

- PHILIPS STEREO PICK-UP 3 snelheden, 2 naalden, compleet met aansluitsnoeren  
tijdelijk slechts **69.-**
- STEREO PICK-UP MET BOXEN compleet met stofkap, aansluiting voor bandrecorder  
tijdelijk slechts **199.-**
- HIFI STEREO KOPTELEFOON met aparte volumeregelaars  
tijdelijk slechts **35.-**
- STEREO RADIO MET VERSTERKER inclusief 2 luidsprekerboxen  
tijdelijk slechts **299.-**

RADIO & TELEVISIE - SPECIALIST

van **STRATUM** SALMSTR. 56 GELEEN TEL. 04494-5159

Voor service Dag en Nacht bereikbaar!

Wij hebben speciale aanbiedingen in

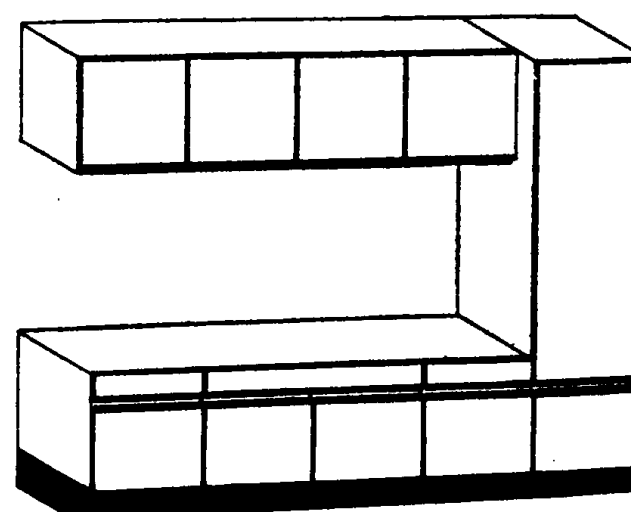
### KEUKENKASTJES

kant en klaar leverbaar, uitgevoerd in witte kunststof met aluminium greeplijst.

Prijs per stuk:

**f 45,- incl. B.T.W.**

Afmetingen: 60x60x35 cm.  
Kom ook eens kijken naar onze KOMPLETE KEUKENS.



Wij zijn ook op zaterdag geopend van 8.00 uur - 12.00 uur.

**N.V. Timmertabrick v.h. JOS. LENDFERS**

Ganzeweide 117. HEERLERHEIDE (naast het droomkasteel) - Telefoon 045-215705

## VERENIGINGSFEESTEN FAMILIEFEESTEN SNELBUFFETTEN

(op feestterreinen)

worden door ons VAKKUNDIG verzorgd.

Onze Chef-kok staat borg voor een geslaagd feest.

Vraagt vrijblijvend inlichtingen bij:

UITZENDBUIS annex slagerij

**JAC. KEULEN**

KERKSTRAAT 26 - HULSBURG - TELEFOON 04405-324

Het adres voor:

Diners - Partijen - Recepties - Koude Buffetten enz. aan huis.



## Wat geeft u uw vrouw, uw verloofde uw dochter?

Geef haar de aller-aller-modernste naaimachine, die te koop is. De Pfaff 1222. Laat de kans u niet ontgaan, om haar te maken tot de gelukkigste vrouw van de wereld. Een mooier, praktischer, gelukbrengender cadeau kunt u zich niet indenken. Pfaff 1222: de naaimachine met de „derde hand”. Een demonstratie maakt duidelijk, wat daarmee wordt bedoeld!

Schluper's Naaicentrum

**PFAFFMODERETTE**

HEERLEN, Emmaplein 3, tel. 045-712949  
MAASTRICHT, Stokstraat 3, tel. 04400-10356

### Onteigening

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 24 juni 1971 is uitgesproken de onteigening ten name en ten behoeve van de gemeente Ubach over Worms procureur mr. M. L. J. P. L'Ortye, van een gedeelte ter grootte van 7 aren 75 centiares van het perceel, kadastraal bekend gem. Born, sectie B no. 3298, in het geheel groot 21 aren en 80 centiares (grondplanno. 15) en twee aren tien centiares van het perceel kadastraal bekend gem. Born, sectie B no. 3299, in het geheel groot 14 aren 10 centiares (grondplanno. 16) waarvan eigenaar C. A. H. Gieken te Houtum Born met bepaling van de schadeloosstelling op f 3.140,—.

De officier van justitie, p.v. hoofd van het arrondissementsparket, van Buuren.

### Onteigening

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 8 juli 1971 is uitgesproken de onteigening ten name en ten behoeve van de gemeente Born (procureur mr. H. R. van Oppen) van drie aren dertig centiares van het perceel kadastraal bekend gem. Born, sectie B no. 3298, in het geheel groot 21 aren en 80 centiares (grondplanno. 15) en twee aren tien centiares van het perceel kadastraal bekend gem. Born, sectie B no. 3299, in het geheel groot 14 aren 10 centiares (grondplanno. 16) waarvan eigenaar C. A. H. Gieken te Houtum Born met bepaling van de schadeloosstelling op f 3.140,—.

De officier van justitie, p.v. hoofd van het arrondissementsparket, van Buuren.









# VERMAKELIJKHEDEN

zaterdag, zondag, maandag dinsdag KERMIS LINDENHEUVEL zaterdag, zondag, maandag, dinsdag KERMIS LINDENHEUVEL zaterdag, zondag, maandag, dinsdag KERMIS LIN

<b>DANCING AMSTEL QUELLE</b> <b>Trio Willy Frings</b> FRIDA v.d. BOSCH Ringovenstraat	<b>F. ELSINGA</b> <b>Duo Hilde en Frans</b> Ringovenstraat	<b>DANCING STEVEL</b> heden zaterdag <b>Telstars</b> zondag, maandag, dinsdag <b>Happy Stars</b> N. HABETS Burg. Lemmensstraat	<b>CAFé LINDEN-HEUVEL</b> <b>De Frattellies</b> HEIN BORGER Burg. Lemmensstraat	<b>Café-dancing MAURITS</b> <b>Trio Veldhoven</b> NOUD BERGEVOET Burg. Lemmensstraat	<b>CAFé MODERN</b> orkest <b>Nieuwe 2</b> FRANS WOLTERS Burg. Lemmensstraat	<b>CAFé 'T CENTRUM</b> het alom bekende duo <b>De Malies</b> J. OP 'T VELD Rozenlaan	<b>DE PAARDENSTAL</b> <b>De Rialto's</b> J. SCHONES Bloemenmarkt	<b>Volkshuis</b> LINDENHEUVEL-GELEEN <b>Orkest: Los Collibri's</b> Frans Louis <b>in café The New Coclails</b>
--	--	--	--	---	---	--	---	--



## MORENHOEK HEERLEN CENTRUM

Exclusieve dansgelegenheden. Nachtzaak tot 04.00 uur.  
Sfeervolle verlichting — goede dranken.

Slechte, goede en zeer goede muziek.  
Film om te lachen en te huilen.

Heerlijke saté.

Bediening meestal vriendelijk.

### Bodega la mancha

AKERSTRAAT 3, HEERLEN, 1e ETAGE. TRAPJE OP.....

Wat is een bodega?

Een wijnlokaal met kleinrestaurant. Dus lekker eten en drinken in een spaanse sfeer. Rustig babbelen en luisteren naar spaanse muziek.

Bediening: Limburgs.

## STREEPERKRUIS — SCHAESBERG

Heden zaterdag en zondag  
**DISCO-DANSEN**  
met disk-jockey  
**JACK BRUNING**

Wij dansen 's zaterdags tot 2 uur

## KEGELPALEIS — HEERLEN

Heden zaterdag en zondag CON-  
CERT in ons café met  
**Les Machos**

Vanaf volgende week de hele  
maand augustus iedere zaterdag en  
zondag

**Leni en Ludwig**

Tevens verhuur van feest- en vergaderzalen. Verzorging van feesten en  
diners.

Heden zaterdag in de zaal  
**INI-PARTY**  
met uit Geleen het orkest  
**„RYTHM - X”**  
Iedereen van harte welkom.

## BAR - DANCING — VALKENBURG DAGELIJKS DANSEN

zondag 1 augustus

### THE WALKERS

Oh my darling Helena, tophit

Sfeervol - chique - anders - lovely - apart

## SCHINVELD - BAR-DANCING

### LABERINTO

HEDEN ZATERDAG en ZONDAG  
**NON-STOP-DISCO-TIME**  
Presentator **PETER B.**  
DANSEN TOT 2 UUR

## EL DORADO KEGELPALEIS PAUBEK

DE HELE MAAND JULI  
's zaterdags en 's zondags

### DIE DREI CORDIS Original

Ruime parking.

Maandag zaak gesloten

Op 22 AUGUSTUS THE WALKERS

## BAR - DANCING

### Manuela

Limburgs meest  
exclusieve dancing  
presenteert u iedere  
avond een uniek dans-  
en showprogramma

SAROLEASTRAAT 48  
HEERLEN

Tevens het optreden van onze  
gastvrouw  
**Marjan**

U mag dit gewoon niet missen.  
Presentatie: disk-jockey's  
**Theo B. en Rudi**

## Dancing BUS - Brunssum

Heden zaterdag DISCO-TIME  
zondag dansen met The Sunny Pipers

UBACHSBERG

### Kpl L BAL

op zondag 1 augustus

in dancing

Caselli-Voncken

Orkest:

THE BLUE WALKERS

Bel. uitn. afd. Waubach

Café-Bar-Dancing  
**„SAN  
REMO”**

Spekholzerheide  
Kasperenstraat 29  
tel. 045-411254

Heden zaterdag  
en zondag  
**DANSEN**

met het dans- en  
showorkest

**Johnny Zasada**

Zaterdag tot 3 uur

's nachts geopend.



**DANCING  
ROMANTICA**  
NIEUW-EINDE  
Zaterdag en zondag  
**DANSEN**  
met disk-jockey  
**PEDRO**

## DANCING DRIESSEN NUTH

zondag **DANSEN**  
Orkest: THE PICCOLINO'S

Kermis te Terlinden

zondag 1 aug.: THE TWENS

maandag 2 aug.:

THE BLUE FIVE

Aanvang 18.30 uur.

Stemmingsorkest in biertert aanwezig.

Bel. uitn. Jonkheid Terlinden

## KON. NATIONALE STRIJDBOND STOKKEM BENELUXBALS

in een ruime feesttent aan de MAAS te STOKKEM,  
vlak aan het groot VEER

heden zaterdag 31 juli te 20 uur  
opgeleiderd door het uitmuntend show- en amuse-  
mentsorkest:

**Will Danly and the Arizona's**

zondag 1 augustus te 19.30 uur

verzorgd door het thans overal gevraagd groot MAAS-  
LANDS orkest:

**The Jevari50's**

Het Bestuur

P.S. Aangepaste veerdienst.

## BEEK

### Zaal MAESSEN

MORGEN ZONDAG

**DANSEN**

met het bekende orkest

**FREDDY AND THE CASH**

Op 15 augustus THE WALKERS

## Dancing



Heden zaterdag  
en zondag

### DANSEN

in de zaak waar ge-  
zelligheid en sfeer de  
toon aangeven, met de  
geweldige en veel ge-  
vraagde disk-jockey

**KAREL**

H. J. Stohr-Schiffer  
Industriestraat 20-22  
Spekholzerheide  
tel. 045-413715

Bezoek ook eens onze  
gezellige zaak het  
„Heidscher Hofke”  
Industriestraat 22

## Bar-Dancing 'T WIELTJE

Het bekende Belgisch  
dans- en showorkest

**The Herzet**

speelt voor u elke zater-  
dag en zondag in de  
maand juli

Grote parkeerplaats achter de zaak. Tevens in-  
gang tot dancing en café.

Akerstraat 36, Spekholzerheide, tel. 045-412465

## SCHINVELD BAR-DANCING THEUNISSEN

zaterdag, zondag en woensdag

### DISCO-TIME

Alle dagen vrij entree.

## WIJLRE

zondag 1 augustus a.s.

Er is weer dansen in de bekende

### „MOULIN ROUGE”

De muziek wordt verzorgd door het populaire orkest

„DE CABALLERO'S”

Aanvang 18.00 uur

G. BERTRAND-DIDEN, Wijlre



## BAR-DANCING

TREFCENTRUM

CHEVREMENT

Heden zaterdag speelt

Kerkraads popgroep

**RELEX**

afgewisseld door disco-

drive-in-show met disk-

jockey

**PEDRO**

Zondag disco-avond met onze presentator Pedro-W.

## ZAAL KEULEN, KLIMMEN

ZONDAG 1 AUGUSTUS

### DANSEN

met THE ROBINS, 5 pers.

## Bleijerheide

In Disco-Bar-Dancing  
**WILHELMINA**

Heden zaterdag en zondag

**VRIJ DANSEN**

met disk-jockey BRUNO

Beleefd uitnodigend, Wed. Steins-Kochen  
Pannesheiderstr. 30, Bleijerheide, tel. 5237



Heilust ! Heilust !  
**Zum Blauen  
Bock**

Heden zaterdag en zondag

**vrij dansen**

Romeinstraat 84

Tel. 045-413689

Orkest:

LIMBURGIA QUINTET

Zaterdag tot 3 uur 's nachts geopend. Zondag  
tot 2 uur.



Café-Bar-Dancing  
Pension „ROYAL”  
Vrij parkeren

Heden zaterdag en zondag

### DISCOTHEEK

Verder elke vrijdag, zaterdag en zondag dansen

met disk-jockey LEO ODEKERKEN

Entree vrij

AKERSTR. 64, SPEKHEIDE, TEL. 045-411018

## DISCO-BAR-DANCING

### NATIONAAL

### TE HEERLERHEIDE

Limburgs grootste disco,  
biedt u deze week weer een  
geweldige show on the video  
nl. Ike en Tina Turner,  
Cha-na-na,  
The Sweet en nog vele  
anderen

d.j.'s ARNO en  
**HARRY**

Geopend iedere woensdag,  
vrijdag, zaterdag en zondag

## Disco - Dancing CLUB 208

Nu iedere vrijdag,

zaterdag en zondag

### DANSEN

met de nieuwste  
hits van de maand,  
gemixt door  
WIM en FRANS.  
A.s. zondag, 8 aug.  
GROOT ZOMER-  
FEEST met muziek  
op het terras.

Beleefd aanby.,  
OTTO en ENNY  
Pannesheiderstr. 6  
KERKRADE-WEST  
tel. 045-413125

Ook heden zaterdag en zondag wordt het weer een weekend-party in

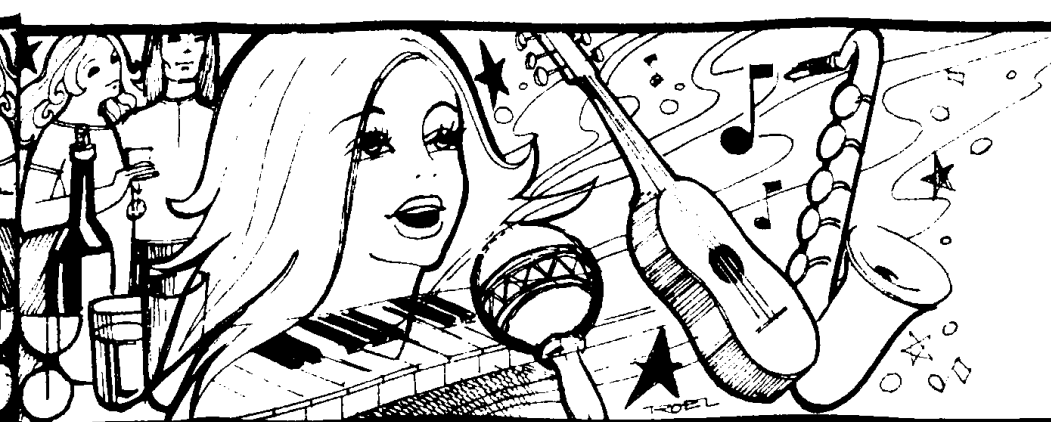
## BAR-DANSANT 'La Perle' te Heerlerheide

met happy music voor happy people. Aan de micro  
uw vriend en disk-jockey

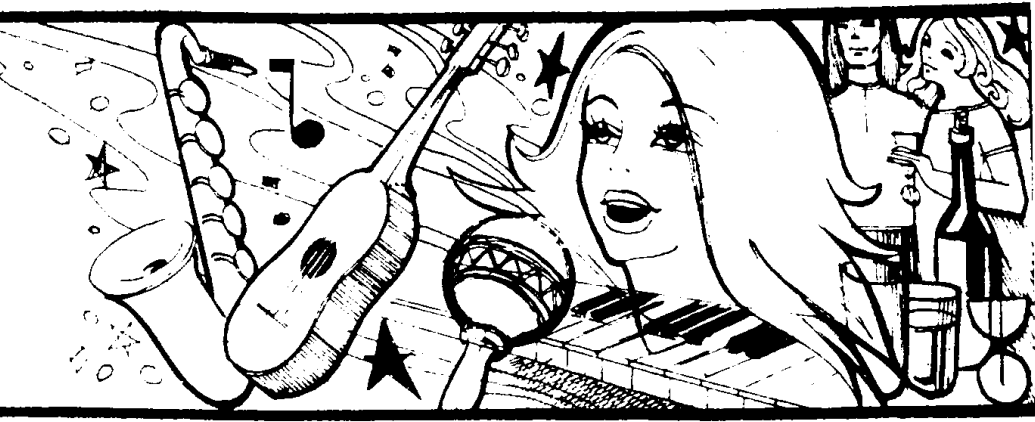
Harry Cry

'De Graaf  
van Amstenrade'





# VERMAKELIJKHEDEN



## MOTORWEGRACES TE BRUNSSUM OP 31 JULI EN 1 AUGUSTUS

**Bar-Dancing GILISSEN**  
**CADIER EN KEER**  
Heden zaterdag wordt de dans-  
muziek verzorgd door toporkest  
**„THE BLUE FIVE”**  
A.s. zondag speelt voor u weer het  
geweldige orkest  
**„THE SMILES”**  
Aanvang 6 uur

**MECHELEN**  
Café-Dancing  
De Paardestal  
L. Meentz-Loosen  
Zaterdag en zondag  
**vrij dansen**  
met het dans- en  
showorkest  
**THE SKYLINERS**

**LOTUS-BAR - KERKRADE**  
Iedere dag  
**DANSEN**  
met disk-jockey WINAND  
Tot 1 uur geopend.  
Voor gezelligheid en steen  
**BAR 'T PARAPLUUKE**  
Bockstraat 26 - Heiz  
H. KEBECK, Nieuwstraat 140, KERKRADE

**DANCING APOLLO**  
**OIRSBECK**  
HEDEN ZATERDAG en ZONDAG  
**DISCO-TIME**  
met d.j. Pierre, de kleine Maf

**VAESRADE**  
Heden zaterdag en  
a.s. woensdag  
**VAKANTIEBAL**  
met PICCOLINO'S

**Eys**  
**Café-Dancing „Sport”**  
Gedurende juli en augustus ieder weekend  
**VRIJ DANSEN**  
Behalve op 7 en 8 augustus  
Op heden zaterdag 31 juli en zondag 1 augustus met  
**„THE MARCATO'S”**  
Beleefd uitnodigend: P. CROMBACH-HOUTEN  
**'s Gravenvoeren (B.)**  
Heden zaterdag 31 juli en 7 augustus  
**TRIP-SOP-FEESTEN**  
**grote folkloristische optocht**  
Aanvang 18.30 uur - 25 groepen  
**GROTE DASSAVONDEN** in feesttent en Kurzaal  
aanvang 20.00 uur  
Orkesten: „THE HOT FIVE” en „DE CARINA'S”

**MOLENBRONZAAL**  
**LIMBRICHT**  
zondag 1 augustus  
**DANSEN**  
met het orkest  
**„DE COMEDIAN**  
**TROUBADOURS”**

**GELEEN** **BAR-DANCING**  
**Le Caveau**  
HEDEN ZATERDAG:  
**COCKTAIL QUINTET**  
MORGEN ZONDAG:  
**STERNCOMBO**

**Ulestraten**  
**Danszaal „De Notenbalk”**  
aan de kerk  
**Heden zaterdag dansen**  
met het bekende dansorkest  
**„De Caballero's”**  
Aanvang 20 uur. Entree vrij

**Hulsberg**  
**ZONDAG DANSEN**  
**„Op de Trepkes”**  
met „TONY LANG”

**Café Welgelegen, Chevremont**  
ST. PIETERSTRAAT 13  
HEDEN ZATERDAG  
**DANSEN**  
Tot 3 uur geopend  
ORKEST „DE TELSTARS”  
B. van der BEEK Hulsberg

**SCHINVELD - SCHINVELD -**  
**GROOT CONCERT**  
**IM HEIDE STÜBEL**  
**Café-Rest. Pension**  
Heden zaterdag en zondag  
**GROOT CONCERT** met  
**DE HELJO'S**  
Beleefd uitnodigend:  
E. Goussens - H. H. Dronkers

**Café-Bar-Dancing „Marktzicht”**  
HOOFDSTRAAT 69 - SCHAESEBERG  
heden zaterdag 31 juli, zondag 1 en  
maandag 2 aug.  
**VRIJ DANSEN**  
op muziek van het dans- en showorkest  
**„THE JENCO'S”**  
Dinsdag en woensdag spelen voor u de  
**„AMIGO'S”**  
Iedere vrijdag, zaterdag en zondag in de maand  
augustus  
**vrij dansen met „The Jenco's”**

**BAR-DANCING**  
**„SCOTCH CLUB”**  
MARKT 3 - EYSELSHOVEN  
Iedere vrijdag, zaterdag en zondag  
**DISCOTIME**  
Vrijdag en zaterdag tot 4 uur geopend.  
Presentator: MARTINO „V”  
**Nieuwstadt**  
**Heden zaterdag vrij bal in**  
**Bar-Dancing 't Nestje**  
met het bekende dans- en showorkest  
voor jong en oud **ACCORDEONETTE**

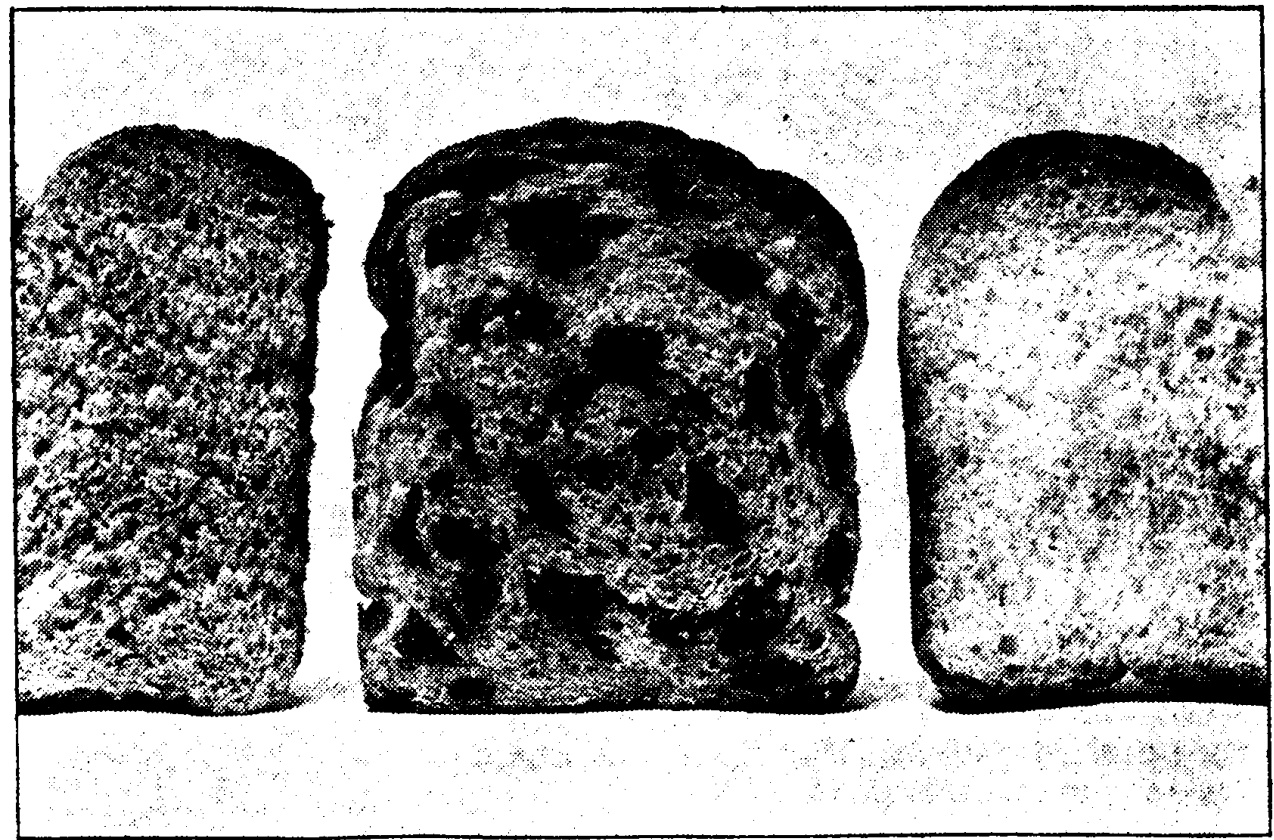
**Hotel Monopole**  
Einderstraat 115, KERKRADE  
In zaal en disco-bar  
**DANSEN**  
2 disk-jockey's brengen  
de nieuwste hits  
Tot 2 uur geopend

**DANCING GORISSEN**  
**BRUNSSUM**  
Iedere woensdag, zaterdag en zondag  
**DANSEN**  
Een der mooiste dansings in Limburg

**AUDI 100 L.S. 1969** Voor al uw bont  
SPECIALE AANBIEDING  
Zie: model Van 1ste eigenaar, 4-deurs,  
lechts 27.000 km gelopen, tegen spec. prijs.  
**AUTOBEDRIJF JANSSEN**  
OPEL-DEALER  
MAASRICHT - TELEFOON 16447  
**Annie Feyge**  
Hommertweg 234  
Amstenrade, tel. 045-214578 x

# Weet u wat lekkertussendoor is?

**4 ERVAREN**  
**C.V.-MONTEURS**  
**4 HULPMONTEURS**  
Wij hebben een goed loon, reiskosten- en reizenvergoeding en  
vrijblijvende opleiding.  
Voor deze vakmensen, die zelfstandig kunnen werken, zijn aan-  
trekende uitgroeimogelijkheden aanwezig.  
INLICHTINGEN:  
Komt eens met ons praten op MAANDAG, 2 AUGUSTUS a.s.,  
tussen 7 en 8 uur in het H.K.B.-GEBOUW, Pater  
Beatusstraat 3 in HEERLEN.  
Schrijft u uw sollicitatie kunt u richten aan onze Afdeling Per-  
soneel, Marconilaan 6, Eindhoven.  
Voor telefonische inlichtingen of afspraak: 040-433718, toestel 25



Lekker zaterdagavond  
lekker bij de lunch  
lekker zondagmorgen  
lekker mee naar school  
en kantoor  
altijd lekker,  
zeg nou zelf.

**jos van der meulen**  
VERWARMINGSINDUSTRIE  
EINDHOVEN  
Marconilaan 6  
tel. 040-433718  
HOEK VAN HOLLAND  
Tel. 01747 - 2564  
VENLO  
Tel. 04700 - 16025

# Krentenbrood.

Lekker gezond lekker anders lekker lekker.

# Warson de specialist in stijlmeubelen

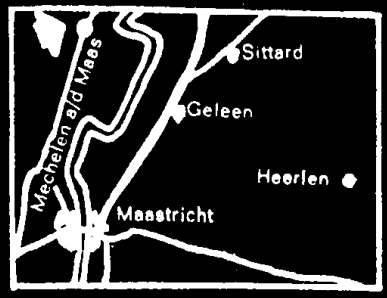
## in Mechelen a.d. Maas, België



Warson Meubelen  
Mechelen a.d. Maas, Steenweg 161-98  
Meel 95 tijden: dagelijks van 9.00-12.00 uur, 13.30-20.00 uur  
Op zaterdag van 10.00 uur tot 12.00 uur.  
Parkeergelegenheid aanwezig.

WARSON MEUBELN zijn meubelen voor moderne men-  
sen. Dit is een begrip geworden. Steeds meer gaat de  
woninginrichter zijn interieur met stijlmeubelen inrichten.  
De mens heeft behoefte aan een oase van rust. Warson  
Meubelen kunnen hiertoe bijdragen: in het scheppen van  
sfeer en gezelligheid. In het stijlmeubel is WARSON toon-  
angevend. WARSON MEUBELN zijn voornamelijk, funktio-  
neel, sober en sterk. Komt u maar eens kijken bij WARSON.

ATTENTIE: Warson levert in-  
clusief b.t.w. franco huis. Be-  
stelde meubelen gratis in op-  
slag. U koopt rechtstreeks  
van fabriek naar gebruiker,  
dus zonder tussenpersonen.



10 km van Maastricht aan  
de weg van Maastricht naar  
Eindhoven.

Plek deze coupon op een briefkaart, gericht aan  
WARSON MEUBELN, Steenweg 161, Mechelen a.d.  
Maas, België.

Naam \_\_\_\_\_  
Straat \_\_\_\_\_  
Plaats \_\_\_\_\_

Na storting van f 1.50 bij de Amrobank Maastricht,  
t.n.v. WARSON MEUBELN, zenden wij u onze  
prachtige kleurkatalogus.



**Onteigening**

Uitspraak van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 17 juni 1971 is uitgesproken de onteigening ten eme en ten behoeve van de gemeente. Born (procureur r. H. B. van Opperen) van het perceel kadastraal bekend gem. Born sectie F no 74, bouwland, groot 20 are 15 centare, geheel no. 16 van het grondplan, waarvan eigenaar Peter H. Heems te Born wchten, met bepaling van schadevergoeding op 10.100,— in totaal, waarvan vinstomstand voor de pachter 2.230,—.

De officier van justitie, plv. hoofd van het arrondissementparket, van Buren.

Voor direkt of later gezocht voor vaste aanstelling, hoog loon en goede sociale voorzieningen en vrije vervoer

**EEN CARROSSERIE  
LASSER (AUTOSPUITEN)**

Diploma wel gewenst maar niet vereist.

**MEERDERE  
AUTOMONTEURS**

(speciaal Citroën)

A. en H. A. Merschman G.m.b.H. en Co.  
Citroën Specialbetrich, 51 Aachen, Bildsch  
ticherstrasse 588, tel. 043-2477455.